



ประชาชาติ

THE NATION

ปีที่ ๖

ฉบับที่ ๒๑๙๗

วันอังคารที่ ๙ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๙๐

ราคา ๕ สตางค์

พระนครได้ผู้แทนใหม่แต่ธนบุรีได้เก่า คนไป ออกเสียงเลือก ตังคราว นบางตา รัฐบุรุษจีน โดยสารเครื่องบิน มาลงสยาม

ไอวาท เลวียน อรุณ ถูกเลือก
พระยาเทพหัสดิน ผิดคาดมาก
ผู้หญิงสนใจไปออกเสียงมาก



ผลของการเลือกตั้ง ผู้แทนราษฎรจังหวัดพระนครและธนบุรีเมื่อวันที่ ๗ เดือนนี้ เรานำลงตามลำดับที่และคะแนนมากลงไปหาน้อยดังต่อไปนี้คือ จังหวัดพระนคร

เขตที่ ๑

พระยาไอวาท วรกิจเขตต์ ๑ พระยาไอวาทวรกิจ ๒,๗๗๓ ได้
รับเลือกเป็นผู้แทนราษฎร ร.ต.ท.
ขุนเดิมคำการ ๑,๘๘๐ นายจวง ภักดีชุมพล ๑,๖๔๐ นายข้า
มกรานนท์ ๑,๓๕๕ นายเคตดอน ทรรณภักษ์ ๑,๒๘๕
นายเจริญ วิเศษบุรี ๑,๐๐๕ นายอนงค์ อาจารย์ ๘๕๖
นายอรุณ พันธุ์พัก ๘๕๒ พระโสมทรงสถิตย์ ๖๕๓ ร.ต.ท.
ขุนอินทรเสนีทกร ๕๓๓ นายคาบเดียน ศิริภักษ์ ๔๙๓



นายเลวียนไอ-
สธานุเคราะห์
เขตที่สอง

ม.ถ.ท.ผู้ช่วยบรรยงกะเสนา ๓๓๓ นายประ

ไพ โกศัยดิลก ๒๐๓ นายแฉ่ม อุกฤษ ๗๒.

ตั้งแต่พระโสมทรงมาจนถึงนายแฉ่ม มีผู้ลงคะแนนน้อยกว่าร้อยละ ๕ ของจำนวนผู้มาลงคะแนนในเขตของตน ฉะนั้นจึงกริบเงินประกัน ๓๐๐ บาท.

เขตที่ ๒

นายเลวียน ไอสธานุเคราะห์ ๕,๘๕๖ ได้รับเลือกเป็นผู้แทนราษฎร นายพลโท พระยาเทพหัสดิน (ผาดเทพหัสดิน ณอยุธยา) ๔,๗๒๗ พระยาปริณายก ๓,๗๔๗ นายเฉลียง [มีต่อหน้า ๒]



นายพลผู้มั่งคั่ง

นายพลผู้มั่งคั่งหรือพลโทไอสธานุเคราะห์ บรมสกล ซึ่งโดยเสด็จสมเด็จพระเจ้าฟ้า กรมหลวงพิษณุโลกประชานารถไปศึกษาวิชาในประเทศรัสเซียแล้วไม่กลับเพิ่งโดยเสด็จพระองค์เจ้าจุลจักรพงษ์ กลับ มาคราวนี้

ให้สัมภาษณ์เรื่อง สงครามจีน-ญี่ปุ่น แล้วบินต่อไปยุโรป

เมื่อปลายวันอาทิตย์ที่ ๗ เดือนนี้ พระนครได้มีโอกาสต้อนรับแขกผู้มีเกียรติชาวจีนคนหนึ่ง ซึ่งเดินทางผ่านมาด้วยกิจธุระ ทางประเทศ ตะวันตก. นายเซินกุงปอ เจ้าหน้าทีคนสำคัญคนหนึ่งของรัฐบาลจีน คือนามของเขา. จุดหมายของการเดินทางคือ นายเซินกุงปอได้รับแต่งตั้งเป็นเอกอัครราชทูตพิเศษไปยังประเทศ อังกฤษ ฝรั่งเศส เยอรมนี และ อิตาลี เพื่อการเยี่ยมชม.

นายเซินกุงปอ ได้เดินทาง โดยเครื่องบินมาถึงกรุงเทพฯ ที่สถานีอากาศดอนเมือง เมื่อเวลา ๑๖.๓๐ น. วันที่ถัดจากแล้ว. พักอยู่ในสยามคืนหนึ่ง แล้วก็ออกเดินทางโดยอากาศยานต่อไปยังกรุงโรม ในเช้าตรู่วันรุ่งขึ้น. ในระหว่างอยู่ในกรุงเทพฯ เวลา ๑๘ น. จนถึง ท่านเอกอัครราชทูตพิเศษไปเยี่ยม ข้าราชการพาณิชย์จีนประจำสยาม เวลา ๒๐ น. สยามกัมปจันสยาม [มีต่อหน้า ๓๖]

ธานี ย้ายเมืองหลวงหนีจากไทยยวนฟู

เพราะเห็นฐานะของเมืองนั้นคับขันนัก ที่ประชุมกรุงบรูตเซลส์มีมติลงญีปุ่น

เซียงไฮ้ถูกใจมโหรีบ้าน

โตเกียว ๖ พฤศจิกายน— ตามข่าวที่ได้รับแจ้งว่า เมื่อเช้าวันเสาร์ กองทหารญี่ปุ่นได้ยกขึ้นฝั่ง ที่ อังเงาภาคใต้ เซียงไฮ้ เป็นที่ทราบกันว่า การรุกไปยังเซียงไฮ้ นั้นได้รุดจากทางใต้ด้วยเหมือนกัน ทั้งนี้เพื่อช่วย เหลือกองทหารซึ่งกำลังต่อสู้ อยู่ทางเหนือและทางตะวันตกเซียงไฮ้ และเพื่อ คัดตอนเซียงไฮ้ ให้ขาดจากดินแดนภายในของจีน โดยเฉพาอย่างยิ่ง จากนานกิง. (ทรานสโชนัน)

มติของที่ประชุมกรุงบรูตเซลส์ บรูตเซลส์ ๖ พฤศจิกายน— ถ้อย ความในเอกสาร ซึ่งที่ประชุม ๘ มหา อำนาจได้ส่งถึงญีปุ่นนั้น ได้ถูกพิมพ์ ออกเปิดเผยในกรุงบรูตเซลส์ ณ เวลา ๑๘.๐๐ น. คำว่าวันเสาร์ เอกสารฉบับนี้ ระบุความอยู่ ๗ ข้อ.

ข้อแรก เพียงแต่อ้างถึงข้อเท็จจริงว่า เมื่อวันที่ ๓ พฤศจิกายนที่ประชุมได้รับทราบถึงเรื่องญีปุ่นได้ตอบรับแจ้งคำขอเชิญซึ่งรัฐบาลเบลเยียมได้ส่งไปเมื่อวันที่ ๒๘ ตุลาคม ข้อ ๒ อ้างถึงเรื่องญีปุ่นได้ตอบว่า ญีปุ่นไม่ปรารถนา ดินแดน เกียวกับจีน และว่าตรงกันข้ามญีปุ่นเพียงแต่ประสงค์



คามมูได้รับเลือก [ต่อจากหน้า ๑]

เคดตัท ๑,๔๔๓ นายคาบพะยง บุญธรรม ๖๕๕ หลวงสมรรถนันทพล (พิช บุนนาค) ๕๔๓ นายภูธสวัสดิพรหมศิริ ๕๒๘ นายไพฑูรย์ วิริยศิริ ๓๐๓ ตั้งแต่ นายคาบพะยง ลงมาจนถึง

ในการตั้งเสริมความเจริญทั้งทางวัตถุและทางธรรมจริยาแก่ประชาชาติจีนเท่านั้น ซึ่งญีปุ่นยังปรารถนาจะร่วมมือในทางวัฒนธรรมและทางเทคโนโลยีกับชาวต่างประเทศในจีนอีกด้วย ยิ่งกว่านั้นญีปุ่นกำลังหาทางรับรองสิทธิและผลประโยชน์ของต่างประเทศในจีนอย่างไม่มีข้อยกเว้น ข้อ ๓ เอกสารนี้ให้สนใจกับข้อเท็จจริงที่ว่า ข้อ ประสงค์ต่างๆ ในคำประกาศนี้ เกี่ยวเนื่องกับข้อตกลงในสัญญา ๘ มหาอำนาจ ข้อ ๔ พูดถึงสถิติการปฏิเสธรของญีปุ่นซึ่งบ่งชี้ว่าท่าทีของญีปุ่นที่มีต่อสัญญา ๘ มหาอำนาจนั้นได้ถูกชักจูงให้ปฏิบัติโดยปัญหาใดๆก็ตาม แต่ยังมีสถิติที่ญีปุ่นกล่าวหาว่ารัฐบาลจีนอีกด้วย ฝ่ายจีนเล่าว่าหาว่าญีปุ่นละเมิดสัญญา และปฏิเสธไม่ยอมอนุวัติสัญญาในการกล่าวหาเพียงร้องรัฐบาลจีนให้แก้ญีปุ่น ข้อ ๕ เอกสารนี้กล่าวว่า สัญญา ๘ มหาอำนาจได้มีหน้าที่จัดการกับสถานะการณ์ประเภทนี้ โดยผลจากการประชุมใน [มีต่อหน้า ๖]

นายไพฑูรย์ มีผู้ลงคะแนนน้อยกว่าร้อยละ ๕ ของจำนวนผู้มาลงคะแนนในเขตของตน ฉะนั้นจึงถูกริบเงินประกัน ๓๐๐ บาท.

เขตที่ ๓

นายอรุณ ทองบั้งโชติ ๗,๘๔๒ ได้รับเลือกเป็นตัวแทนราษฎร พระยามันบุรีศรีมหาอุไทยยาน (จัน รุสราชนนท์) ๖,๖๐๖ นายร้อยโท เณร ดาตะ ถักหมณ ๕,๗๓๘ หลวงศรีเขตต์นคร (ปดิม ถวณะปรด) ๒,๘๐๘ นายเชื่อนาคเฉดย์ ๑,๒๘๕ นางเฉลิมศรี โกศลสุรพรวร ๘๔๘ นายเรือตรี ธนของ ยุวบูรณ์ ๕๓๕. นางเฉลิมศรีและนายเรือตรี ธนของ มีผู้ลงคะแนนน้อยกว่าร้อยละ ๕ ของจำนวนผู้มาลงคะแนนในเขตของตน ฉะนั้นจึงถูกริบเงินประกัน ๓๐๐ บาท.

อินบุรี

นายทองอยู่ พนมพนัน ๕,๘๘๑ ได้รับเลือกเป็นตัวแทนราษฎร นายกวดหุ้มแพร (โต สัจจิตกุล) ๕,๐๐๗ นายทองหล่อ บุญยนิคย์ ๔,๔๓๘ นายสุริยนิ ศุภะศรี ๓,๖๘๔ น.ต. พระรามดิษฐ์ (พัน เสริมบุตร) ๒,๔๕๒ พระยาภิรมย์สุทัศน์ทร (เหลียม ถักชนสุต) ๑,๘๖๓ นายถ่อม พักอดม ๑,๘๓๖ พระมัญชุชาติ (โชติ ชูโต) ๑,๒๓๐ นางสาวอนงค์ บุนนาค ๑,๑๖๔ นายหนูน วสุดิษฐ์ ๗๒๗ นายกิมเซ็ง นิตยชัย ๓๓๐.

นายหนูนและนายกิมเซ็ง มีผู้ลงคะแนนน้อยกว่าร้อยละ ๕ ของผู้มาลงคะแนนในเขตของตน ฉะนั้นจึงถูกริบเงินประกัน ๓๐๐ บาท.

เพื่อประชาชนจะได้ทราบความเป็นไปของงานเลือกตั้งผู้แทนราษฎรเมื่อวันที่ ๗ เดือนนี้ อันเป็นงานสำคัญแห่งชาติ เราได้จัดตั้งผู้สื่อข่าวกระจายกันออกไปสังเกตการตาม [มีต่อหน้า ๔]

หน้าที่ของบุตร

มนุษย์ได้รับความอบรมสั่งสอนและเลี้ยงดูจากบิดามารดาจนเติบโตใหญ่ สติภาพของท่านก็ต้องลดน้อยถอยลงเป็นธรรมดา ฉะนั้น หน้าที่ของบุตรและบิดาจะต้องตอบแทนพระคุณของท่าน คือหา

“สก็อตส์ อีมัลชัน” (SCOTT'S EMULSION) ให้ท่านรับประทาน เพื่อบำรุงร่างกายให้ถาวร และมีอายุยืนยาวขึ้นตลอดไป.

มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไป



โปรดจำเครื่องหมายการค้าว่า “ชาวประมง”

DE CRUZE -

ห้างบอเนียว เปนเอเยนต์

(5)

ประชาชาติฉบับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ผู้โดยสารหลายสิบ ตาย ติดกับ เรือนายก

เพราะเรือ มีตาข่าย ล้อมตาข่าย ออกไม่ได้
ตำรวจออกติดตามเก็บศพ สองวันยังไม่ครบ
เหตุ ที่ ล้ม เกิดจาก นาย ท้ายให้กลลลลลลล แทน

เมื่อวันที่ ๓ เดือนนี้ เวลา ๒๓.๐๐ น.
เรือโดยสารชื่อนายก (เหตุชื่อนายก
เนื่องมาจากเมื่อคราว พ.อ. พระยาพหล
พดพยทเสนา นายกรัฐมนตรีไปเยี่ยม
จังหวัดนครสวรรค์ แล้วได้โดยสาร
เรือลำนี้ไปจนถึงจ.ว.ตาก โดยที่
เรือลำนี้แล่นดีไม่โคลง รวมความว่า
ได้ให้ความสุขสำราญ แก่ท่านเจ้าคุณ
นายก และบริวาร เป็นอย่างดี ท่าน
เจ้าคุณนายกจึงเคยขี้ชื่อให้ว่า “นา
ยก”) ดีเหลือหมู นายต๋อ อำพลเป็น
เจ้าของ รับส่งคนโดยสารจากตลาด
ปากน้ำโพ จังหวัดนครสวรรค์ ไปยัง
จังหวัดตาก เป็นเรือเดิน ประจำระ
หว่าง ตลาด ปากน้ำโพ จังหวัดนคร
สวรรค์ กับ จ.หวัด ตาก ในวัน
และเวลาดังกล่าวแล้วนี้ เรือนายกได้
มีนักโดยสารประมาณ ๖๐ คนเศษ
ออกจาก ตลาดปากน้ำโพ เวลา ๒๒ น.
แล้วแล่นไปตามลำแม่น้ำมิง ขึ้นไป
จนถึง บ้าน ตำบล บาง ม่วง อำเภอ
ปากน้ำโพ จังหวัดนคร สวรรค์
นายแสง ก่อชัยภูมิกร เป็นนายท้าย
เรือ แต่นายแสงหาได้ถือท้ายด้วยคน
เอง ไม่ กลับ ให้ให้กลลลลลลล
ท้าย ก่อชัยภูมิกร ไม่ชำนาญ ใน
การถือท้ายเรือเพียงพอ พอถึง ต้า
มดถึงก่อกว้างแล้ว จึงนำ เรือไป เกย
หาดเป็นเหตุให้หัวเรือติด ทั้งขณะ
นั้นกำลังมีกระแสรุนแรง กระแส
น้ำจึงพัดลำเรือคว่ำหน้าและคว่ำลงทันที
ที่ เรือนายกนั้นมียกตาข่ายซึ่งล้อม
อยู่โดยรอบบนตาข่ายนั้นบน ยากที่
ผู้โดยสารจะหนีรอดพ้น ภัยไปได้โดย
สะดวก นอกจากนั้นแล้วข้าง ของ
เรือยังมีบรรทุกสิ่งต่าง ๆ กับคนโดย
สารไว้เป็นมาก ขณะเรือล่มนั้น ได้มี
ราษฎรแถวนี้นำเรือพายหลาย ลำช่วย
มาช่วยเหลือนักโดยสาร ซึ่ง จอม



จะจม น้ำตาย อยู่แล้วได้ หาย คน
ที่ลอยตาม น้ำขึ้น ผิง ไป ได้ก็มี มาก
เวลานั้นเรือจมอยู่ย่นๆ ไม่ได้
คำบ่นว่าที่เกิดเหตุนี้ทาง จาก อำเภอ
ปากน้ำโพราว ๘ ก.ม. เชื่อว่าคนโดย
สารคงยังจมอยู่ในเรืออีกหลาย
คน ด้วยปรากฏว่าคนโดยสารที่มา
ด้วยกันได้หายไปประมาณ ๒๐ คนเศษ
ในจำนวนคนโดยสารนั้น มี ส.ค.อ. ดิน
วิชัยวรรณ ประจำสถานีตำรวจ
บรรพตพิสัย กับพล ตำรวจ ก้อน
เอียดพรหม กลับจากราชการที่กอง
ตำรวจ จังหวัด นคร สวรรค์ รวม อยู่
ด้วย ในขณะที่เรือล่มนี้ ได้ ความอัน
เป็นทศวรรษเชื่อว่า มีเงิน หลาย คน รวม
เกาะ ตัว ส.ค. อ. ดิน กับ พล ตำ รวจ
ก๊อ-ไว้ แต่พลตำรวจก้อนได้พยายาม
หักมือและคำคอพวกเงิน แล้วลอยค
เรือทางเอง สลัด หุด รอด พ้น มาได้
ส่วนนั้นแบบ ๔๔ ของหลวง ประจำตัว
[มีต่อหน้า ๓๓]

ราชบุรיתอรรับ พระ กับท่านจุลเอิกเกริก

เมื่อวันที่ ๖ เดือนนี้ เวลา ๘.๓๐ น.

นักเรียนชายหญิงถึงเป็นจำนวนมาก
พร้อมด้วยข้าราชการทหารและพลเรือน
รวมประมาณพันคนเศษได้ไปคอยต้อนรับ
พระองค์เจ้าจักรพงษ์ และพระ
องค์เจ้าพระพงศ์ ที่เสด็จรุดไพรชาบุรี
แน่นหนาเต็มสนามลาดหญ้า เมื่อรถ
[มีต่อหน้า ๓๓]

งามตามธรรมชาติ

สาวทั้งแท่ง อายุ ๑๗ ปีชื่อ โรส แซน
ตรี ทำงานที่ร้านขายของแห่งหนึ่งในนครอย
ดอน ได้รับตำแหน่ง เป็น นางงาม ประจำ
วอลลิงตัน (เซอร์เรย์) ไม่เคยใช้รูจ, ลิป
สติค, ฝุ่นผัดหน้า, สัระบายขอบตา ขา
ทาเล็บ หรือโกนคิ้วเลย.

ข้าหลวงพาณิชย์ฮ่องกงถูกเรียกตัวกลับ ในหลวงพระราชทานสละมาคม ๕๐๐ ฟรังก์

(จากผู้ส่งข่าวของเรา)

นายวิลาศ โสธานนท์ ข้าหลวง
พาณิชย์ประจำฮ่องกง ได้ถูก ทาง ราช
การเรียกตัวกลับ ออกเดินทางจาก
ฮ่องกงแล้วเมื่อวันที่ ๒ เดือนนี้ ทราบ
ว่าท่านจะไม่กลับมาอีก แต่ท่านเองไม่
ทราบจะไปรับหน้าที่อะไร.
นายวิลาศ โสธานนท์ เป็นคนที่
ปอบปดาร์มากที่สุด คนหนึ่งในฮ่องกง
นักเรียนไทยในฮ่องกงมีความเคารพ
นับถือมาก เมื่อจวนจะกลับยังได้
จัดหาสโมสร ให้แก่ สละมาคม นักเรียน
ไทยในฮ่องกงด้วย.

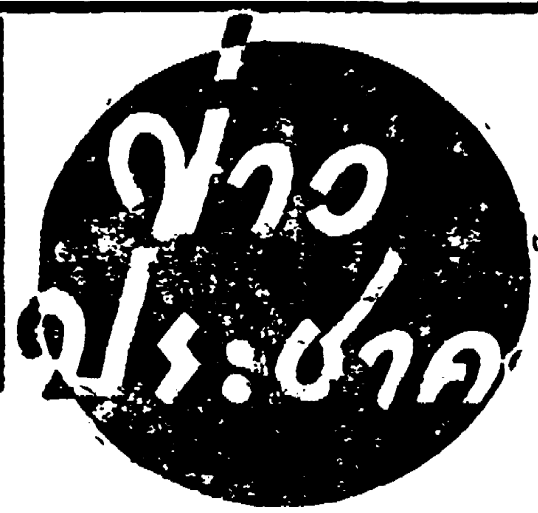
ในหลวงพระราชทานเงิน

เมื่อเดือนก่อนสมเด็จพระเจ้าอยู่
หัว อานันทมหิดล ได้ส่งเงิน มาพระ
ราชทาน ให้แก่ สละมาคม ๕๐๐ ฟรังก์
(รัฐบาล) เพื่อในดีเฉลิมพระชนม
พรรษา.

การเข้ามหาวิทยาลัย

การเข้าเรียนมหาวิทยาลัยในฮ่องกง
กึ่งพิถีพิถันมากที่ต้องสอบเมตริก คูเด
ชันเสียก่อน แม้ว่าจะสำเร็จมัธยม ๘
จากเมืองไทยมาแล้ว ม.จ.รัชฎาภิเศก
โสณกุล ขณะเสด็จไป ประชุมเรื่อง
การศึกษาที่โตเกียว ได้ทรงแนะนำ
กับ Vice-chancellor ของมหาวิทยา
ลัย ขอให้รับนักเรียนไทยที่ผ่านชั้น
แปดเข้ามหาวิทยาลัย ได้โดยไม่ต้อง
สอบเมตริกคูเดชัน มหาวิทยาลัย
ตอบไม่ชัดซึ้งแต่ขอให้ติดต่อ ปนทาง
การ ขอนี้ยังไม่ปรากฏผลอย่างไร.

ประชาธิปไตยสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาธิปไตย



ถอดบรรดาศักดิ์

ขุนทองเชตร วิภิช (ละม่อม ปานะภณ) ตั้งกัฏฐกรรมมหาชาติ ไทย ต้องคดีเรื่องล้มคณิกยกยอก ทรัพย์สินของหม่อมเจ้าวิกรมวิจิตร ประวิตร ศาลอุทธรณ์ ได้พิพากษายืน ตามคำพิพากษาของศาลอาญา ให้ลงโทษจำคุกไว้มีกำหนด ๒ ปี คดีถึงที่สุดแล้ว จึงมีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ ให้ถอด ขุนทองเชตร วิภิช ออกจากบรรดาศักดิ์ตั้งแต่วันนี้เป็นต้นไป. ตั้งผู้พิพากษา

มี พระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯ ให้ตั้งนาย จ. ก. ธีระวัฒน์ นายเสงี่ยมอำพรต นายวงศ์จามรมาน นายมาดัย จันตัญญัย นายสกล วัฒน ไม่เกตุ เป็นผู้พิพากษาในกระทรวง

ถอดบรรดาศักดิ์--บริษัท เจริญพาณิชย--ตั้งกรรมการบองกัน การค้ากำไร--พระองค์ อาทิตยเสด็จสงขลา--เคก สมรส--

ยุติธรรม ตั้งแต่วันที่ ๙ พฤศจิกายน พุทธศักราช ๒๔๗๐ เป็นต้นไป. บริษัท เจริญพาณิชย

ผู้เป็นหุ้นส่วนของ บริษัท เจริญพาณิชย ยื่นหนังสือต่อของหุ้นส่วนบริษัทในกรุงเทพฯ ได้ขอจดทะเบียนให้บริษัท เจริญพาณิชย เป็นห้างหุ้นส่วนสามัญตามความในประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์ เจ้าพนักงานได้รับจดทะเบียนไว้แล้ว ตั้งแต่วันที่ ๒๙ ตุลาคม ๒๔๗๐ ที่ประชุมของหุ้นส่วน คือรับเหมาก่อสร้างและขนส่ง เติมนรณกร โดยดำรงประจำทาง ถนน สาย มหาพสุธาราม ฯลฯ ดำเนินงานแห่งใหญ่อยู่ที่ เลขที่ ๓๓๕๗ ก. ถนนพระยา ยะเกษม บางรัก จังหวัดพระนคร.

กรรมการบองกันการค้ากำไร

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเศรษฐ การออกประกาศ ตั้งคณะ กรรมการ บองกันการค้ากำไรเกินควร ตั้ง

มีรายนามต่อไปนี้ รัฐมนตรีว่าการ กระทรวงเศรษฐการ ประธานกรรมการ หม่อมเจ้าสถิตจรรณการ วร วรณ กรรมการ ปลัดกระทรวง เศรษฐการ กรรมการ อธิบดีกรม ศักการ กรรมการ อธิบดีกรมสรรพากร กรรมการ อธิบดีกรมมหาดไทย กรรมการ อธิบดีกรมพาณิชย กรรมการ หักหน้า กองธนเทศ กรมพาณิชย กรรมการ และเลขานุการ.

พระองค์เจ้าอาทิตยเสด็จสงขลา

น.อ. พระองค์เจ้า อาทิตยทิพ- อาภา ประธาน คณะผู้สำเร็จราชการ แทนพระองค์ ได้เสด็จไปจังหวัดสงขลา เมื่อ ขบวน รถ ด่วน เย็น วันเสาร์ เพื่อรับหม่อมกอบแก้ว อาภากร ชายา ซึ่งกลับจากประเทศฝรั่งเศส กำหนดเสด็จกลับพร้อม ด้วยหม่อม กอบแก้ว ถึงพระนครฯ วันเสาร์ ที่ ๓๓ เดือนนี้.

พระราชทานเสกสมรส

ม.จ. โฉมยากร วรวรณ และนางสาวจิตร บันยารชุน บุตรีพระยาปรีชาเสนาบดีได้รับพระราชทานเสกสมรส และมีงานเลี้ยงอาหารค่ำ ในวันที่ ๑๕ เดือนนี้ที่วัง ถนนเพลินจิต.

นามผู้ใด รับเลือก

[ต่อจากหน้า ๒]

หน่วยลงคะแนนเลือกตั้งในจังหวัดพระนคร และธนบุรี.

ตอนเช้าของวันอาทิตย์ที่ ๗ เดือนนี้ อาภากรในจังหวัด พระนคร และธนบุรี เป็นการเลือกตั้งประชาชนที่จะไปลงคะแนน ตามหน่วยต่างๆ ในจังหวัดพระนคร จะได้ เห็น ประชาชน ทั้งชาย หญิงทยอยกันมาหน่วยที่ประชาชนมากันอย่างคับคั่งในตอนเช้าคือที่โรงเรียนประชาบาลวัดมกุฏกษัตริย์ อันเป็นหน่วยลงคะแนน บางชุมพร อำเภอ นางเลิ้ง ซึ่งอยู่ในเขตที่ ๑ กรรมการจ่ายซอง และหมายเลขแบบไม่ทันถึงกับ ต้องยื่นออกกันอยู่ที่หน้าหน่วย

เลือกตั้ง.

บางพวก ก่อนเข้าไปรับบัตรลงคะแนน ได้พากันไปยืนพิณพิเคราะห์รูปถ่ายของผู้สมัครรับเลือก ซึ่งคิดไว้ที่กระดานดำ ได้มีการติชมหน้าตา ท่าทางของรูปถ่ายนั้นๆ บางคนกล่าวว่า "คนหน้าตาคุณก็ เมื่อเข้าไปนั่งในสภาท่าทีจะอดจะอดมาก" บางคนกล่าวว่า "คนนิยมแหม้แหม้ได้ เห็นจะเป็นคนใจดี แต่เกรงว่าจะไม่พูดในสภาเสียเลย" เมื่อได้คิดตัดสินใจ โดยอาศัยรูปภาพเหล่านั้นแล้ว เขาก็เข้าไปลงคะแนน เลือกมีดหมายเลข ตามที่ปรากฏ อยู่กับ ภาพถ่ายที่เขาชอบ.

บางคน น่าจะเป็น บุคคลที่ไม่ใคร่จะเชื่อตนเอง เทียงกระซิบถามคนโน้นคนนั้นว่าควรจะเลือกใครดี ผู้ตอบก็มักจะบอกให้ตรงกับบุคคลที่ตนจะเลือก ครั้นผู้ถามถามถึงเหตุผลว่าเหตุใดจึงควรเลือก คนนั้น ก็ได้รับ ตอบ อย่างสั้นๆ ว่า "เขาเถะน่า" พวกที่ใช้สิทธิออกเสียง โดยวิธีนี้ มักจะ รวม เสียง ของ คน หมู่มาก ว่าสมควรเลือกใคร แล้วเขาก็จะส่งโรงให้คะแนนด้วยอีกผู้หนึ่ง.

เปรียบเทียบกับความพิลึกพิลั่นในเรื่องเลือกตั้งครั้งระหว่างเพศผู้หญิง พิลึกพิลั่นมากกว่า ผู้ชายเมื่อตรวจดูรายชื่อในบัญชี รายนาม ผู้สมัครเลือกตั้ง ถ้าปรากฏว่าไม่มีชื่อของตน ก็มักปล่อยให้เลยตามเลย แต่ถ้าหากมีหญิงตรงข้าม ถ้าปรากฏว่าไม่มีนามของตนแล้ว เป็นต้องเข้าไปต่อว่าและซักไซ้ไล่เลียง กรรมการ ซึ่งคุมหน่วยเลือกตั้งนั้นๆ จนถึงที่สุด และเมื่อในที่เลือกตั้งไม่มีโอกาสได้ลงคะแนน ก็เดินกลับ ออกมาด้วยสีหน้าแสดงถึงความไม่พอใจในการที่ตนเสียสิทธิไปในครั้งนี้ ตามความสังเกตของเราโดยทั่วไป ในการเลือกตั้งครั้งนี้ ผู้หญิงเอาใจใส่ในงานสำคัญมากกว่าผู้ชาย.

[มีต่อหน้า ๕]

โอวัลตินเฟ้นเอาแต่ยอดอาหาร

โอวัลติน
อาหารที่ผู้ใหญ่และเด็ก
นิยม

รวม ๑ กิโล

โอวัลติน
๑ กิโล
ของอาหาร

ซึ่งไม่ผิดกับการดื่มแข็งกับน้ำตาล

อิตาลี จะเป็น กลางในเรือจีน กับ ญี่ปุ่น

แม้จะเข้าปะทะภาคีสัญญาปราบคอมมิวนิสต์จะมี สหประชาคมคณะของ สตรี อีกรายหนึ่ง ต้องการ จะถอนอมิตรภาพ ทง สอง ประเทศ สาขา สหประชาคมสตรี ใน มหาวิทยาลัย จากต

คุนซัน ๗ - กองทหารจีน ตามที่มั่นแถบฉีไฮ และ ซื่อเซียงกุงตอดก จนวนพุดังได้ ออกทำการโจมตีทหาร ญี่ปุ่นทุกด้าน ฉะเพาะแถบพุดังนั้น ญี่ปุ่น ต้อง เสีย ทหาร และ ยุทธภัณฑ์ ไปมาก.

เซียงไฮ้ ๗ - กองทหารญี่ปุ่น ได้ ชนบกที่ทงตั้นและจางซิงเป็นชายทะเล มณฑลเจียง และ ได้ เกิดการสู้รบ กับ ทหารจีน อยู่ตามแถบ ซึ่งห่างจาก ถนน หลวง ซาย เซียงไฮ้-ฮั่นไค่ ประมาณ ๔-๕ กิโลเมตร ชึ่ง เป็นที่ ทราบแน่ว่า ภายใน ๔-๕ วันที่แล้ว มานี้ กองทหารญี่ปุ่น ได้ ชนบกตาม ทะเลของมณฑลทงตั้น ๓ แห่ง.

เซียงไฮ้ ๗ - วันที่ เวลา ๑๔.๐๐ น. เรือรบญี่ปุ่น ได้ระดมยิงปืนและระวาง เวลา ๑๖.๐๐-๒๐.๐๐ น. ได้ใช้เรือยนต์ ๓ ลำ ฉะยิงทหารจีนบนบก แต่ได้ถูก กองทหารจีนยิงสกัดไว้แล้ว จึงได้ถอยไป

เซียงไฮ้ ๗ - นายพลเฟิงยู่เซียง ได้ เดินทางกลับมายังนานกิงแล้ว ส่วน ตำแหน่งผู้บัญชาการกองทัพอากาศที่แทน ดิน-ปู้เคานี้ ได้ ให้นายพลตั้งยิ่น ดำรงแทนต่อไป.

เซียงไฮ้ ๗ - กองทหารจีน ได้ สู้รบกับกองทหารญี่ปุ่น อย่างดุเดือดอยู่ ตามด้านเหนือโดยฉนวน แนวหลังกอง ทหารญี่ปุ่น ในแถบเหนือมณฑลซันซัน นั้น ได้ถูกทหารจีนตัดขาดตอนไปแล้ว

เซียงไฮ้ ๗ - กองทัพญี่ปุ่น ได้ส่ง ทหารมายัง เซียงไฮ้ อีก หนึ่ง กองพล ทหารเหล่านี้ส่วน มาก ได้ถอย มาจาก จีนเหนือ.

เซียงไฮ้ ๖ - การรบในคันเฮียว เจินจื่อแห่งฝั่งใต้ ดำเนินไปอย่างรุนแรง ปรกฏว่าทหารจีน ยังคงรักษาที่มั่น ตาม เชนเจียเซียงและเทียนคังอยู่ ญี่ปุ่น แม้จะได้ ส่งทหารมาเพิ่มอีก แต่ก็ยังไม่สามารถ โจมตีแนวทหารล้อมของ ทหารจีนออกไปได้.

นานกิง ๖ - ข่าวซึ่งเล่าต่อว่า ได้ มีการใกล้เกลี้ยข้อ พินาต จัน-ญี่ปุ่น นอก ที่ประชุมสัญญา ๙ ประเทศ นั้น ผู้กล่าวในนามกระทรวงการต่างประเทศจีน ได้แถลงว่า ไม่เป็น ความจริงเลย.

โรม ๖ - เกี่ยวกับการลงนามใน สัญญาป้องกัน คอมมิวนิสต์ ระหว่าง เยอรมัน-อิตาลี-ญี่ปุ่นนั้น ได้ทราบ ว่า รัฐบาล อิตาลี ได้ แสดง ความจำนงค์ต่อรัฐบาลจีนว่า ในกรณีพิพาทจีน-ญี่ปุ่นนั้น อิตาลี จะไม่มีการช่วยเหลือญี่ปุ่นเลย และจะรักษา ความเป็นกลางไว้ อย่างสมบูรณ์ วง การหนังสือพิมพ์ อิตาลี แม้ จะเห็นพ้อง และรับรองว่าการกระทำของญี่ปุ่นใน ประเทศจีนนั้น เป็นการป้องกันคอมมิวนิสต์ก็ตาม แต่ทางฝ่าย รัฐบาล อิตาลี ปรารถนาที่จะ ถอนอมิตรภาพของกรุงโรมได้ อนึ่ง สัญญาป้องกันคอมมิวนิสต์ดังกล่าวจะ ได้ ลงนามกัน ณ กรุง โรม นี้ เชีย ใน วันที่ ๖ เวลา ๑๓.๐๐ น.

นามผู้ ไครบเลือก

[ต่อจากหน้า ๔]

ระหว่าง เวลาลงคะแนน เลือกตั้ง นั้น ความคาดหมายของประชาชน เกี่ยวกับผู้ที่จะได้ เป็นผู้แทน ราษฎร เป็นเหตุที่ ๓ ดังนี้.

เขตที่ ๓ ในท้องที่ อำเภอ พระนคร มีเสียงหนักไปทาง นายเจริญ พระยาโอวาท และนายเคื้อน อำเภอ นางเลิ้ง พระยาโอวาท นายคาบจวงและขุนเดช อำเภอป้อมปราบ นายเจริญ ขุนเดช และนายชา อำเภอ สัมพันธวงศ์ นายชา ขุนเดช และนายเจริญ.

เขตที่ ๒ อำเภอคูคตมีเสียงหนัก ไปทางนายเฉวียง และพระยาเทพา อำเภอปทุมวัน นายเฉวียง นายเฉวียง และพระยาปริดา อำเภอ บางรัก นายเฉวียง พระยาเทพาและพระยาปริดา อำเภอ บ้านทวย นายเฉวียง พระยาเทพา และนายเฉวียง.

เขตที่ ๓ อำเภอบางเขนมีเสียงหนักไปทาง นายอรุณ และ ร.ท. ณ เณร อำเภอ บางซื่อ ร.ท. ณ เณร นายอรุณ อำเภอพระโขนง พระยามัน และ ร.ท. ณ เณร อำเภอ บางกะปิ พระยามัน และนายอรุณ อำเภอมินบุรี พระยามัน และนายอรุณ อำเภอตากกระบัง พระยามัน นาย อรุณ และ ร.ท. ณ เณร อำเภอหนอง จอก นายอรุณ.

ทางด้านจังหวัดชลบุรี ประชาชน ไปลงคะแนนตามมาก ยิ่งตอน บ่ายฝนตกลงมาเลยเป็นการคัดการไป ลง คะแนนอีกทางหนึ่งด้วย.

สำหรับตัวเก็ง ของ จังหวัดนี้ ฉะเพาะในวันเลือกตั้งมีเสียงหนักไปทาง นายทองหล่อ นายทองอยู่ และนายทอง

ตามความสังเกตเกี่ยวกับข้อบกพร่องของการ เลือกตั้ง ครั้งนี้ หหลายประการ เช่นบางผู้รายนามผู้มีสิทธิ ออกเสียงซึ่งคิดไว้ ที่กระดานดำปรากฏว่า เป็น "นาง" แต่บางผู้ซึ่งกรรม การถือไว้กลายเป็น "นาย" ผู้มีสิทธิ ออกเสียงชื่อ "ชิต" แต่ในบางผู้ กลายเป็น "ชิต" บางที่ชื่อถูกต้อง แต่นามสกุลเพี้ยนไป.

ยิ่งกว่านั้น ยังมีบุคคล ที่มี สิทธิ ออกเสียง อีกหลาย คน ที่มีชื่อปรากฏ อยู่ถึง ๒ ตำบลเช่น ตามบางผู้ผู้มี สิทธิลงคะแนนหน่วย ตำบล วัดราชบูรณะ ตามลำดับเลขที่ ๑๘๘ จำแวงน [มีต่อหน้า ๓๕]

คณะสตรีซึ่งได้เคยผ่าน การศึกษาในมหาวิทยาลัย ทั้งในและนอกประเทศมี คร. เพียวเป็นผู้นำ และมีสุขภาพ สตรีผู้ มีเกียรติและมีคุณความดีอีกหลาย ท่านได้ร่วมมือกันจะจัดตั้งเป็นสมาคม สตรีไทย ในมหาวิทยาลัย มีวัตถุประสงค์ ดังที่ จะเชื่อมความ สามัคคี ระหว่าง สตรีด้วยกัน เพื่อแลกเปลี่ยนความรู้ ซึ่งกัน แล เพื่อ จะช่วย ส่งเสริม การ ศึกษาและการ ศึกษาน ของสตรี ให้ รุ่งเรือง เพื่อผดุงฐานะของเพื่อน ร่วมเพศและเด็กหญิงให้ดีขึ้น ทราบ ว่า สมาคมนี้ จะเป็นสาขา ของสมาคม International Federation of University Women ซึ่งมีสาขาในยุโรป อเมริกาถึง ๓๗ ประเทศ เพื่อความ สัมพันธ์ระหว่างสตรีนานาชาติ เพื่อ แลก เปลี่ยน ความรู้ ระหว่าง สตรีทั่วโลก.

ทาง คว้นออก ใน เวลานี้ มีสาขา ของ International Federation of Women เพียง ๒ ประเทศเท่านั้น คือประเทศญี่ปุ่นและอินเดีย สมาคม สตรี ในมหาวิทยาลัย ของสยาม จะได้ รับการเกื้อหนุนเพื่อส่งเสริมการศึกษา ของสตรีไทยจึงมีมติให้เชิญ โดย ให้ทุนการศึกษาแก่สตรีไทย ผู้สามารถ ในวิชาการ ต่าง ๆ เป็นต้น อักษร ศาสตร์, วิทยาศาสตร์, ศิลปศาสตร์ แพทยศาสตร์ ฯลฯ ไปศึกษาวิชาเพิ่มเติมหรือไปดรงในยุโรป และอเมริกา ตามใจสมัคร เมื่อได้ทำตามกฎของ สมาคมแล้ว คงจะได้เห็นกำลังนำใจ ของสตรีที่เคยรับการศึกษามาแล้วช่วยกันทนบำรุงและส่งเสริมให้สมาคมนี้อยู่ยืนเป็นสถาบันยกแผ่นแผ่นแท้ เพราะสมาคมนี้ นอกจากจะเจริญฐานะ ของสตรีไทยแล้ว เป็นสมาคมการ กุศลอีกด้วยเพราะจุดประสงค์ของสมาคมนี้จะช่วยเพื่อนสตรีและเด็กหญิงซึ่ง เป็นการช่วยเหลือประเทศโดยตรง.

จนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๕]

กรุงบรัสเซลส์ ซึ่งเรียกร้องให้มัน
เพื่อหาทางระงับเหตุพิพาทฝ่าย
ที่เกี่ยวข้องอยู่ในเหตุพิพาทคือจีน
ได้มีผู้แทนอยู่ในที่ประชุม และประ
ภาศความตั้งใจร่วม งานทุกประการ
ที่ประชุมได้ใจในการขาดพิพาทอีก
ฝ่ายหนึ่งได้คือญี่ปุ่น ซึ่งที่ประชุมประ
สงค์ให้ร่วมมือด้วยอย่างยิ่ง ข้อ ๖
เอกสารเสนอดังเรื่อง รัฐบาลญี่ปุ่นได้
แสดงว่า การพยายามหาวิธีโดยที่ประ
ชุมของประเทศต่าง ๆ หลาก ประเทศ
ด้วยกัน ซึ่งต่างก็มีผลประโยชน์
นานา ประการ อยู่ใน ความเป็นเอก
หรือไม่มีอยู่เลย จะเพียงแต่ทำให้
สถานการณ์ ยิ่งเหยิง และเพิ่มความ
ลำบากยิ่งขึ้นเท่านั้น หนึ่งในที่ควร
กล่าวในคำตอบ ซึ่งเอกสารได้แย้งว่า
บันดาประเทศชาติ ทั้งปวงที่ได้ลงนาม
ในสัญญา และมีอำนาจใช้สิทธิขอ
สัญญา และกำหนดอำนาจทั้งปวง
ที่มีผลประโยชน์ อยู่ในตะวันออกไกล
ย่อมถือสิทธิตามกฎหมาย จักรการ
กับเหตุพิพาทในขณะนี้ กับทั้งทอ
งาลดได้ กระทบกระเทือนโดยเหตุพิ
พาทนี้ด้วย ประชาชาติทั้งหลายที่ได้
ส่งผู้แทนเข้าประชุมณกรุงบรัสเซลส์
นั้น กำลังปรารถนาสันติภาพและความ
ปลอดภัยของสมาชิกในครอบครัวของ
คน บันดาประชาชาติเหล่านี้เชื่อว่าเปน
ไปได้ที่รัฐบาลญี่ปุ่นจะให้ความถูกต้อง
ในนโยบาย ซึ่งดำเนินอยู่จนกระทั่ง
บัดนี้ และคงจะยินดีต่อการส่ง
ผู้แทนสักคนหนึ่ง หรือหลายคนไป
ยัง กรุงบรัสเซลส์ เพื่อแลกเปลี่ยน
ความเห็น ซึ่งกัน และ กัน ภายใน ขอบ
เขตของ สัญญา มหาอำนาจ และ
อธิบายข้อความนานาประการ ซึ่งเกี่ยว
กับเอกสารให้แจ้งกระจ่าง กับเพื่อ
ให้ความสะดวกในการระงับเหตุพิพาท
โดยวิธีการแห่งความสงบ ข้อ ๗ ใน
เอกสารกล่าวว่า ที่ประชุมจะยินดีรับ
คำตกลงในข้อเสนอนี้ จาก ญี่ปุ่น โดย
เร็ววันที่สุด. (ทรานส์โอซัน)

ข่าวทางบ้านญี่ปุ่น

เซียงไฮ้ ๘ พฤศจิกายน- ผู้ส่ง
ข่าวพิเศษแห่ง หนังสือพิมพ์ นีชินี
แถลงว่า รัฐบาลนานกิงได้ตกลงใน
ความว่า ญวณเนื่องด้วยข้อตกลงเข้าร่วม
สัญญาจำกัดคอมมิวนิสต์สากล โดย
ประการแรกคือ สัญญาจำกัดคอมมิว
นิสต์สากล เริ่มขึ้นขึ้น โดยข้อตกลงเข้า
ร่วมขยายแนวจำกัดโซเวียต ประการ
ที่ ๒ สัญญาผูกพันกันประกัน ความ มั่น
คงของญี่ปุ่นมิให้ สันตะเทือน ในการ
รักษาสันติภาพภาคตะวันออก คู่ขนาน
กับการรบ ของญี่ปุ่น ในจีน เปนอันได้
ประการที่ ๓ ตามผลในสัญญา ญี่ปุ่น
ซึ่งแต่เดิมอ้างว่าอยู่ในโลก บัดนี้ได้
ยึดตำแหน่งนำในแนวจำกัดโซเวียตแล้ว
ซึ่งจะทำให้สัญญาไม่รบกซึ่งกันและ
กัน ระหว่างจีน กับ โซเวียต ไม่มีประ
โยชน์.

ภายใต้กรณีเหล่านี้ ผู้ส่งข่าว
หนังสือพิมพ์ นีชินีกล่าวว่า รัฐบาล
นานกิงได้ เริ่มมองเห็นแนวโน้มเกี่ยวกับ
เหตุพิพาทระหว่างจีนกับญี่ปุ่น ในอนาคต

คต พร้อมทั้งอนาคตของการ ประ
ชุม มหาอำนาจด้วย ซึ่งจีนได้วาง
ใจเป็นอันมากในการส่งทูตของตนไป
ยังต่างประเทศรวมทั้ง คร. เวลถึงต้น
ตุ เพื่อคัดค้านให้ญี่ปุ่นอยู่ โดดเดี่ยว
จากมหาอำนาจทางภาคตะวันตก.

อนึ่งควรจะสังเกตด้วยว่า บัน
ดาหนังสือพิมพ์จีน มีหนังสือพิมพ์
ซินวานโป๊ และหนังสือพิมพ์ซันโป๊ได้
เขียนข่าวการประชุม มหาอำนาจคำ
หนักแน่น อังกฤษ กับ ส.ป.ร. อเมริกา
หาว่าวางตัวพิกลเฉย หนังสือพิมพ์
เดือนรัฐบาลนานกิงถึงมิตร และ ลักร
สำคัญอย่างแจ่มแจ้ง และให้สำนัก
ถึงสถานการณ์ ในปัจจุบันซึ่งกิจการ
ทางภาคตะวันออก ไกล ต้อง ถูก แก้ไข
โดยมือในภาคตะวันออกไกล. (แรงใจ)

โตเกียว ๘ พฤศจิกายน- เมื่อ
เวลา ๑๓.๐๐ น. บ่ายวันนี้ (๘ พฤศจิกายน)
กระทรวงกลาโหมได้ออกแถลงการณ์
ว่า ทพหน้าของญี่ปุ่นซึ่งได้ยกขึ้น
ยังจีนชาว ไวกวามิ่งเหนือ อ้างว่าเจา
ณด้วยที่ ๕ พฤศจิกายน ได้ถูก ไป

ได้ ๓๐ กิโลเมตรถึงแม่น้ำวอชง เมื่อ
ตอนค่ำวันนี้ (๖ พฤศจิกายน) และ ส่วน
หนึ่งในกองทหาร ญี่ปุ่น ได้ไป ถึง มิ่ง
เหนือแม่น้ำวอชง แถลงการณ์ได้
กล่าวเพิ่มเติมว่าในการรบ ฝ่ายจีนได้
ทั้งกองทัพทหารไว้เบื้องหลัง ๓๐๐๐ ศพเป็น
ต้นนาม & กระบอบกับเครื่องอาวุธอื่นๆ
อีก ส่วน ญี่ปุ่น เสีย ทหาร ไม่ถึง ๒๐
คน. (แรงใจ)

ไทยวนฟู ๘ พฤศจิกายน- ตาม
ข่าวจากหอการค้า นครไทยวนฟูแถลง
ว่า นายพลเยนซีซานข้าหลวงแห่ง
มณฑลซานซี ได้ใช้ให้นายพลคิน
ซุ่ย ผู้บังคับบัญชาทหารกอง พลที่
๗๒ เรียกร้อง เงินเป็น จำนวน ๑,๕๐๐,
๐๐๐ ยวนจากบันดาวงการ ต่างๆ รวม
ทั้งหอการค้าด้วย โดยอ้าง ว่าเป็น
เงินทุนบันดาทุกหมู่ ต้องประสบเคราะห์
ร้ายอันเนื่องจากสงคราม และได้
รับเงินทั้งสิ้นประมาณ ๑,๐๐๐.๐๐๐ ยวน
อนึ่งนายพลเยนยังได้ รีดเงิน จากพวก
พ่อค้า ในไทยวนฟูได้อีก เป็น จำนวน
๖๕๐,๐๐๐ ยวน และจากบันดาวงการ
เงินใน ยาง ๑๓๕,๐๐๐ ยวนโดย ออก
พันธบัตรกู้เงิน เพื่ออสังสภาวะ ของ
ประชาธิปไตย. (แรงใจ)

โตเกียว ๘ พฤศจิกายน- ในการ
ตอบปัญหาของสภาองค์มนตรี เรื่อง
เกรงว่าสัญญาผูกมัดจำกัดคอมมิวนิสต์
สากลจะกระทบกระเทือนอังกฤษหรือ
ไม่นั้น ท่าน ฮิโรตารัฐมนตรีว่าการ
ต่างประเทศได้ รับรองว่า อังกฤษคง
จะเข้าใจเนื้อหาของสัญญาผูกมัดจำกัด
คอมมิวนิสต์สากล แต่ถึงอย่างไร
ก็ดี ท่านจะกระทำความเข้าใจให้ชัด
ซึ่งจึงได้ ท่านรัฐมนตรีว่าการต่างประเทศ
ได้เริ่มว่า ท่านไม่มีความจำ
นงจะเชื่อสัญญาผูกมัดเข้าร่วมสัญญา
ด้วย.

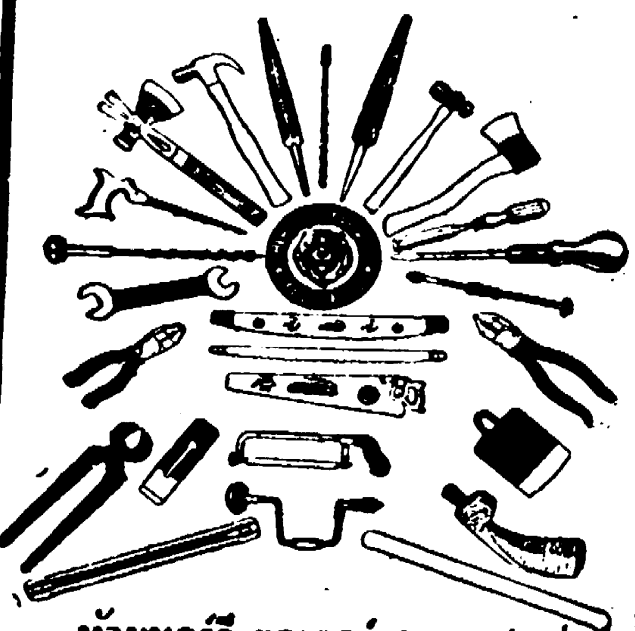
เมื่อพูดถึงการประชุมที่กรุงบรัส
เซลส์ ท่านฮิโรตาระดับความเห็นว่า
เหตุพิพาทระหว่างจีนกับญี่ปุ่น จะทำ
ความตกลงกันขณะที่กรุงบรัสเซลส์ ไม่
ได้ แต่การตกลงจะเป็นผลดีมากกว่า
หมายได้ ก็แต่เมื่ออาศัยการเจรจา
[มีต่อหน้า ๗]



เมื่อท่านใช้ **ไบรลครีม** ท่านย่อมมั่นใจได้ว่า
ทรงผมเรียบร้อย รังงาม หนังสือระเบียบและ ปราศจากรังแค
เพราะ **ไบรลครีม** บรรจุด้วยน้ำมันธรรมชาติร่วมกับ
ด้วยยาอันมีสรรพคุณในทางบำรุงผม

ก่อนซื้อโปรดระวังของเทียม
บริษัท ดีทแฮมส์ จำกัด เอเยนต์แต่ผู้เดียว
BRYLCREEM
The Perfect Hair Dressing

เครื่องเหล็กตราหัวเสือ
รับรองทำด้วยเหล็กอย่างดีที่สุด



นางเฉลี อุดเกอร์ ดนนาพรหม

ประชาชาติ

การเมืองต่างประเทศ · สารคดี · บันเทิงคดี · ศิลป · วัฒนธรรม

เหตุการณ์ยุ่งยากในปาเลสไตน์

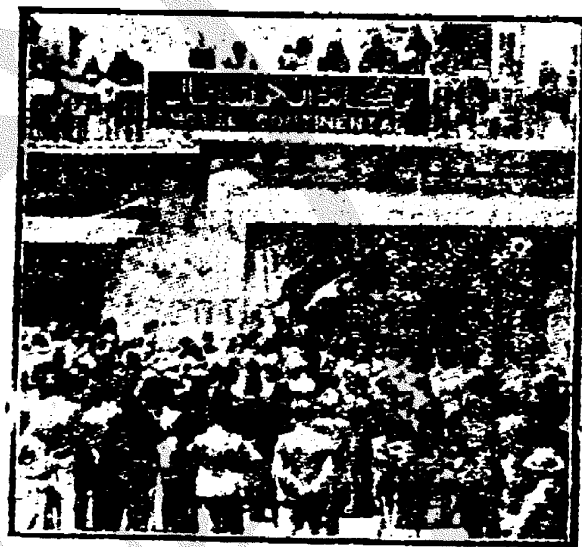
คือกรณีพิพาทอันดูเหมือนจะไม่มีที่สิ้นสุดระหว่างยิวกับอาหรับซึ่งกฤษฎีกาคณะกรรมการไปตัดสินอย่างยุติธรรม นัยว่าจะสงบได้

ดูออกจะไม่เป็นการคาดเดาในอันที่จะเกิดขึ้นซึ่งเป็นไปได้ของความน่ามหัศจรรย์, นั่นคือกรณีที่เกิดขึ้นให้ประจักษ์กันในระยะระหว่างพวกอาหรับและยิว. แต่ที่คิดเช่นนั้นจะต้องเผชิญหน้ากับความจริงที่ว่า รัฐบาลซึ่งได้ อยู่ภายใต้ อาณัติ มาเป็นเวลา ๓๐ ปีนั้น ได้ทำให้ ความหวาดกลัวและความไม่ไว้วางใจซึ่งกันและกัน ในระหว่างมนุษย์ชาติทั้งสองนี้แข็งแกร่งยิ่งขึ้น.



(ขวา) ดร. เคมไวสมันหัวหน้าพวกยิว (ซ้าย) ฮัจอามินฮุสเซนหัวหน้าอาหรับ

แรกได้ปฏิเสธในกรณีที่ จะยอมจำนนต่อการให้การในกรณีต่างๆ ทั้งหมด, แต่ในที่สุดก็ได้พาเอาบุคคลที่ ชื่อสัตย์ มาคณะหนึ่งซึ่งได้เสนอเรื่องราว และพยาน หลักฐาน ต่าง ๆ ต่อคณะกรรมการ โดยปราศจากก.ามหวาดกลัว หรือหวังใน



พวกอาหรับในปาเลสไตน์ประชุมกันที่หน้าโรงแรมแห่งหนึ่ง เพื่อฟังสุนทรพจน์เกี่ยวกับการสไตรค

คณะเจ้าหน้าที่แห่งรัฐบาลปาเลสไตน์ ได้ พยายามอย่างซื่อสัตย์ ที่จะใช้อำนาจมอบหมายในอันที่จะเผชิญหน้ากับการพาดพิงและความยุ่งยากต่างๆ อันได้ ประดังอยู่ เสมอ. คณะเจ้าหน้าที่ต่างได้ทำงานกันอย่างเคร่งครัด, แต่ความรู้สึกในทางความยุติธรรมของฝ่ายชาวพื้นเมืองทั้งสองพวกนี้ก็อยู่ใน การอาววังเครือดยอยู่ นั้นเอง. ความจริงนั้นเจ้าหน้าที่หลายนายที่ได้ ถูกขู่ เชิญ จะเอาชีวิต แต่เพราะด้วยกรณีเหล่านี้เองทางการแห่งรัฐบาล ของ อังกฤษ จึงได้ จัดตั้งคณะกรรมการชุดหนึ่งเข้ามาทำการได้ ส่วน และ เสนอ วิธี การ เยียวยา.

การที่ได้เข้าดูหอดสมุด และคณะเจ้าหน้าที่ของท่านปฏิบัติงานในระหว่างการประชุมอันเปิดเผยที่กรุงเยรูซาเลม เมื่อ ฤดูร้อนนั้น ที่ แล้วมานยอมเป็นสิทธิพิเศษอันใหญ่หลวง และราษฎรในดินชาติต่างๆ ที่มาร่วมประชุมหรือให้หลักฐานต่าง ๆ นั้น ก็พากันรู้สึกทราบซึ่งใจต่อความระมัดระวังที่คณะกรรมการ คณะนี้ ได้นำ มาใช้ ใน การพิจารณา สถานะ การณ์ ใน ปัจจุบันนี้ ซึ่ง ล้วน ดำรง ออก มา ให้ เห็น อย่าง เฉลียวฉลาด และ ไม่เข้าใคร ออกใคร เป็น อย่างดี. ตามที่ ทราบกันทั่วไปนั้นว่า, พวกอาหรับ, ซึ่งในครั้ง

ปัญหา ของ... คณะกรรมการอังกฤษ จะ ได้ วินิจฉัย ก็ คือ พนหลังฉากอันเป็นประวัติศาสตร์ของประเทศ, วัฒนธรรม แห่ง พื้นเมือง ของพวกอาหรับ, และความเคียดแค้นในความนึกคิดของพวกยิวที่ถือว่าดินที่อยู่นั้นเป็นประเทศชาติของตน.

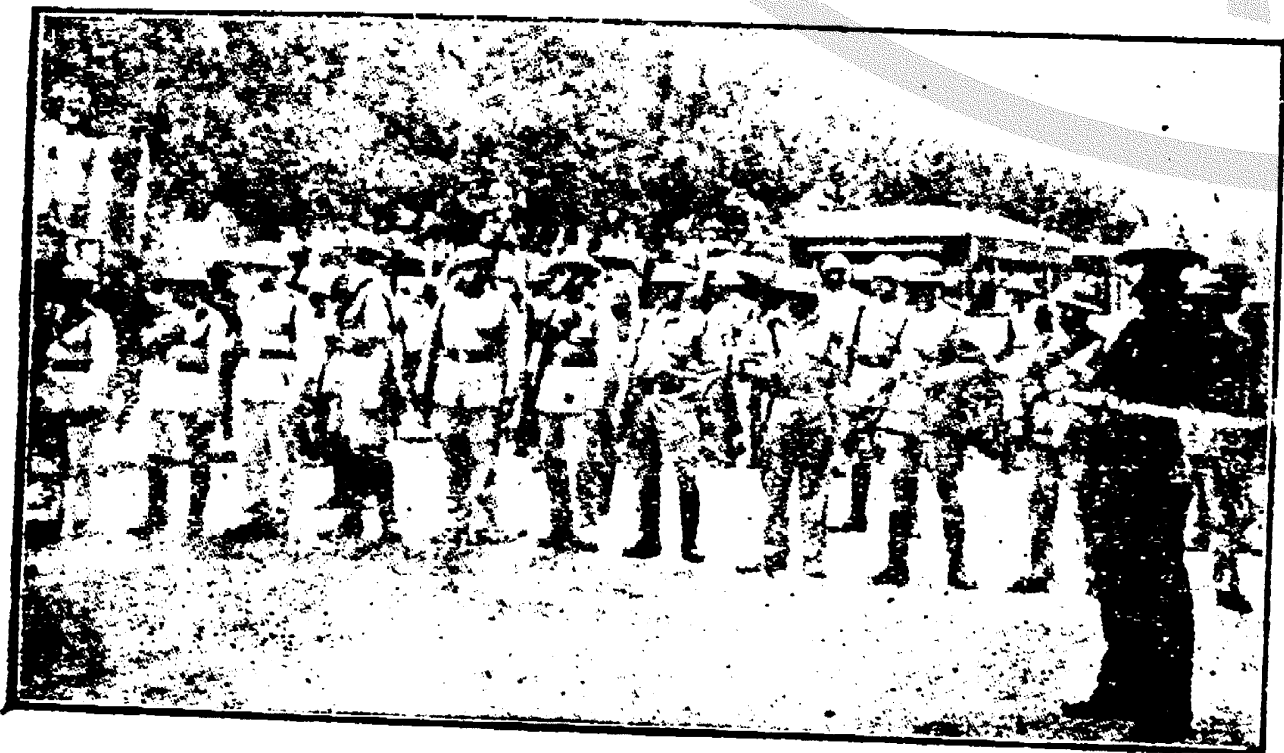
ปัญหาข้อสองก็คือความสัญญาที่พวกอาหรับ และพวกยิว ได้ให้ไว้ต่อกันระหว่างสมัยสงครามโลก.

เพื่อที่จะให้ ความ ช่วยเหลือ แก่พวกอาหรับนั้น, นายอำเภอแห่งท้องที่เมกอกก็ได้ให้ คำมั่นสัญญาเมื่อเดือนกรกฎาคม ๑๙๑๕, ว่ามณฑลอาหรับส่วน ที่ใหญ่ ของ จักรวรรดิ เติร์กจะ ได้ คืนสู่ความเป็นอิสระภาพ. ส่วนปาเลสไตน์ นั้นมิได้ถูกเอ่ยถึงในสำเนาของ เซอร์ เฮนรี่ แมค มา ฮอน เดย, อนึ่ง สัญญานั้นได้ กระทำกันในสำเนาระบบนี้ด้วย, แต่ทางรัฐบาลของอังกฤษ ก็ได้ ประกาศ อยู่ เสมอว่า

ภาษาที่ใช้ ในสำเนานั้นเหมือนมีความหมายที่จะคิดเอาไป ๔ ส่วน ให้ อยู่ นอกเหนือจากสัญญาแห่งความเป็นอิสระภาพ. “ดูออกจะเป็นที่น่าเคาะหุร้าย อย่าง ยิ่ง ที่ว่า รัฐบาล อังกฤษไม่สามารถที่จะทำความ ตั้งใจ ให้ เป็น ที่ แจ่มแจ้ง แต่นายอำเภอได้” อนึ่ง ทาง พวก อาหรับ ก็ได้ พา กัน อ้าง อยู่ เสมอว่า การทำรักษาไว้ ซึ่งปาเลสไตน์นั้นเป็น การ ละเมิดต่อคำมั่น สัญญาที่ได้ทำไว้

อนึ่งเป็นที่แจ่มแจ้งแล้วว่าสัญญาที่ได้ให้ ต่อพวกยิวนั้น ย่อม จะต้อง ทำลายความหวังในเรื่องความเป็นอิสระภาพของพวกอาหรับ, เพราะในคำประกาศของหอดสมุดฟอร ซึ่งเคยเป็น รัฐมนตรีว่าการกระทรวงต่างประเทศของอังกฤษมาแล้วเมื่อเดือนพฤศจิกายน ๑๙๑๗ นั้นว่า ทางรัฐบาลของประเทศอังกฤษ ได้ รับจัดการ ที่จะทำ ปัญหาเรื่อง “การจัดตั้ง สถานที่ย่อย

★ กองทหารอังกฤษปิด ถนนสายหนึ่งในปาเลสไตน์เพื่อป้องกันการกระทบกระทั่งระหว่างพวกยิวกับอาหรับ



ดยุควินเซอร์ เริ่มศึกษา ชี วิตทางสังคม

เมื่อดยุกแห่งวินเซอร์ ได้เสด็จประพาสเบอร์ ลินเมื่อเร็ว ๆ นี้ ได้ ไปเยี่ยมโรงงานที่ทันสมัยของเยอรมัน และทรงถามความเป็นไปของพวกคนงานเพื่อศึกษาชีวิตทางสังคม

*

การต้อนรับแขก ไ้ ๆ ที่ไปเยี่ยมเยอรมันครั้งนี้ ท่านดยุคได้จัดการต้อนรับดยุคและดัชเชสแห่งวินเซอร์ในเบอร์ลิน เมื่อวันที่ ๑๒ เดือนที่แล้วนั้น ได้กระทำไปด้วยใจสมัครและเป็นไปตามธรรมชาติอย่างที่สุด.

“ขอให้ดยุคแห่งวินเซอร์จงทรงพระเจริญ!” เป็นเสียงร้องอวยพรที่ต้อนรับจากกลุ่มหญิงชายหลายร้อยที่พากันตอมดมรอบรถของดยุคที่ทางออกจากสถานีรถไฟ.

พวกคนงานเป็น จำนวน มากได้พากันยื่นป้ายขึ้น ไปยื่นบนหน้ามuzzของสถานี แต่ได้พร้อมใจกัน ทำความเคารพแบบฮิตเลอร์ที่เป็นสง่างาม ในขณะที่ดยุคคงจะพาดัชเชสของพระองค์เดินผ่านไป.

การไปเยี่ยมยังโรงงาน สร้างตัวอย่างของแห่งหนึ่งในเบอร์ ลินเป็นครั้งแรก ในเช้าวันนั้นเป็น อัน ดับใหม่ อันหนึ่งของการศึกษาทาง สังคม ของท่านดยุค.

ขงงาน ที่อวด

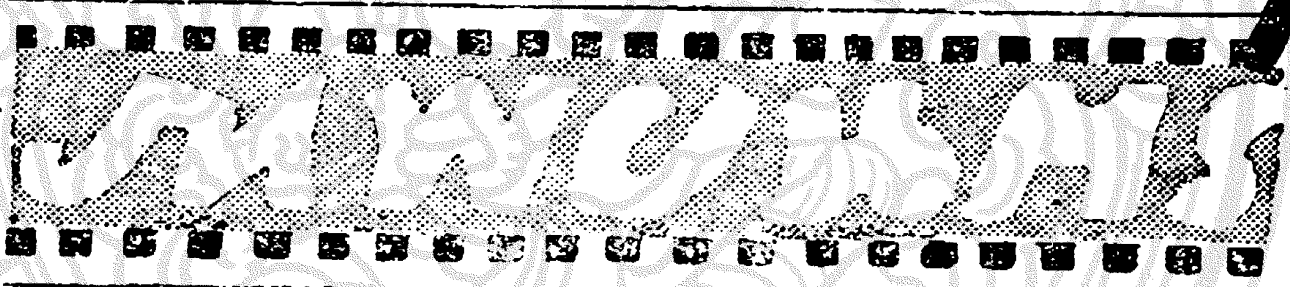
ชาวคณะพรรคนาซี ได้จัดสรรคให้ท่านดยุคได้ชมโรงงานทำโลหะที่ทันสมัยซึ่งจัดว่าสำคัญเป็นที่ออกหน้าออกตาได้แห่งหนึ่งคือ โรงงานของบริษัทอาร์.ดี.คอกแอนโก. แห่งวินเคอร์ฟัลด์ ซึ่งเป็นโรงงานที่มีกิจการอย่างนำ พิศวงครึ่งใจ.

เป็นที่เห็นได้ว่า เป็นโรงงานที่เหมาะสมแก่การอวดได้ ดับหนึ่ง.



ดยุคและดัชเชสแห่งวินเซอร์

ท่านดยุคกล่าวว่า “ถ้าฉันช่วยการสูงอายุ พาสมโร-นักดื่ม และนักหนังสือพิมพ์มากมายได้ งานเสียถ้วนทั่ว.



ต้องการนางเอกในโรงใหม่

เวลานี้ในฮอลลีวูดมีเสียง ลอกกันชนว่า แดลลูลาเบงค์ เฮา ดาราหญิงผู้มีเสน่ห์ ดึงใจนักภาพยนตร์ นี้ อาจจะได้แสดงเป็นตัวละครเด่นในเรื่อง “Gone with the Wind”

เมื่อพูดกันเป็นส่วนตัวแล้วก็จะไม่เป็นความจริงในคำดื้อนี้. มีข้อที่น่าสงสัย ในเหตุผลอันหนึ่งคือ บริษัทภาพยนตร์เชลล์ นิคอินเตอร์ เนชั่นแนลมักเลื่อนเวลาการถ่ายภาพยนตร์เรื่อง นี้เกี่ยวกับการ ปรัชญา ประมุข กัน อยู่เสมอ ซึ่งจะเป็นปัญหาในการจัดหาตัวแสดง.

มีดัชชีจอห์น เฮย์ วิตเนย์ ถูกคาดหวังไว้ว่าจะให้เป็นตัวแสดงในเรื่องนี้ และขอบเขตของความกังวลใจอันแน่นอนของหล่อน ในอันที่จะเล่นเรื่องนี้ให้ ได้นั้น จะเห็นได้จากความจริงที่ว่าหล่อนถึงกับ ซ้อมบ้านหลังหนึ่งอยู่ที่นี่.

ตั้งแต่สามี ของ หล่อน ได้เป็นเจ้าของบริษัท เชลล์นิคอินเตอร์เนชั่นแนลแล้ว แต่ทั้งนี้เมื่อสามีนักกีฬาหนุ่ม มั่งมีของหล่อน ได้พยายามเอาใจ (มีต่อหน้า ๒๔)

ตลอดเวลานั้น ดร. เดย์ ผู้นำฝ่ายแนวกรรมกรเป็นผู้พูดตลอดเวลาดังข้อความต่อไปนี้:

“เราปฏิบัติงาน ฝ่ายแนว กรรมกรของเราตามหลักการสำคัญของกองทัพบก, ข้าพเจ้าเคยรบในสงครามโลกมาแล้ว. สิ่งใดที่ถูกต้องสำหรับทางกองทัพบกย่อมถูกต้องสำหรับทุกสิ่งทุกอย่างด้วย. เราแบ่งคนงานของเราออกเป็นเหล่าๆ.

“จัดตั้งเหล่าของท่านขึ้น!” เขาเปล่งสุนทรพจน์ต่อไป “ขอให้, นี่เป็นเหล่าหนึ่งของผู้นำ. มินดาเจ้าของโรงงานอุตสาหกรรมก็ต้องเป็นเหล่าหนึ่งด้วย. เขาย่อมมีระดับเดียวกับคนงาน.

“ถ้าฝ่ายเจ้าของเป็นผู้แอนตัส สังคม และกีดกันการปฏิรูปของเรา เราก็สามารถจัดพวกเขาเสียให้พ้นจากการอำนวยความสะดวก. เมื่อเราได้กำจัดงานของผู้อำนวยความสะดวกคนใดเสียแล้วดังกล่าว เขาก็ยอมหมดหวังในเยอรมนี. เขาจะข้ามไปยังชายแดน-หรือจะเหาะข้ามไปยังโลกพระจันทร์ก็ได้.”

ท่านดยุคได้หยุดถาม คนงานบาง คน ถึง เรื่อง คำจ้าง ที่เขา ได้รับ. ก็ได้ทราบว่คำจ้างของพวกเขาได้รับระหว่างชั่วโมงละ ๓.๓๐ มาร์ก ถึง ๓.๖๐ มาร์ก โดยคิดสัปดาห์หนึ่งเป็นเวลา ๔๘ ชั่วโมง (เมื่อเทียบกับเงินอังกฤษก็ได้ชั่วโมงละ ๓ ชิลลิง ๑๖ เพนนี ถึง ๓ ชิลลิง ๘ เพนนี.)

ตามอัตราขั้นต่ำสัปดาห์ละ ๒๐๐๐ ๓๓ ชิลลิง ถึง ๓๖๐๐ ๑๗ ชิลลิง. จากคำจ้างเหล่านี้ยังจะต้องถูกหักค่าสุขภาพเงินเรียไรให้กรรมกรว่างงาน และค่า [มีต่อหน้า ๓๐]

นิราศ-นิรา

[ต่อจากวันก่อน]

ปรวนกัศยโคกทุกขทั น้เสนาะ "นิราศ"

และ
คุณรฤกคังคองดา บ่เริ่ม "นิรา"

-สมุทรโฆษ สำนวนสมเด็จพระนารายณ์มหาราช

"นิราศ" บ่เริ่มไกล

และ

อีกสำนวนหนึ่ง ในวรรณคดีเรื่องเดียวกัน ที่ได้

ความว่า

ร่ำแต่ดมเค้านภา

แค่ชั่ว "นิรา"

ได้คำว่า "นิราศ" "นิรา" ดังได้ กะทักวัดและไฟระนัถ

-ก่อนมณมจอนพินคณิษฐา เทอระเห็จคักณา

ทุเรศท้าวแสนทอง

"นิราศ" ภิรมย์ดระศรี

-สุชนคำฉันท์

และ

จากคำฉันท์ อีกเรื่องหนึ่ง ที่มีความสำคัญไม่น้อยไปกว่าเรื่องอื่น ๆ

เราจะได้เห็น คำว่า "นิราศ" ถูกบรรจุเข้าไว้ ในที่ อัน เหมาะ สม

[มีต่อหน้า ๒๔]

ฤพรหมกัมมทถาก

รติราศ "นิรา"

ยที่ไคธยนา

นุชบุบมเคย

และ

ไม้หนาดเหมือนกิดอนิกจอนาก

"นิราศ" ราชวาคณด้าเคญ

อกร้อนคังไฟเมื่อไรจะเย็น

และจะคัมภีรเคาตาด

และ

วังน่านหนึ่งนาร้าง

"นิราศ" ว้างเวียงวังคน

จักคั่นจักครองมน-

ทิวร้างดักปานใด

และ

เลื่อมดุษฎีพูนพิพัฒน์สวัสดิ์

คฤณกณัน

"นิราศ" ชุมหาชว

-สมุทรโฆษ สำนวนกรมพระปรมานุชิตชิโนรส

นักกวีนิพนธ์อีกผู้หนึ่ง นาม "ปรางกูรศิริปริษา ยศท้าวแปรนา

มกรพิพิธด้า" ได้แต่งฉันท์ ซึ่งบรรจุคำ "นิราศ" กับ "นิรา" ไว้ด้วย

ไฟระเห็จ ไม่แผ่ผืน คำฉันท์นั้นว่าดังนี้

"เบื่องบตรอุทรเอกองค์

เต็มอหทัยปดง

"นิราศ" อราเจียรจร

และ

เพื่อผลบรรณภพดมพอง

ไปจากจำนอง

"นิราศ" จำเนียรนิจกาด

และ

ฤกขังท้าวทุกข์แทง

โทษาธำแดง

นุโทษแท้ เทียร ฤ

บ่มีควมแก่กุดนุก

จักถึงมฤตยู

บ่ร้าง "นิราศ" เวรา

งานฉลอง รัฐธรรมนูญ

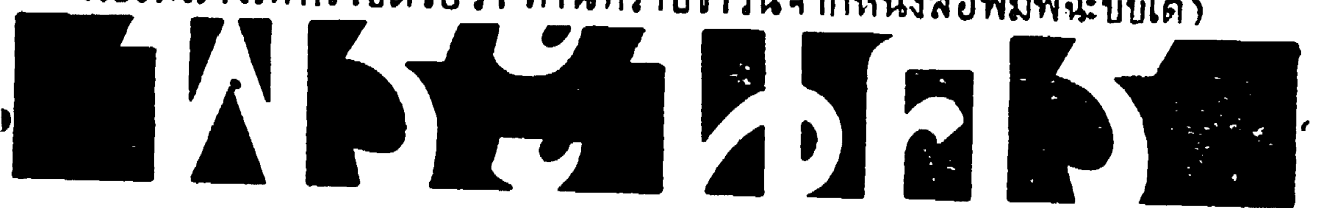
วันที่ ๙-๑๔ ธันวาคม

ไม่มีโอกาสใดที่ท่านจะเที่ยว
กรุงเทพฯ ได้สนุกสบายสะดวก
และถูกเท่าระหว่างงานฉลอง
รัฐธรรมนูญปีนี้ แผนก
ท่องเที่ยว ของกรมพาณิชย์
ยินดีจะช่วยเหลือท่าน และ
นำท่านเที่ยวพระนคร ค่า
โดยสารรถไฟจะลดถูกเป็น
พิเศษ ถ้าประสงค์จะทราบ
รายละเอียด

โปรดรับถาม -



แผนกท่องเที่ยว กรมพาณิชย์
กระทรวงเศรษฐกิจการ พระนคร
(โปรดแจ้งให้ทราบด้วยว่า ท่านทราบข่าวนี้จากหนังสือพิมพ์ฉบับใด)



● ทำเรือกลาสโกว์

ภาวะของท่าเรือกลาสโกว์ อันเป็นท่าเรือ
ชนเอก ท่าหนึ่งของประเทศ อังกฤษ ใน
สายตาของนายทหารเรือไทยที่ไปศึกษา

กลาสโกว์

กลาสโกว์ เป็นเมืองท่าเรือของ
สกอตแลนด์ ซึ่งตั้งอยู่ ทางเหนือ ของ
ประเทศอังกฤษ ที่ตั้งเมืองอยู่ใน
เขตคัลเคอบสุดแม่น้ำ มีอากาศหนาว
และชื้นมากถึงกับเย็นถึงขั้นเป็นลูกนก
ถึงจะพยายาม ฝนก็ตกไม่ไหว จำเป็น
ต้องดื่มเหล้าไวน์ เพื่อให้ ความอบอุ่น
ถึง แม้จะดื่ม ให้ มาก เท่าใด ก็
จะรู้สึกมันหิวนิดหน่อยเท่านั้น เพราะ
ความหนาว และความชื้นของอา-
กาศนั้นเองทำให้ไม่สบายเนื้อตัว

ภูมิประเทศ ก่อนที่เรือจะเข้ามา
ในบริเวณแควกาะ Bute และ
Phill part เป็นภูมิประเทศที่สวยงาม
ตามธรรมชาติ และยังมีเพิ่มความสวย
งามที่ได้จากการตกแต่ง สถานที่การ
วางระเบียบ การก่อสร้างเข้าประกอบ
ให้แลเห็นเด่นในความงาม ในสถานที่
นั้นมก. ขาส่งขัน ลาดและเนินเตี้ยๆ
มีหญ้า ไม้เขียวชอุ่ม ทั้งตามแนวขอบ
ฝั่งยังไว้แห้วเป็นอ่าง เป็นซอก และ
มีถนนคดเคี้ยวขนาบไป ตามแนวขอบ
ฝั่งตกแต่ง ด้วยพรรณ พืชพันธุ์ ชาติ
ชนิดเป็นดอกเป็นใบสีส้มสีชมพู ส้ม
แดงแห่งดวงอาทิตย์ ฉายในเงา เข้า
และเย็นเป็นเครื่องปลอบปลอบความสด
ชื่นแก่ผู้ ได้ ทักทาย ให้มีความ เบิกบาน
กับมีสวนเล็กๆ อยู่ในพุ่มไม้ ระหว่าง
หุบเขา มีเครื่องอุปโภคบริโภค และ
ปลูก อย่าง เป็น ระเบียบ อยู่เรียงราย
ประกอบกับการ ตกแต่ง ของ ประชา
ชน ด้วยเครื่องแต่งตัวต่างๆ ที่พากันไป
หย่อนอารมณ์เพื่อรับอากาศอันสดชื่น
และชมความงามของธรรมชาติ บาง
แห่งเป็นที่ทำนา ทำสวน และเลี้ยง
สัตว์เช่น วัว, แกะ, แพะ, หมู และ



ไก่แดงเป็นระเบียบเรียบร้อย ที่หมาย
ร่องทาง เดิน เรือ บาง แห่ง ตั้งกระโจม
ไฟ วางที่นอน และวางที่ต้มน้ำ ตั้งเรียง
ตั้งแถวตามแนวริมฝั่ง บางแห่งตั้ง
โรงงาน การจักร อยู่ติดกับ ซับ ซ้อน
คว้น กลม กลม คดๆ เคี้ยวๆ อากาศ

คล้ายเป็นหมอกมีดีดๆ พอเรือถึง
Toward PK แถว Dunoon บ้าน
ช่องและ โรงงาน การจักร ยิ่งหนาแน่น
เบียดเสียดกันยิ่งขึ้น แต่อยู่ในระเบียบ
มีภูเขาสูงเป็นฉากบังอยู่ ทางด้านหลัง
แสงดวงอาทิตย์ ฉายเป็นแสง ซ้ำผ่าน
หมอกบ้านคล้าย ถ้าไฟฉาย ทำให้แล
เห็นหมู่บ้านนั้นเด่นชัด ตอนนั้นผู้เดิน
เรือ จะต้อง นำเรือเข้า ในช่อง ระหว่าง
ท่อนไฟและเปลี่ยนเข็มคัตตรงไป Clock
Pt ให้ทางเรือผ่าน New Glasgow
ซึ่งตั้งอยู่ทางขวามือ พอเรือจะถึง
Clock Pt ในระยะห่างราว ๑ ไมล์เรือจะ
ต้องเลี้ยวโค้งอ้อมแหลมให้ มีระยะห่าง

แหลมไปทางตรงฉาก ไม่ต่ำกว่า ๑/๒
ไมล์ จนเรือไปถึง Gou Rock
เราจะต้อง แวะ รับ น้ำ ร่อง ค่อยจาก-
Gou Rock เรือจะเดินทางเข้าในร่อง
แม่น้ำ ซึ่งเขาทำ เครื่องหมาย ร่องทาง
เรือเดินไว้อย่างชัดเจน ทั้ง ๒ ข้างร่อง
คล้ายเป็นกรวย เรือเดินในระหว่าง
ท่อนหมายร่องข้างขวาดีเขียว ข้างซ้าย
ดีแดง เวลากลางคืนใช้ไฟระบิต
เดียวกับดีของท่อน และที่ตัวท่อนมี
หมายเลขเรียงลำดับ.

ที่ Gou Rock เป็นที่ตั้งเมือง
เล็กๆเมืองหนึ่ง มีท่าเรือ อยู่ต่อเรือ
[มีต่อหน้า ๒๒]

วงหน้าทเด่น

ยอมนำมาซึ่งความปัดมใจและ
เย็นใจแก่ผู้วิสาสะ แต่ท่านที่
มีวงหน้า ด้อยกว่า ผู้อื่นในเชิง
รูปหรือผิวก็ ยังหาควรที่จะ
น้อยใจหรือท้อใจต่อการสมา-
คมเสียเลยไม่ เพราะ ยัง
มีวิธีที่ดี และได้ผลอีก วิธีคือ

การจัดทรงผม

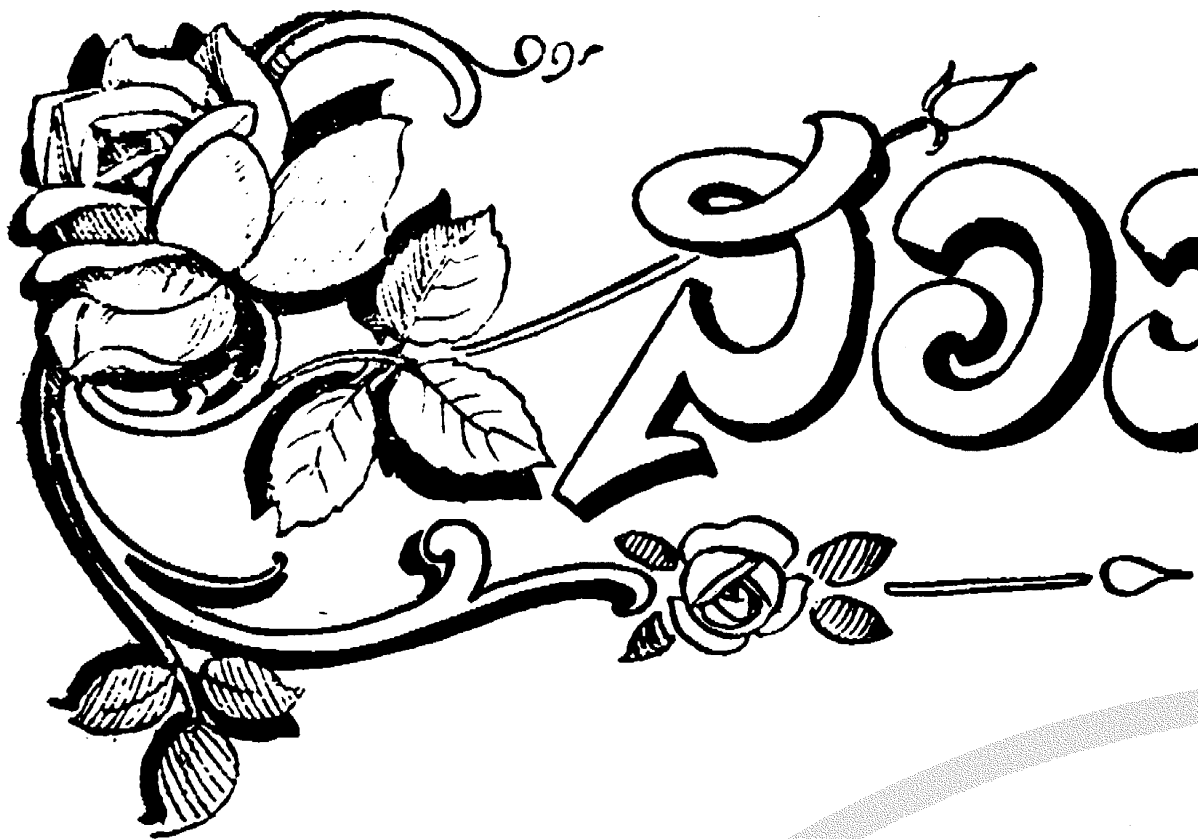
นี่แหละที่สามารถช่วยให้วงหน้า
ของท่านเด่นกว่าผู้อื่น แม้ผู้
ที่มีผิวหรือรูปร่างกาย แต่
การจัดทรงผมที่จะให้ รับผิดชอบ
เพียงนี้ มิใช่จะอยู่ที่การคิด
คิดนอน แต่ประการ เดียว เท่า
นั้น การมีผมที่บาง ผม ที่
ดีประจําวันแหละ สำคัญยิ่งกว่า



ไซมิ เวฟเซ็ท

ยอคน้ำมันบำรุงผม รายเดียว ที่ช่วยเหลือในการ จัดทรงผมให้งาม
เพื่อสุขภาพให้เต็ม เพราะทำได้ทั้งความเป็นมันของเส้นผม และ
ดำรงถนอมกลิ่นของท่านไว้ ตามแบบที่ แต่งมาจาก ร้านให้คงทนอยู่
ได้นานเสมือนหนึ่งเพิ่งตัดใหม่ แม้จะล่วงเลยอาทิตย์ เกียรติ
คุณพิเศษซึ่งหาได้ยากจากน้ำมันหลายชนิดก็คือ ทรงกลัด
หอมเย็น สดภาพ คัด เรือน ผม อยู่ นาน สด เป็น น้ำมัน ชื่น สด





เรื่องแผ่นดิน

[[เริ่มลงวันที่ ๓/๖/๔๐]]
[ต่อจากวันที่ ๘/๔/๔๐]

“โรงเรียนฝรั่งคะ เธอคงรู้เรื่องพวกเรานี้แหละคะ—แต่เดี๋ยวก่อน ฉันต้องแบ่งปันสองพวก เข้าโรงเรียนฝรั่งพวกหนึ่ง โรงเรียนไทยพวกหนึ่ง. เวลาโรงเรียนปิด ท่านก็ให้พวกเราทำการช่าง ประกวดกัน. ใครทำดีก็ได้รางวัล และทรงชมเชย ใครทำไม่ดี ก็ถูกกริ้ว.”

“น่าสนุกมาก.” กัญญาพูดอย่างจริงใจ.

“คะ ก็สนุกดี. ขอโทษเถิดเธอค่ะ”

“ฉันก็อยู่โรงเรียนฝรั่ง แต่เธอออกแล้ว” กัญญาตอบ ถึงตอนนั้นเธอก็รู้สึกเสียดายเล็กน้อย จะเป็นด้วยว่า ถึงถึง ใคร หรืออะไรไม่ทราบ. “อย่างเดียวกับเธอ. ฉันออกจากโรงเรียนเมื่อปลายปีก่อนนี่เอง.”



บทที่ ๑๒

ในตอนเย็นวันเดียวกันนี้เอง ยอดเด็กงานเย็บกว่าธรรมดา เพราะงานมาก พอเลิกงานแล้วก็รีบกลับบ้าน เมื่อมาถึงก็พัก ยังไม่ทันจะผัดเปลี่ยนเครื่องแต่งตัว ก็มีคนคนหนึ่งมาเรียก บอกว่า “ท่านให้ไปหาเดี๋ยวนี้.”

ยอดรีบผัดเครื่อง แต่งตัว ใหม่

งานหาเงิน

อย่างเร่งร้อน ในใจก็คิดเตาไปถึงเหตุที่ทำให้ “ท่านให้หาเดี๋ยวนี้” ไปพลาง. ใจของยอดอยู่ข้างจะต่ำเขียงไปคิดถึงข่าวดี มากกว่าข่าวร้าย เขาคิดเข้าใจไปว่า ท่านได้ทราบเรื่องจากเจ้าคุณ กฤตศิลป์ บางอย่าง ซึ่งเป็นคำแนะนำ ด้วยความหวังดีแก่เขา มากกว่าเรื่อง

อื่น แต่เมื่อเข้าไปในกุฏิซึ่งท่านนั่งอยู่แค่ตักพักก็กลบตาพิน เพราะท่านไม่เคยมีดีหน้าตากับเขาเช่นนี้ มาก่อน เลย ตาม ธรรมดา ยอดเป็นศิษย์ ที่รักและได้ ว่างใจ ของ ท่านมากที่สุด. ท่านผู้เป็นสมณะนั่งอยู่บนเบาะพรมหมอนขาว หนึ่งคือธรรมะปกแข็งเล่มหนึ่งวางอยู่ใกล้ ๆ กับตัวท่าน ท่านมีดวงหน้า ที่มแดง ว่ากำลังคิดครีตรองอะไรอยู่ อย่างสุขุม เมื่อได้ เห็นเสียงฝีเท้าเข้าประตูมา ท่าน ก็ หัน มา มอง ครั้น แล้วจึงเปลี่ยนดีหน้า ในแวตตาของ

ท่านที่มีของคดียอดนั้นคุ้นมากแล้ว. ท่านก็ยิ้มเรียก พร้อมกับพูดเบา ๆ ความนิตยของท่านว่า.

“เข้ามานี่ มาใกล้ ๆ นี่.”

ยอดค่อย ๆ กอดานเข้าไปหา แต่ท่านก็คงกอดกั มื้อ เรียกให้เข้า ไม่ใกล้ อีกอยู่ นั่นเอง ยอดกอดานเข้าไปจนเกือบจะชิดตัวท่าน ๆ จึงได้ทำเครื่องหมายให้ เขานั่งลงณ ที่นั้น แล้วท่านก็ถามขึ้นด้วยเสียงเบาแผ่ว อันเป็นกิริยาของท่านในเวลาอารมณ์ไม่ดีว่า

“เจ้าไอ้หงม้งอาจเกินเวลานัก อาจเออมนไปรักไปชอบกับหลาน ของคุณหญิงท่าน—ท่านมาฟ้องข้าให้ข้าจัดการ กับ เจ้า— เจ้าจะว่าอย่างไร?”

ยอดก้มหน้าลง ความ กลัวเกิดขึ้นอย่างปลาด จนตัวเองก็รู้สึกปลาดใจในความกลัวชนิดนี้. ไม่ใช่ว่าเขากลัวสำหรับส่วน ตัว ของ เขา ยอดกลัวแทนกัญญา— เขา ทราบอัธยาศัย ของ คุณหญิง เสดนา ๆ ดีว่าท่านเกลียดเรื่องรัก ๆ ใคร ๆ ของหนุ่มสาวเหมือนเกลียดตัวกาด. เรื่องรัก ๆ ใคร ๆ สำหรับท่านเป็นเหมือนหนึ่งตัวเลื้อยคืดที่จะทำให้มนุษย์ ไม่มีความตั้งความเจริญแม้แต่เล็กน้อย. ยอดมุ่นคิดถึงกัญญา อยู่ เช่นนี้ จนท่านพระครูต้องดำทับถาม ขึ้นอีก ครั้งหนึ่ง.

“อย่างไร เจ้าจะว่าอย่างไร เจ้าเป็นคนพูดทำให้ความ เคียด ร้อนมาถึงข้า ทั้งโดยไม่ใช้กิจ ของ สงฆ์

[มีต่อหน้า ๒๖]

มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไปและที่
ห้างขายยาบุญมี สามแยกโทรศัพท์ ๓๔๖

กฤษณะภักดี



กรมโยธา ประกาศ

* รับสมัคร

กรมโยธาเทศบาลประกาศรับสมัครเข้าทำงานแผนกสถิติ แผนก
นี้เป็นแผนกสามัญ ไม่ใช่แผนกช่าง แต่กระนั้นผู้ที่มีความรู้ทางช่าง
ก็ถูกยกขึ้นพิจารณาเป็นพิเศษ นักเรียนช่างก่อสร้างโดยทางไปรษณีย์
ได้มีโอกาสถูกพิจารณาอีกด้วย.

หลวงวิธานยตร์กรมกำลังฝึกหัดนักเรียนที่เขาคิน

ท่านไม่ท้าวไว้นายอื่นเดี่ยว ในสมัยนั้นยอมเป็นไปไม่ได้เลย ต้องช่วยกันนี้หลาย ๆ อัน จึงจะพองร่างกายถึงขารอยุ่ ฉะนั้นได้ก็
ผู้ซึ่งไม่หาความรู้พิเศษเตรียมตัวไว้ ในที่สุดก็จะมีชีวิตที่ตายด้าน

โรงเรียนนี้ไม่ได้ขายตำรา เรารักษาคณาณักเรียน ไม่ขายใบประกาศนียบัตร ถึงแม้แต่เรียนทางไปรษณีย์ก็จริง แต่ก็มีโอกาส
หมุนเวียนเข้ามาอบรม ฝึกหัดเครื่องมือกันจริง ๆ ฉะนั้นนายช่างผู้ประสงค์ให้ประเทศเจริญ จึงได้รับนักเรียนของเราเข้าทำงาน และได้
เรียกหลักสูตรไปพิจารณา (ดูคหหมายราชการของกรมโยธาถึงหลวงวิธาน ฯ เลขที่ ๒๕๐๘/๘๐)

เราขอรับรองว่านักเรียนที่สอบได้จะต้องได้งานทำอย่างแน่นอน (เราช่วยนักเรียนของเราให้มีอาชีพกว่าสามร้อยคนแล้ว) และกำลังได้
งานทำทุกเดือน

แผนกช่างประกาศรับสมัครเสมอ ๆ โดยมากนักเรียนซึ่งเราต้องให้หัดก่อนทั้งนี้ก็เพราะ ราชการเห็นแล้วว่าคนที่ใช้คนมีความรู้พอสมควร
ควรกับหน้าที่นั้น อย่างน้อยที่สุด ผลที่ได้รับก็คือ ความก้าวหน้าของการทำงาน ประหยัดทรัพย์ ซึ่งเงินเหล่านี้เป็นของชาติ งานของชาติทั้งสิ้น

เพื่อให้ทันความต้องการ เราได้เปิดการอบรมขึ้นในเดือนเมษายน, สิงหาคม,
ธันวาคม, รวมปีละสามครั้ง (ไม่เสียเงิน) ฉะนั้นถ้าท่านรับสมัครโดยด่วน จะมี
หวังอบรมทัน ได้งานทัน (ส่วนที่สอบเมื่อเดือนกันยายน-ตุลาคมสอบได้ตลอด
คน พฤศจิกายนกำลังอบรม)

รับสมัครทั่วพระราชอาณาจัก

ความรู้ไม่จำกัด โดย

นายช่างปริญญาแห่งอังกฤษในวิชาเหล่านี้.-

วาดเขียนแบบแปลน
ช่างก่อสร้าง
ช่างทาง, ช่างเทศบาล
ช่างแผนที่

ช่างกล, ช่างยนต์
ช่างกลแก่น้ำพิกอาชีวะ
ช่างไฟฟ้า
ช่างโทรเลข,ช่างโทรศัพท์

ช่างตัดเสื้ออาชีพ
ช่างสุขา
ช่างรถไฟ
ช่างชลประทาน

การประปา
การบัญชี
ภาษาอังกฤษ
(แจกแผ่นเสียง ๖ แผ่น)

อัตรา ๕๕-๗๕ บาท ๘๐-๑๕๐ บาท เลื่อนได้ตามความสามารถของตน

สอนตรงตามหลักสูตรของราชการ คือโรงเรียนจัดให้เรียน ๕ วิชา

ขอระเบียบการที่

โรงเรียนช่างก่อสร้างโดยทางไปรษณีย์

วังกรมสมมต พระนคร

จง ประคอง ตัวของท่านให้ดี



ชีวิตของมนุษย์คง เช่น

ภาพวาดของ มร. แมคเคย์ ได้แสดงไว้ เป็น อย่างที่พวกนักแสดงละครสัตว์นิยมเรียกกันว่า "การ แสดง ทำ ประคอง ตัว."

ในอันจะประคอง ตัว ของ

ท่านให้คงอยู่โดยขมอกคิด จะ ในยามฟุ่มเฟือยหรือในยามฝืดเคือง จะในความเป็นมิตรหรือ ความเป็นศัตรู จะ ในคราว หนุมหรือร้อนชรา จะ ใน การ เพลิดเพลินกับการ ประจบ สอ-พลอหรือการ เยียะหยัน ดันแตก ถัดมา ก็คือ การดำรงชีวิตอยู่ อย่างสพผลสัมฤทธิ์ นั้นเอง.

● แก๊สเบียร์เซ็นต์ของการ พลาต พลัง มี อนุ สันธิ มา จาก ความบกพร่องของการประคอง ตัว ในสมัยแห่งการฝืดเคือง และปริวิตกนี้ จิตต์เจตสิกที่ ทรงตัว อยู่ ด้วย ดี สลัก สำคัญ เหนือกรณีอื่น ๆ.

"ชีวิต" คืออะไร ? ประ

ชาชนทั้งหมื่นได้บรรดาอธิบาย คำนี้ไป ดังหมื่นอย่างหมื่นประการ.

ยอห์น สจ๊วตัน ผู้เพ่ง โลกใน เติ๋นเมเคียวได้กล่าวไว้ว่า "ชีวิต คือ ความกระตือรือร้น"

อีกผู้หนึ่ง เซกซ์เปียร์ จอมกว๊ ของโลก กล่าวว่าชีวิตก็คือ "เงาที่ เกิดขึ้นที่ไปแท้ ๆ" และ "นิทานที่ถูก เต่าโดยคนเขลาเลี้ยง เท้าฟ้า หน้า เทา กลองนั้นไม่มีแก่นสารอะไรเลย" คน หนึ่งได้เรียกชีวิตว่า "ยอดแห่งผล สัมฤทธิ์ของเรา ความชำนาญของเรา ถิ่นฐานการของเรา"

อีกผู้หนึ่งกล่าวอย่างสมจริงว่า "ชีวิตหาใช่ความยาวไม่ หากแต่ความ ฉวย" ไม่เป็นการสมควร ที่จะ กล่าว ออกหาว่า เรามีชีวิตอยู่

ข. นวียงค์

อย่างอื่น ยาวเท่าไร หาก แต่ ควร กล่าวไว้ว่า เรามีชีวิตอยู่ อย่าง ช่าง เพื่อประโยชน์และสมบูรณ์เพียงไรต่าง หาก.

บุคคล คนหนึ่ง แดเห็น ชีวิต เป็น "อ่าวน้ำวน ที่ซึ่งดวงวิญญาณ มี ครวณเต็มจนเปื้อนโคลนไม่อาจไถ่ ถูกขัด เหวี่ยงอยู่ บนคลื่นแห่งความ ปวดทรมาน และความ ระเวง โดย กระแส โยก ไหว แห่งจิตตารมณ์กล้า"

ถ้าหากเราเป็นเช่นนั้นมาก ชี-วิตแต่ละดวงตายมากกว่านั้น ซึ่ง นับว่าเป็นการเคราะห์ ดีอยู่.

ชีวิตอาจถูกพรรณ นาได้ ไว้ ใน คำว่า "การตะเกียกตะกายเพื่อ ชีวิต คำหนึ่งคำเดียวที่ดั่งสนธิ์หมายถึง อันแท้จริงที่กล่าวถึง" "มนุษย์



หน้าที ต่อความ ทะเยอทะยาน มัน บังเกิดออกมาไม่สมบูรณ์ จนกว่า หมายถึงความกล้าหาญต่อหลาย ๆ คน ที่ เราจะได้ผ่านพ้นความมรณะไปแล้ว."

ไม่รู้จักมันหมายถึง เงิน ต่อมา เราต่างมีด้วยกันอยู่ ตามสิ่ง เท่า คดอื่นๆ ที่โศกเศร้ามามายังๆ ขึ้น นั้น ในเนื้อแท้. ชีวิต ซึ่ง รวมเบ็ด อัก ชีวิตหมายถึง ความระเรง เสร็จที่เรารักกันอยู่ เวลา ซึ่งรี- วิตละวโรภาสของมนุษย์โยงและ คิด

เบนยามิน แฟรงกลินชาว อเมริกา รอยห้อยตามอยู่ ด้วย และ ความ

ที่มความคิดสูงสุดคนหนึ่ง เรียกชีวิต คิด ซึ่งดั่งเดิมให้ ชีวิตและเวลาควร

แก่ค่า. "การตะเกียกตะกายเพื่อ ชีวิต

อันแท้จริงที่กล่าวถึง" "มนุษย์

มร. แมคเคย์ ผู้ให้กำเนิด ภาพนี้ ได้สำแดงไว้ในภาพนี้ ซึ่ง ความคิดเห็นของเขาอันเกี่ยวกับ ชีวิต ความ เป็น อยู่ และ พร้อม ด้วย ภาพนี้เขาได้ ดึงไปถึงยังบรรณาธิการ ของเขาซึ่งคำสาธกมใจความดังต่อไปนี้.

"ผมคิดว่าภาพนี้แสดง ถึง ชีวิต. มันเป็นการได้ข้ามเส้น เชือกอัน ซึ่ง- เหม็งไป สุดแต่จะสั้นหรือยาว แต่ การไต่ไปนั้น เราไม่มีวันจะหลุด

พ้นเราต้องพบกับมัน และใช้ความ พยายามอย่างยอดเยี่ยมเท่าที่เรารู้จัก จะกระทำได้ มิฉะนั้นเชือกนั้นจะฉีก หรือยาวก็สุดแต่.

"สุดท้ายเชือก นั้นมัน จะขาดกับ เปด อีกข้างหนึ่งก็คล้ายๆ กันนี้" "นั่นได้ ว่าเคราะห์ ดี ที่ บุค คณได้ได้เส้น เชือกอันซึ่ง รม ของชี- วิตจากเปดไปถึงสู่สาน โดยปราศจาก

[มีต่อหน้า ๒๔]

ใช้ยาสแตนต์ โทนิค ขวดเดียว

ท่าน จะ รู้ ดี ว่า กำลัง ร่าง - กาย ของ ท่าน จะ แข็ง แรง และ สด ชื่น ยานี้ มี สรรพคุณสำหรับ ผู้ที่ ร่างกาย ทรุดโทรม และ ผอมแห้ง

ห้าง แอง โกลลยาม เอเยนต์



บำรุง ชีวิต ของ ท่าน ด้วยยา สแตนต์ โทนิค

ห้างเต็กฮวด

เพลงในเรื่อง "เหิรรัก" ของ คณะละครบรรทม
สินธุ์ ซึ่งท่านถามถึงบ่อย ๆ และเพลง เพ็ชรรัตน์
ซึ่งท่านคอยอยู่จนจะมาถึงแล้ว คอยคุณกำหนด (ราวต้น
เดือนพฤศจิกายน)

เรื่อง "เหิรรัก" แต่ง, บรรเลง, และขับร้องโดยคณะละคร
บรรทมสินธุ์ทั้งสิ้น ท่านอยากฟังเพลงและเสียงเพราะ ๆ

ของคณะละครบรรทมสินธุ์ ต้องฟัง **ตราดิง**

ท่านยังไม่เคยฟังเพ็ชรรัตน์ร้องเพลง ท่านจะได้ฟังเพ็ช
รัตน์ร้องเพลงเพราะ ๆ คราวนี้ใน **ตราดิง**

ถ้าอยากฟังเพลงเพราะ ๆ โปรดจำ



เป็นเอก

เพราะร้อง

แผ่นเสียงตราดิง

น้ำหอม

ซีซี ปารีส



กลิ่นหอมทนนาน เป็นน้ำหอมที่ทำ
เสียงไวในสยามมากกว่า ๕๐ ปีแล้ว เวลานี้
บริษัทได้ทำจนเป็นสองดี คือ ดีราอ่อนและ
ซาเก้ แต่กลิ่นคงหอมทนเหมือนเดิม
จำหน่ายทั้ง ๓ ขนาด เชิญซื้อได้จากร้าน
ขายเครื่องสำอางทั่วไป



เด็ก ๆ จะแจ่มใส ร่าเริง อยู่เป็น นิจ

ถ้าได้รับการบำรุงเลี้ยงด้วยอาหารที่ดี

หากบุตรของท่านไม่มีลักษณะเช่นนี้แล้ว

ท่านต้องเลี้ยงด้วย

แกลิกโซ



แกลิกโซ ช่วยให้เด็ก อ้วนท้วน
แข็งแรง, [ฟันไม่โยกและไม่ออกแอด

แกลิกโซ สร้าง ความ สมบูรณ์
แก่ทารกทั้งหลาย

ถ้า ท่าน ประารถนา จะ ให้ บุตร ของ ท่าน
เป็นเด็กที่สมบูรณ์ดังเช่นที่วานี้แล้ว

จง ทด ลอง เลีย แต่ วัน นี เปน ต้น ไป

เด็กของเรา

เด็กเป็นอวัยวะสำคัญของเด็กเล็ก

*

เด็กใจแข็งกับเป็นอ้วง

บุตรของ ข้าพเจ้า อายุ ๑๔ ปี มีประสาทกล้าแข็ง แต่ว่าพูดติดอ่าง เมื่อก่อนเข้าใจว่า พอโตขึ้นก็จะหายไปได้ แต่กลับไม่หาย ดูเหมือนว่าจะยิ่งเป็นอ้วงมากขึ้น ข้าพเจ้า ควร จะ ช่วย เขา แก้ไข อย่างไรดี?



อาหารหนักของเด็กเล็ก ๆ

อย่าวิตกเลย เด็กของท่านจะช่วยตัวเองให้หายไปได้เมื่อโตขึ้นแล้ว ความรู้ต่าง ๆ ของเด็กหญิงเด็กชาย ในวัยนี้ กำลังค้นคว้า และความรัก- ด้วยรักงานที่กำลังขยายตัวขึ้น. ในไม่ช้า เด็กของท่านก็จะสำนึกในลักษณะของการพูด อัน บกพร่อง ของ เขา ได้ แถลงแล้วเขาก็จะค่อยแก้ไขได้เองแล้ว เพราะเขาจะมีประสาทกล้าแข็งอยู่แล้ว ย่อมจะไม่อ่อนแอต่อการบังคับตนเองอย่างเด็กที่มีประสาทอ่อนทั้งปวง. บิดามารดาควรจะให้เขาได้มีเมตตาการุณย์ต่อเขา อย่าใจเร็วหรือดุดันนัก

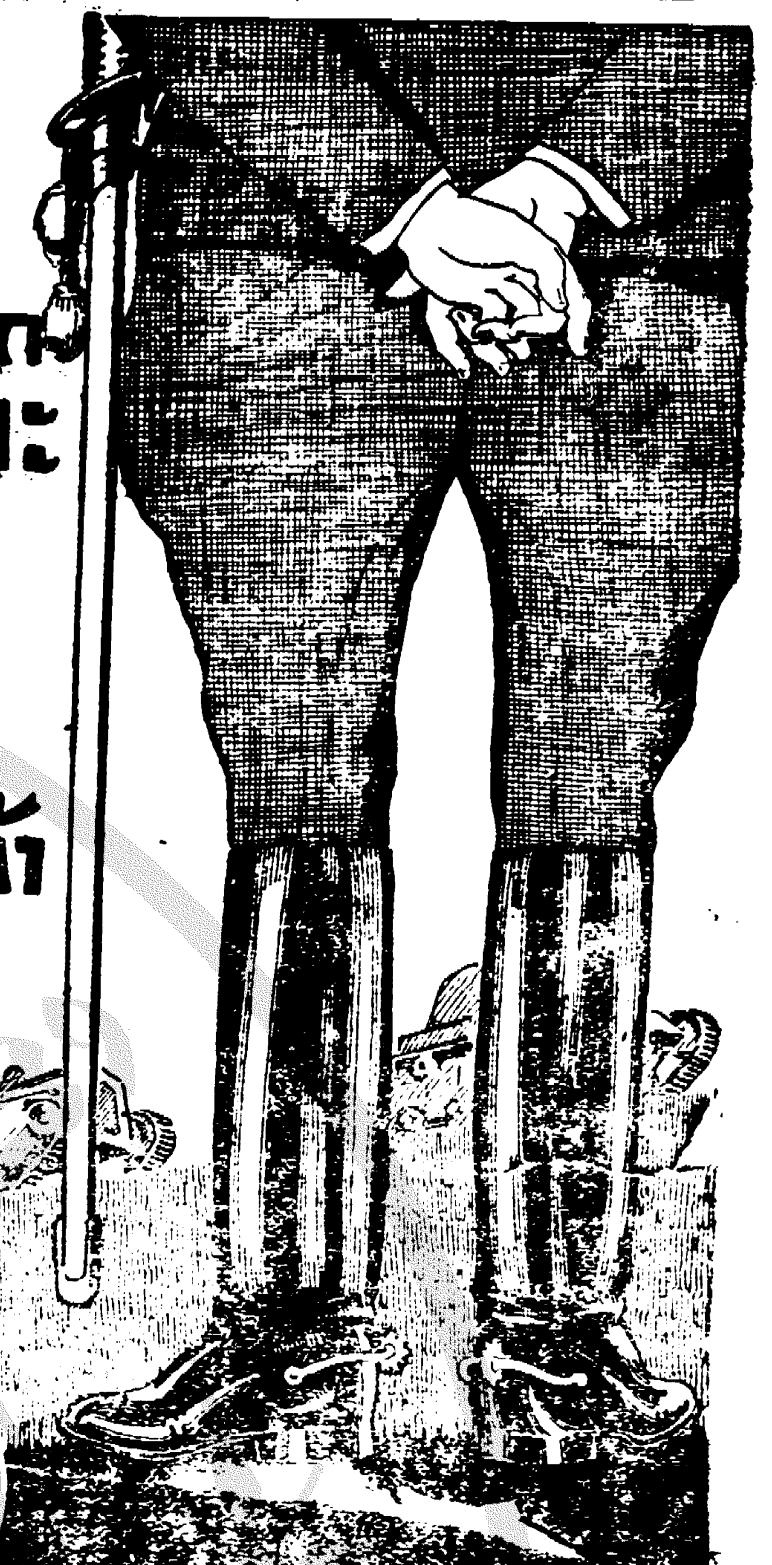
แนะนำให้เขาอ่านหนังสือออกเสียง และร้องเพลงเล่นๆ ยิ่งกระทำในเวลาเขายังดี นอกจากนั้นการพูด หรือ อ่าน หนังสือดังๆ ที่หน้ากระจก.



ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

เห็น
หกรบ
หน้าเหล็ก
สูง และ
หน้าเกรงขาม

(เพราะ)
ยาจัดรองเท้า
ตรางู



บริษัทโอเนียร์จำกัด
เอเย่นต์

รามเสโดร์
ของมาใหม่ เทียวเมลัน ของมาใหม่

พรดอกงามระยับ แปลก ๆ มีหลายชนิด (ตั้งพิเศษ)
พรพองดอก สำหรับตัดดอกไม้ได้ทุกโอกาส (ตั้งพิเศษ)
พรมีจรัส ดอก, ด้าย มีหลายชนิดสำหรับตัดชุดกลางคืน แบบใหม่ ตั้งพิเศษสำหรับห้างราม
พรแผ่นขี้หลายชนิด สำหรับตัดเสื้อทั้งชุด และทำถุงน่อง ตั้งพิเศษครบ
กำมะหยี่ ตัดเสื้อ หลายชนิด
ดอกไม้ตัดเสื้อ, พร, เงิน, ทอง, งามระยับดา (แบบใหม่ ๑๙๓๘)
ผ้าลินิน, ด้าย, ดอก, เงิน มีกว่าสิบชนิด (แบบสมัย ๑๙๓๘)
ผ้าปูโต๊ะ แผ่นขี้แบบใหม่ มีดอกด้าย, ดอกปัก หลายชนิด
กระเป๋านักเรียน แบบใหม่ หลายชนิด หลายแบบ
ดอกไม้ตัดเสื้อราตรี ชนิดพร เงิน ทอง กำมะหยี่ มีตั้งงามที่สุด และดอกไม้ที่เหมือนพรรณดอกไม้ที่แท้ ตั้งพิเศษจากปารีส เรียงท่านรับชมเร็ว เพราะมีมาน้อย ที่ห้างรามเสโดร์ บางรักแห่งเดียวเท่านั้น เพราะสาขาห้างรามเสโดร์ ถนนพหลโยธินเลิกขายแล้ว ฉะนั้นขอเชิญท่านตรงมาที่

ห้างรามเสโดร์

บางรักแห่งเดียวเท่านั้น

เพลงที่ชาคราวมติกเข้ามาแล้ว



เพลงเลิศจอยยา เพลงฝนล้งฟ้า
ที่ชาคราวไปนานนั้น มติกเข้ามาแล้วพร้อมกับ
เพลงเลิศจอยราชาลมา
(ประวัติท้าวละนารี คุณหญิงโม)
เพลงแรกรักของฉันทน์ เดือนดวงเดียว
ทียเลิศจอยรากระต่าย

แบบ ๑๕๓๘

ตั้งทำพิเศษจากโรงงาน (คอตัม
เบย์) ตามคํ่าหมอนรูปนี้ เครื่องแข็ง
แรง เสียงดัง พังซัด มีหนังสือสัญญา
รับประกันให้ ๑๕ ปี มีราคาตั้งแต่
๒๘-๓๐-๓๒ บาท

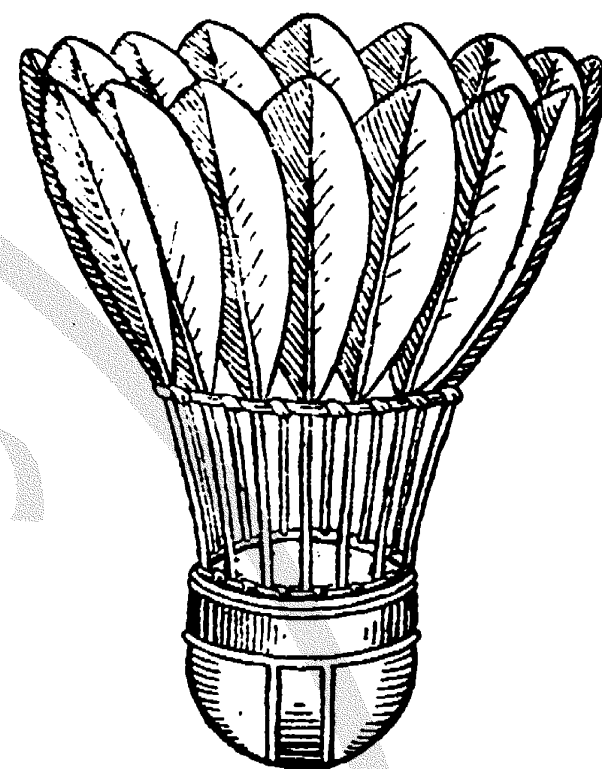


ห้างต.เง็กชวน บางลำภู พระนคร
แผ่นเลิศจอยราชวงษณนราชวงษพระนคร

ลตพิเศษ ๕๐ เปอร์เซนต์

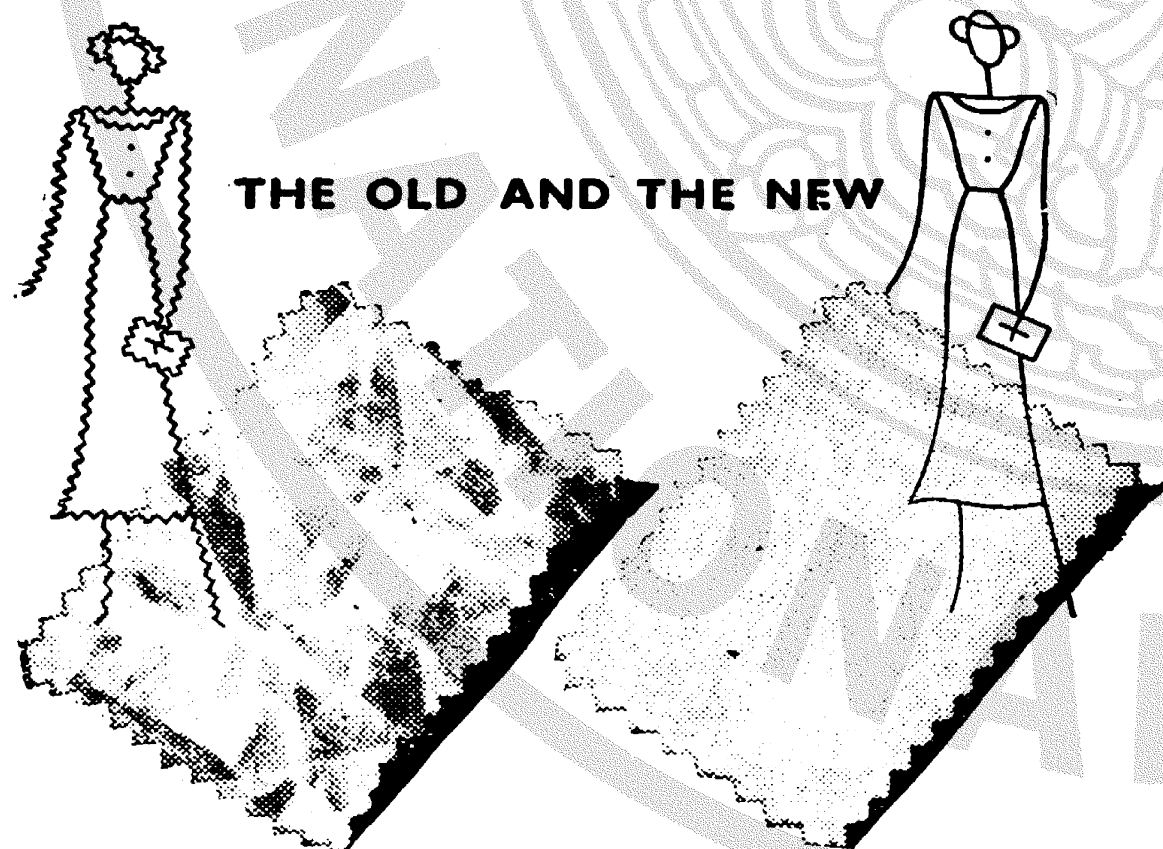
แร็กเก็ตเทนนิสญี่ปุ่น ซึ่งมีสต็อกอยู่ในเวลานี้ จะ
ลดราคา ๕๐ เปอร์เซนต์
(สำหรับ THE VENUS และ AIR FLOW ๓๐ เปอร์เซนต์)

ลูกขนไก่ ยี่ห้อ STAR
ชนิดแข็งแรง ราคาเดิม
โหลละ ๔.๒๐ บาท เพื่อ
เปิดโอกาส ท่าน ที่อยู่ต่าง
จังหวัด ห้างจะลดเหลือ
๓.๖๐ บาทเท่านั้น



ห้างเชลล์โมร์

ถนนเจริญกรุง
โทรศัพท์ ๓๐๘๖๘



TOOTAL
REGD.
CREASE-RESISTING FABRICS.

ผ้าโรเบีย ROBIA

เป็นผ้าชนิดที่ไม่ยับง่าย ทอโดยบริษัททูตอล (Tootal)
ผ้าโรเบียเป็นผ้าสำหรับสุภาพสตรีสมัยใหม่ ผู้ที่ชอบ
ความสดชื่นและความงดงาม แต่เกลียดเสื้อผ้ายับง่าย
ซึ่งต้องซักรีดไม่หยุดหย่อน ผ้าโรเบียเป็นผ้าที่เบา บาง ทั้ง
มีคุณค่าอย่างพิเศษที่ไม่ยับง่าย และเหมาะสำหรับใช้ใน
ประเทศร้อน เพราะว่าเบา ซักต้มได้ และสีสวยสดงดงาม
ผ้าโรเบียคือของใหม่ เชิญท่านเทียบดูกับของเก่า

จ ร ะ ว ง ข อ ง ป ล อ ม

มีจำหน่ายเฉพาะที่

ภัณฑุปรกรณ์	พาหุรัต พระนคร
ร้านนายจันทร์	พาหุรัต พระนคร
ร้านสรวิมล	บางลำภูมณ พระนคร
ร้านยุพิน	หัวลำโพง พระนคร

บริษัทหลุย ตี. เลียวโนเวนส์ จำกัด (ห้างมิศหลุย) เปนเอเยนต์

ทำเรื่องกลาสโกว์

[ต่อจากหน้า ๑๖]

มันจะมีความสะดวกมากเพื่อนำความ
มาลงถึงบาง อย่าง มาได้เท่าที่ ก่า
ง่ายพอมานั้น นับว่าเต็มความสา
หารของข้าพเจ้า จะสมกับรัฐบาล
ด้วยมตยัดดะให้ข้าพเจ้าไปเปิดหุเบ็ค
งานหรือไม่ แล้วแต่ท่านทั้งหลาย
จะพิจารณาเอาเอง ถ้าพิจารณาไปใน
แง่ที่ดี ก็นับว่าเป็นการกล้าพิจารณาไปใน
แง่ที่ไม่สมควรข้าพเจ้าก็รับสารภาพว่า
เป็นความผิด และเป็นด้วยความไม่เงา
ของข้าพเจ้าโดยตรง.

ทำเรื่องในเมืองกลาสโกว์ ก็คือ
อยู่ในคลองนั้นเอง แต่อาศัยได้จัด
การเปลี่ยน แปลง จาก ขรรณ ซาติ ให้
เบบ)เหมาะกับการเป็นท่าเรือ โดยการขุดฝัง
แรง และคลองภายในให้เป็นอ่าง และเปิด
รับปรักไปในพื้นที่ดิน จัดเป็นโรงรับสินค้า
เครื่องใช้เหมาะแก่การค้าและบรรทุก

ประเทศของเราถ้าแม่เราขอ ข้า
ให้พื้นที่ สำหรับให้เรือ ดิน คา ข้า
ยอมรับถ้ายดินได้แล้ว ตามดำเน

ทั้งเป็นการสะดวกแก่การบรร
โดยไม่ต้องใช้เรือ ลำเลียง ซึ่งเป็น
การเปลือง ค่า แรง และ เวลา ถ้า
เรือเข้าไป รับ สินค้า ได้ ตาม ที่ กล่าว
มาแล้ว ก็ชนมาถึงเรือโดยตรงจาก
ทางบกได้ โดย ที่เดียว และ จะ เร็ว ชน
ว่านอกมาก.

สิ่งต่างๆ ตามที่ กล่าว มา แล้ว น
การเจริญ ของประเทศ จะต้อง ก้าว
ก้าวหน้า เข้ายิ่งเขา ในขั้นแรก
ทางรัฐบาลของเราได้เพ่งเล็ง ที่ทาง
แล้ว เพราะถ้าเมื่อบ้านเมือง
การเจริญขึ้นถึงขีดสูงแล้ว จะได
เงินทุนไม่เพียงพอไป ความเจริญจะ
จำเป็นให้เราต้อง ขยาย กิจการ ต่อ ไป
ที่ ไม่มีทางหลีกเลี่ยง เว้นแต่
หรือจะช้าเท่านั้น เพราะฉะนั้น
ทางการจึงได้พิจารณาวางแผนไว้ เพื่อ
จะเจริญแล้วเหมือนกัน.

การชักเรือได้ มารับสินค้า ที่
ได้รับบรรทุกสินค้าอยู่ ๓

วัน สินค้าที่รับไปประเทศ ญี่ปุ่น มี

๑) เครื่องเหล็กต่าง ๆ

๒) จักรเย็บผ้า Singer ชนิด

เอาแรงไฟฟ้า เข้า ช่วยใน การเย็บ รว
๒,๐๐๐ เครื่อง.

๓) เศษ ดังกะดี่ และ เศษ เหล็ก

ต่าง ๆ.

๔) ถังหมกและตะกั่ว.

ข้าพเจ้าได้ หาโอกาสไป เทียว ที่
พิพิธภัณฑ์เมืองนี้เขาแบ่งแยกประเภท
ไว้อย่างในตอนคอนเหมือนกัน แต่มี
น้อยกว่า คอนซันท์ ๒ จุดเป็น ที่เคย
พบใน การเขียนภาพ ต่าง ๆ ด้วยดินา
มันมีเกาอี้วางเรียงอยู่ กลางห้อง และ
รูป ติด ใต้ ข้างฝาให้ อยู่ใน เหลี่ยม ที่
เหมาะในการดูภาพนั้น การคิดรูปนี้
ก็เหมือนวิธานหนึ่งเหมือนกัน ไม่ใช่ว่า
เป็นรูปแล้วจะคิดได้เพื่อไฟ จะต้อง
ดูเหลี่ยมดูแสงสว่างให้เหมาะ กับสีของ
รูปและลักษณะของรูป จึงจะทำให้
เรามีความเข้าใจในการพิจารณา ไม่
ชัดเห็นจนทำให้ นัยน์ตาเราพร่าไป มี

ภาพงานๆโดยฝีมือช่างเขียนอันมีชื่อ
ประดับไว้ ข้าพเจ้า ได้ ชื่อ ภาพจำ
ลองนั้นมาด้วย ราคา แผ่นละ ๖ เพน
แถวบริเวณรอบพิพิธภัณฑ์ มีอนุสาว
รีย์ ของ พวกนัก ปราชญ์ ใน วิชา การ
ต่างๆตั้งไว้ เป็นที่ระลึก และมีภาพ
ทหารอาสารบัยสงครามโลก ซึ่ง
เป็นรูปหล่อด้วยโลหะ กาลังถือปืนวง
เข้า ประจัญบาน ตั้ง อยู่ใน เหลี่ยม ที่
เหมาะ ข้าพเจ้ากับ หลวงพรหมนาวัน
ได้ไปถ่ายรูปที่อนุสาวรีย์นั้น ทันใด
นั้นมีสตรี วันสาว ๓-๔ คน กำลัง จะ
เดินผ่านไป เราได้ เรียกเข้ามาร่วม
ในการถ่ายรูปด้วย พอเสร็จเจ้าหน้า
มาพบเข้า จะจับสตรี ๓ คนนั้น พวก
นั้นกลัวหน้า และทำ ท่าหลอก ทำให้
ตำรวจเคืองมาก บ่นบ่นอับอ้างชัก
หักกะดักอยู่ในคอ ข้าพเจ้า ก็ เลย
ไปขอโทษในการที่เข้าใจผิด เขาก็
บอกว่าไม่เป็นไร สำหรับผู้ชายเข้าไป
ได้ แต่สตรีเขาห้าม อย่าง เด็ดขาด
ไม่ให้ล่วงล้ำเข้าไปในเขตนั้น แต่
เพราะเหตุใดไม่ได้ถามเขา ต่อจาก

นั้นข้าพเจ้าก็ไปเที่ยว ในสวน ซึ่งตั้งอยู่
หลังพิพิธภัณฑ์ และอยู่ ข้างมหา
วิทยาลัยซึ่งอยู่ บนเนินสูงและสวยงาม
มาก ข้างเนินที่ข้าง มหาวิทยาลัยทำ
เป็นคลอง มีถนนคดเคี้ยวบดของ ผัง
คลองตรงหลังที่ต่งพิพิธภัณฑ์ทำเป็น
ที่น้ำ ตก ลาด ด้วย ปูนซีเมนต์ และ
ตกแต่งให้คล้าย กับ ของที่เกิดขึ้นตาม
ธรรมชาติ บน เนิน ที่ ตั้งมหา
วิทยาลัย ตก แต่ง ด้วย พันธ์ พืช ภา
ชาติต่าง ๆ ชนิด เป็นดอก เป็นใบ
และชนิดที่เป็นลูกวาง อยู่ใน ระเบียบ
แต่ดูกลมเย้นตาและมีความสดชื่นด้วย
งามมาก ส่วนทางจะ ขึ้นไปท่ามหา
วิทยาลัยทำเป็นบันไดหินเป็นทาง ตรง
หรือจะขึ้นไปรถ ยนต์ก็ได้ มีอีก ทาง
หนึ่งเป็นทางอ้อม.

ในส่วนนี้สถานที่เพาะเด็กออก
กำลังกายแยกเล่นอยู่ในเขตพิเศษผู้
ใหญ่จะเข้าไปเล่นได้ และมีเจ้า
หน้าคอยดูแลควบคุมแนะนำ ให้ เล่น
เครื่อง อุปกรณ์ ใน การ ออก กำลัง
กายให้แก่เด็กเหล่านั้น ได้มีเด็กไป
เล่นมากด้วยกัน อย่าง สนุกสนาน เป็น
ที่ชื่นชมของเขามาก นอกเขตนี้ของ
เด็กมีสวนดอก ไม้งาม ไว้เป็น จังหวัด
มีถนนชอกเด็กชอกน้อย มีเกาอี้
วางไว้เป็นระยะ ทุกๆสวนทุกๆ ตอน
จัดไว้อย่างมีระเบียบ น่าดู น่าไป พัก
ผ่อน และยังกว่านั้นสตรีเป็นเพศที่
เพิ่มความงาม ให้แก่สถานที่ อีก เชนก
ประการเป็น แม่แรง ชักลูกความ นิยม
ของประชาชน ให้สนใจ ในการไป พัก
ผ่อน เป็น เครื่อง หล่อ เลี้ยง ความ
ชุ่มชื้นให้แก่ผู้ ไป ที่นั้น อย่าง พร้อม
มูลทุกประการ.

ถ้าหากข้าพเจ้าไม่อยากจะให้ ห้าง
สถานที่นี้ไป แต่นั่นแหละ เพราะข้าพ
เจ้าไม่ได้ไปคนเดียวย่อมจะถือตามอา
รมณ์ของคนที่ไม่ได้ การจัดวาง
ต้นไม้เป็นของสำคัญมาก ถ้าวางไม่
ถูก เหลี่ยม แล้วจะไม่ ทำ ให้ น้ำดู เดย
คนก็มีความรู้ หรือสนใจแล้ว จะปลูก
จะวาง เราจะเห็น เป็นระเบียบและ
แฝงความซึ้ง ไว้ให้เราเอาใจได้เสมอ
(ยังมีต่อ)

ไทยกับเขมร หนังสือประวัติศาสตร์

กล่าวถึง - ประวัติศาสตร์ กับความสัมพันธ์ระหว่างไทยกับเขมร
เรียบเรียงโดย สิริ เปรมาจิตต์

หลวงบริบาลบุรีภัณฑ์ (ภาควิชาอักษรและภาษาโบราณคดี หอสมุดแห่งชาติ
กรมศิลปากรและกรมการเมือง กระทรวงศึกษาธิการ) ได้แถลงว่า "หนังสือเล่มนี้
เรียบเรียงและร้อยกรองข้อความจากหนังสือต่าง ๆ ทางไทยเขมร
และทางฝรั่งเศส เรียบเรียงขึ้นด้วยความอุตสาหะพยายามเป็นอย่างยิ่ง
ถ้าจะเปรียบ ก็เหมือนหนังสือ พงศาวดารหนึ่ง เดินทาง จากประเทศ สยามไป
จับปลาเหนือในทะเลสาบเมืองเดียมราชในประเทศกัมพูชา แล้วกลับ
มาเก็บพริก ตะไคร้ มะนาว และใบมะกรูด ที่ตำบลสวนพริกในอำเภอ
กรุงเก่าจังหวัดพระนครศรีอยุธยา แล้วปรุงเป็นแกงส้มหรือ หวังชื่อ
"ไทยกับเขมร" เรื่องนี้จะให้ความรู้เรื่องประวัติศาสตร์ของชาติไทยและ
เขมรกับทั้งความสัมพันธ์ระหว่างไทย กับเขมรตั้งแต่ครั้งโบราณกาลจน
สมัยปัจจุบันเป็นอย่างดี ผู้อ่านหนังสือเล่มนี้จะได้รับประโยชน์อันมาก
ทั้งที่งานเสียไป ปณิธานของหนังสือเล่มนี้

ท่านนักศึกษาศึกษาทุกคน โปรดสั่งจองในนามของนายหยวก แซ่จั้น
สำนักงานจากการบ้าน "สุพรรณ" เลขที่ ๓๓๒ ท่าพระจันทร์ กำหนด
ออกจำหน่ายวันที่ ๑ ธันวาคมนี้ สมาชิกได้รับก่อน ปกอ่อนราคาขาย
๑.๒๕ บ. สมาชิกสั่งจองส่งเงินล่วงหน้า ๑.๐๐ บ. ปกแข็งราคาขาย
๑.๖๕ บ. สมาชิกสั่งจองส่งเงินล่วงหน้า ๑.๕๐ บ.

ประคองตัวของท่าน

[ต่อจากหน้า ๑๔]

มนุษย์เรา คอย หาเหตุ กับ ชีวิต วิจารณ์และหยามหยามมัน หรือไม่ก็ ธรรมดาเรียบร้อยมัน.

บางคน จำพวกที่ยโสโมหันธ์เกิน ตัว ถ้าคิดว่า อะเพาะ มนุษย์ เท่านั้น สดุดีคำคุณ้อย บุนโลก อันถึงเดียน ฐานะที่บุคคลอื่น ๆ จำพวก ที่ตั้งยม ใจยมตัวเกินควร กระทำตัวของตนให้ เป็นโมฆะเลยทีเดียว.

สัตว์เดิมนบรักได้กล่าวว่ “มนุษย์ เราเป็นส่วนหนึ่งของชีวิต และพระ ญเป็นเจ้าเท่านั้นเป็นตัวของชีวิต.”

แต่เดี่ยงกว่านั้น ไม่มี อะไรแท้ จริงสำหรับเรา เว้นไว้แต่กฎ และ ความดี และ ความ เชื่อถือ ของเรา ในความยุติธรรมที่สถิตย์ถาวรอยู่.

มร. แมกเคย์ ผู้ซึ่ง เติญวณลาด งามมอ ผู้ที่ เติญวณลาดอื่น ๆ ที่ได้ถูก ักถึงเรื่องชีวิตและความหมายของมัน ได้กล่าวว่ ชีวิตคือเรื่องของการประ คองตัว และเขาเป็นฝ่ายถูก.

ถ้าท่านมั่งคั่งสมบูรณ์ จงประ คองตัวของท่านให้ดี อย่าได้ปล่อย ให้ความ มั่งคั่ง เชิด ท่าน เป็น ตัว หุ่น หรือ เชนเฉยง หนัก ไป ใน ทาง เยอ- พียง, หนัก ไปใน ทาง ก่อกรรม ลา- มก, หรือ หนัก ไป ใน ทาง วัชย- ใว้อย่าง จน กระทำ ให้ท่าน หัวสูงแล้ว พลาดท่าเสียหลัก.

ถ้าท่านจน ถ้าความวิคกเข้า ครอบงำท่านแล้วไซ้ จงตกลงปลง ใจของท่านว่ ไซ้ร้ายจะไม่กระทำให้ ท่านเสียหลักเลย.

บุคคล ผู้ที่ประคองตัวดีมองเห็น

หนทางที่จะไป และบรรลุดัง ปรารถนาได้โดยปลอดภัย.

การประคองตัวคืออีกคำหนึ่งสำหรับ การระมัดระวังคนละกัใจ ในการ ระมัดระวังคนละกัใจบอกถึง หน้าที่อันสำคัญของคน ถ้าปราศจากมันเรา ไม่มีอะไรเหลืออยู่เลย คำที่ทั้งสั้น ที่เรามืออยู่ ก็คือตัวของเรานี้ และ นับว่าเราไม่ได้เป็นเจ้าของสิ่งนั้นอย่าง แท้จริง หากเราไม่ สามารถ หรือ ไม่ สมัยจะดำรงตัวของเรานี้.

ที่จะพูดว่ “จงประคองตัวของ ท่าน” นั้นง่ายเหลือเกิน ที่จะประคอง ตัวท่านจริง ๆ นั้นดีไม่่ายเลยเลย.

โดยสรีรกาย ความสามารถใน อันจะประคองตัวหรือทรงตัวของท่าน ในอัน จะยึดตัว ทรง อยู่ ตั้งหลาย ๆ ชีวิต อย่างที่ไม่มิดัดตัวอื่นใด ๆ สามารถกระทำ ได้ มีอนุสันขึ้นมา จาก การ เรียง ลำคัญ ชับซ้อน อันนามหัตถ์รย ในรูปโครง ของสัตว์

ภายในสัตว์ของท่านคือ “ระคับ ของร่างไม้” หลอดเล็กๆ ซึ่งประจุ น้ำต้องห้ามหยดและครันสรวพวงกาย ของท่านทรงตั้ง อยู่ ได้ระคับดี ประ ดาทรูปซึ่งท่าน หยั่งไม่ ถึงบอก สมอง

ของ ท่านว่า มันทรง ตั้ง อยู่ ได้ระคับดี แล้ว.

ถ้าเหละท่าน “รู้ ดีกว่าตัวของ ท่านชวนเชื่อยหลัง” นั้นหมาย ถึงว่า ประดาทรูปของ ท่านนั้น “ระ คับของร่างไม้” กำลังเตือน สมองให้ รู้ ดีถึงภัยอันตราย.

ท่านเคย พบ เห็น นักใต้ เรือออกมา แล้วจึงทราบว่ ว่าส่วนสำคัญยิ่งของอา ร्षิของเขาคือ ไม่เลียงตัว เมื่อขาด เจ้านี้เสียแล้ว ก็จะเป็นอันว่าไม่ มีการ ได้ ถอด หรือ เชือก เกิดขึ้นเลย โดยอาศัยไม่เลียงตัวนี้ การแต่งอัน ยิ่ง ใหญ่ โอ พาร คำ เนิน ไป ได้ อย่าง รวรับ.

บดอนดินชาวฝรั่งก็ได้ ซึ่งเรือ ข้ามแก่งน้ำตกเนยการา แรกทีเดียว ได้ ข้าม มัน ไป อย่าง หมดที่ระเมงและ หยั่งเบา ไม่เลียงตัวของเขามอง กัน ไม่ให้เกิด ภัยพิบัติ ถัดต่อมาเขา ได้แบกชาย คนหนึ่งไว้บน ไหล่ของเขา ถ้าเขาทั้งสองของชายคนนั้น อดอยู่ รอบ เหวของบดอนดิน ส่วนตัวบดอนดิน เมื่อ ประ คอง ตัว ให้ เทียง ด้วย ไม่ถ่อ ของเขาแล้ว ได้ข้ามแก่งน้ำตกนั้นไป ได้โดยปลอดภัย.

ปรากฏว่ามีไม่เลียงตัวแห่งสมบ ้วย เด่มอเหมือนไม้ก่อกที่ประคอง ก้าวของนักใต้เรือกกระนั้น.

คือพวกเราเป็นส่วนมาก เลียง ตัวแห่ง ชีวิต ก็คือ ความชำนาญ เราละคุดแล้วล้มลง เอาตัวรอดไปได้ อย่าง หวด หวิด หลาย ค่อ หลาย ครั้ง บุคคลผู้เคราะห์ดี ในที่สุดก็ประคอง ตัวอยู่ ได้โดยอาศัยความชำนาญ และ รัจักที่จะเก็บงำมันไว้ต่อไป อีกพวก หนึ่งไม่ประดีประดาเสียทีเดียว.

ความ ำ นานญ เป็น ไม่เลียง ตัว ของชีวิต ความมีใจเป็นธรรมตาม ธรรมชาติก็ถูกส่งเคราะห์ เข้าด้วย กับ ภัยของการประคองตัวเหมือนกัน.

ความเมตตาการณาก็เป็นไม่เลียง ตัวอันหนึ่งด้วยคุดกัน คำที่ความบก พร่องของการประคองตัวเป็นส่วนมาก เนื่อง มาจาก ความ เห็น แต่ แก่ ตัว อัน โดดเซตา.

เราอาจกล่าวได้ ด้วย ว่ เรา ประ คองตัวอยู่ ดีแล้วใน ความ ยุ่งยาก ถ้า บากเข็ญของชีวิต โดยที่เราเรียกกัน ว่ “วิจารณ์ญาณ” วิจารณ์ญาณ เป็นส่วนผลดี กอปรกับด้วยความ ำ นานญ ความทรงจำและการ แนะนำ อันฉลาด และการ ระลึก ถึง ความ พด.ผิดอันชวนให้ช่วยใจ ในอันจะ กระทำชีวิตสมแก่ค่า และให้สำสม แก่ความมีชีวิตอยู่ เราต้องรู้จักความ เห็นแต่แก่ตัวและการเพ่งคุดร้ายเสีย.

บุคคลที่ทำงานสมบุก สมบันและ รวรับนี้ไม่ยอมใช้เวลาให้ สิ้นเปลือ. ไปโดยมัวเม้นักเวทนาตัวของตนเอง หรือไม่ก็มัวเม้นักปลาดใจอยู่ ว่ ชีวิตนั้น สมแก่ค่าหรือไม่.

ห้องสินค้าสยาม

ถนนหลวง ใกล้สี่แยกวรจักร พระนคร

จำหน่ายสินค้าไทยที่ทำนด้วยมือทุกชนิด สินค้าไทยที่ทำในจังหวัด ต่าง ๆ ทั่วพระราชอาณาจักร ท่านจะหาได้พร้อมทุกอย่างที่ห้องสินค้า สยาม เชิญชมและใช้ของไทย

มีแผนกตัดเสื้อ

อยู่ในความอำนวยความสะดวก ร.ร. ข้างวัดเสี้ยวรูปบาด มีช่างไทยที่ ชำนาญงานประจำคอยรับรองท่านทุกเวลา ผ่าร่างให้มีท่านเลือกได้มาก ะหนัก รับรองว่าท่านจะได้เครื่องแต่งกายที่เหมาะสมกับรูปร่าง และงามตาม สมัยในราคาที่ท่านจะพอใจที่สุด โปรดเชิญวัน

ยาหอมสุคนธโอสธ (ตราม้า)

เป็นยาหอมที่ได้รับความนิยมยกเว้น ไม่ต้องขออนุญาตขายตามพระราชบัญญัติควบคุมการขายยา ฉะนั้นยาหอมสุคนธโอสธ (ตราม้า) จึงขายได้ทั่วไป ยาหอมสุคนธโอสธ (ตราม้า) กลิ่นหอมเย็นชื่นใจด้วยตัวยา ใช้บำบัดกมลร้าย บำรุงหัวใจ ให้ชุ่มชื่น และเป็นยาครรภ์รักษา

บุญยะรัตเวช ถนนตะนาว พระนคร

โปรแกรมภาพยนตร์บริษัทหัดหัดมาจกค

บนเวทีเฉลิมกรุง

เฉพาะวันจันทร์ที่ ๘ นี้

รอบ ๑๘ น. และ ๒๑.๓๐ น.

เปิดการแสดงสมัครเล่น

รอบละ ๖ คน ๆ ละ ๓ นาที

นามผู้แสดงรอบ ๑๔ น.

เยมส์ คำพันธ์ แสดงที่ปัส

เดิร์ม เฉลิมศรี ร้องเพลง

น. วงเดือน "

เนียม รามเมือง "

ประคับ แสงเจริญ "

สนิท กันประเสริฐ "

นามผู้แสดงรอบ ๒๑.๓๐ น.

แสง ทักทวงทันทานทร้องเพลง

ม. แสงเด่น "

เยมส์ ยวงแก้ว "

อดุล ปริยานนท์ "

อรุณ สมิงทะเล แสดงที่ปัส

สมชาติ น้ำเขียว "

◎ ศาลาเฉลิมกรุง ◎

โปรแกรมวันอาทิตย์ที่ ๗ ถึงวันอังคารที่ ๙ พฤศจิกายน

เชิญท่านรู้จักกับคาราเด็กายู ๘ บัณฑิตย์ เอ็ดดี้ แคนเตอร์

รอบนี้ มีวัน ในเรื่องเพลงเรื่องแรกที่เข้ามาในสยาม

“เด็กน้อยเลี้ยงทอง”

Rain Bow on River

ฟังเพลง & เพลง ทุกเพลงไพเราะที่

เพลง “เรนโบว์ออนริเวอร์” วิเศษนัก

ตลอดโปรแกรมนี้ เกษรนาฏอนริวิวแสดงสดภาพยนตร์
อาทิตย์แดง & รอบ จันทร์-อังคาร ๒ รอบค่า

โปรแกรมต่อไป

พุธที่ ๑๐ นี้

“อยากเป็นดาว”

Sick A Star

เฉลิมบุรี

โปรแกรมวันที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

ภาพยนตร์ไทยพากย์ เรื่อง

“ม้ายาซาก”

นิต ภักฎิโย-พิจิตต์ เทพนนท์

เฉลิมนคร

โปรแกรมวันที่ ๖-๘ พฤศจิกายน

แยก โอ๊ก-ชาร์ลส์ โอเดอร์

“รถควมฟลอริดา”

โปรแกรม ๘-๑๑ พฤศจิกายน

เฟอเรนซ์ กราเวท์

โจน บอดนเคด ในเรื่อง

“หวานใจพระราช”

King and Chorus Girl

เฉลิมธานี

ที่ ๗ พฤศจิกายน. ดกร. นานาค

“พระเจ้ากรุงธน”

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“นักสืบ ดักขัตแดนตยารัต”

เฉลิมเมือง

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“เด็กดวงเดือน”

ทิตเชียว พากย์ ไทย

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน. “หมัดนายอำเภอ”

ควีนส์เชิเตอร์

ที่ ๗-๘ พฤศจิกายน

“ขวัญใจนักรบ”

ที่ ๙-๑๐ พฤศจิกายน

“เจ้าสาวหนึ่ง”

สามเสน

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“เพลงรักในชาวยาย”

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“พระร่วง”

เฉลิมเวียง

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“หม่อมมาดามเกด”

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“สงครามเป็นเหตุ”

/กรกฎาเชิเตอร์

ที่ ๗-๘ พฤศจิกายน

“ช่องมฤตยู” ภาค ๓

ที่ ๙-๑๐ พฤศจิกายน

“เด็กสร้างบ้าน”

บ้านหม้อ

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“กองบินมหาโจร” ภาค ๓

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“เจ้าทะเล”

บุศยพรรณ

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“สมัยใหม่”

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“ต้องเกิดไปขยับ”

ตงกิก (สามแยก)

ที่ ๗ พฤศจิกายน

“ยอดนักสืบชาว”

ที่ ๘-๙ พฤศจิกายน

“ลูกสาวหาย”

ประชุมมหรสพ

ที่ ๗-๘ พฤศจิกายน

“ยอดนักร”

ที่ ๙-๑๐ พฤศจิกายน

“หม่อมมาดามเกด”

ละครบรรทมสินธุ์

มิกโรงแสดงเป็นปฐมฤกษ์สำหรับป็น โรงละครศรีอยุธยา

เรื่อง มัทนพสา หรือ ตำนานดอกกุหลาบ

พระราชนิพนธ์เรื่องเยี่ยมของพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว

มคติและศีลธรรมอย่างดุดัน พร้อมด้วยบทรักโศกอย่างสุดซึ้ง

ประกอบบทเพลงอันไพเราะทำนองไทย เถาฉันทน์ร่ำกลด

ใหม่ แปลก พิศดาร

กำหนดวันจันทร์ที่ ๘ พฤศจิกายน แสดงตอนที่ ๑

วันเสาร์ที่ ๑๐ พฤศจิกายน แสดงตอนที่ ๒

ลงโรง เวลา ๒๐ นาฬิกา ๓๐ นาที

บัตรมีจำหน่ายล่วงหน้าแล้ว ที่โรงละครศรีอยุธยา



คำเรียนข่างทาง

ลดเหลือ

๕ บาท

เพื่อเผยแพร่วิชา

รับสมัครเพียง ๔๐ คน

ที่ร้านลมใจนี้ก บางลำภยน และ

โรงเรียนข่างทาง ถนนพญาไท

ห้างไวท์เฮเวย์เล็คทอว์

เครื่องแก้วงาม ๆ ตกมาใหม่
ราคาไม่แพง เชิญมาชม

แก้วชก
สำหรับ
รับประ
ทานน้ำ
เย็น มี
ลายตาม
ชนิด



แก้วชก
สำหรับ
รับประ
ทานเหล้า
ค็อกเทล
มีลาย
ตามชนิด

แก้วเกลี้ยงเนื้อใสสะอาดของเซโกลโดวาเกีย แบบใหม่ทันสมัยลาย
งาม ดีแต่งหรือหน้าเงินปนเขียวและดำ ชุดน้ำเย็นแก้วหกและเหยือก
หนึ่ง ชุดค็อกเทลหมอกเขียวหนึ่งและแก้วหกใบ ชุดน้ำเย็นราคาชุดละ
๕.๕๕ และ ๖.๕๕ บาท ชุดค็อกเทลชุดละ ๔.๕๐ บาท

ห้างไวท์เฮเวย์ ถนนเจริญกรุง พระนคร

บริษัทเรือไฟไทย จำกัด

สายกรุงเทพ/ท่าต่าง ๆ สิงคโปร์

เรือ "สุทธาธิปไตย" เรือ "วณิ" กับเรือ "ประชาธิปก" ผัดกัน
ออกจากกรุงเทพ ฯ ทุกวันเสาร์ เวลา ๑๕ น.

ค่าโดยสารลดพิเศษระหว่าง } ทางเดียว ชั้นหนึ่ง ๖๕๐.๐๐. ชั้นสอง ๔๐๐.๐๐.
กรุงเทพ ฯ/สิงคโปร์โดยเรือ }
และตามท่าต่าง ๆ } ไปกลับ ชั้นหนึ่ง ๑๓๐๐.๐๐. ชั้นสอง ๖๐๐.๐๐.

สายกรุงเทพ ฯ/สิงคโปร์

มีเรือเดินประมาณทุก ๆ ๓๐ วัน

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ อำเภอบ้านดอน

เรือ "นริศ" ออกทุกวันพุธ เวลา ๑๕ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ อำเภอปากพนัง

เรือ "ปากพนัง" ออกทุกวันจันทร์ เวลา ๑๕ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ผังจันทบุรี

เรือ "นิภา" ออก ทุกวันพุธ เวลา ๑๒ น.

สายกรุงเทพ ฯ/ท่าต่าง ๆ ผังจันทบุรี/ท่าต่าง ๆ ในกัมพูชาประเทศ

เรือ "ภาณุรังษี" ออกทุกวันเสาร์ เวลา ๑๒ น.

เป็นทางขนส่งสินค้าสะดวกและประหยัด ทั้งเปิดโอกาสให้ผู้ภาพชนได้
เที่ยวพักผ่อนหรือกิจธุระในกำหนดเวลาสั้นหรือวันใด

โปรดถาม รายละเอียดที่

บริษัทเรือไฟไทย จำกัด กรุงเทพ ฯ



เชิญใช้ แต่ถ่านไฟ ฉายตรา เรือ
บิน แสงไฟสว่างนวล ไร้น้ำมัน ประ
คิษฐ์ โดย อุตสาหกรรมใน สยามจง
ช่วยกันบำรุงสินค้าของประเทศเรา.
มีจำหน่ายทั่วไป

ไวโอลิน

ชนิดราคา ๒.๕๐ บาท และ
ชนิดอื่น ๆ ทั่ว ๆ ไป มีพร้อม ราคา
ถูกมาก ตั้งมาโดยตรง ต่างจึง
หัดดีของการ เชิญคิดต่อที่ร้าน
มหัศจรรย์ แยกส่งพานเหล็ก เยื้อง
ห้าง เอส.เอ.บี

ยาริดล็ดวงทวารหนัก

ยาริดล็ดวงจุมก
ยาผงขนาบ ทาให้หิวค่อย ๆ
ผอมแห้งหลุดไปเอง และจำหน่ายยา
ผงทวาร ริดล็ดวง ทวารหนักให้ ยุ่ม
หาย ราคาชุดละ ๒ บาท ตั้งทาง
พ.ก.ง. ได้

ห้างขายยา จีเลื่องลสถาน

๑๐๓๒-๑๐๓๔ ตรอกไก่ บางรัก
พระนคร

ต้องการเช่า

บ้านใหญ่เหมาะ
สำหรับอยู่หลายคน
จดหมายถามที่ประชาชาติ



กคที่ ๔/๒๔๘๐

ประกาศ

ศาลจังหวัดระนอง
เรื่องขอให้ตั้งผู้จัดการทรัพย์สิน
มฤตก (ไม่มีพินัยกรรม) ของ
นายยังต่อ ตันกุล. ผู้มรณะ

ด้วยนายชวดเช่ง ตันกุล อยู่
บ้านตลาดพม่า ถนนเมืองราชบุรี คำ
มดเชาโนวณ อำเภอนาเมือง จังหวัด
หวัดระนอง ได้ยื่นคำร้องต่อศาล
ว่าผู้ร้องเป็นบุตรของนายยังต่อ ตันกุล
ซึ่งอยู่บ้านตลาดพม่า ตำบลบาง
นอนอำเภอนาเมือง จังหวัดระนอง
และซึ่งได้ตั้งแก้ความมรณะที่บ้านตลาด
พม่า ตำบลเชาโนวณ เมื่อวันที่ ๑๔ กัน
ยายน พ.ศ. ๒๔๘๐ ในเวลาที่มรณะนั้น
นายยังต่อ ตันกุล ผู้มรณะได้มี
ทรัพย์สินต่าง ๆ รวม เป็น ราคาเงิน ๑๘๐๐
บาท ตั้งแจ้งใน บัญชี ราย ละเอียด
ท้ายคำร้อง จึงขอ ให้ศาลมี คำสั่ง
ตั้งนายชวดเช่ง ตันกุล เป็น ผู้จั
การทรัพย์สินมฤตกรายนี้.

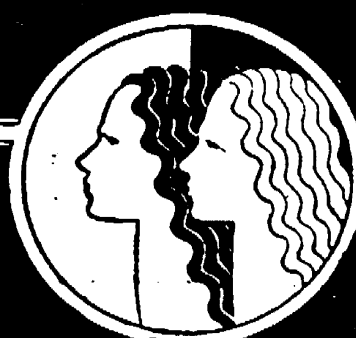
ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้ ก่า
หนดวันที่ ๙ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๔๘๐
เวลา ๙.๐๐ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้
หนึ่งผู้ใดจะได้แย้งคัดค้าน คำร้องนี้
ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้าน
และแสดงหลักฐานคัดค้านก่อน วันนัด
ไต่สวน คำร้องกับบัญชีทรัพย์สิน
ขอได้ ท้ายคำ.

ประกาศ มาณะ วันที่ ๕ ตุลาคม
พุทธศักราช ๒๔๘๐

พิชิตปฏิภาน

ผู้พิพากษา

๑ ๙. ๕๕-๕๖/๘/๘๐



เลื้อขาว เราไม่ชอบให้ดำ
ผมดำ เราไม่ชอบให้ขาว

ผมนขาว ะ เป้นดำ ผมนดำ ะ เป้นขาว
ข้าพเจ้าใช้ "ลอคเซอร์แอโรเรลไธเออร์" ไม่ใช่วาอื่น
ผมน ที่ทำให้ผมนดำขาวเร็ว ได้เร็วทั้งนี้เพราะผมนขาวแดงแห้งผมน
เกลี้ยงดีได้กลับดำสนิทในหนึ่งวัน ขวดละ ๒.๕๐ บาท

๓. เอ็มแปร์ส. ๔๘ ถนนเจริญกรุง. เพ็ญและเยื้องศาลาเฉลิมกรุง. (สำนักงาน พ. ก. ๙)

ท่าเรือกลาสโกว์

[ต่อจากหน้า ๑๐]

และซ่อมเรือ แต่เขาต้องหยุดพักคน
ริมฝั่งเข้าไปทำเป็นเรือ และท่าเรือ
ถ้ามีถนน จะเป็นที่ กีดขวาง ร่องทาง
เรือเดิน เพราะร่องทางเรือในตอนนั้น
กว้างในราว ๑๕๐ เมตร ทางเรือผ่าน
เขี่ยฝั่งในราว ๓๐ เมตร แต่เห็นภูมิ
ประเทศได้ชัดเจน อยู่ท่าเรือกำลัง
สร้างเรือเป็นขนาดเท่าเรือดำน้ำของเรา
เรือดำน้ำกำลังดำอยู่ และชนดินค้าอยู่
ภายในอยู่ สิ่งเปลี่ยนแปลงจากธรรมชาติ
ก็คือ ตาม ลำแม่น้ำ บางตอน ต้อง

เดินโค้งเป็นข้อศอก โดยที่ข้างหน้ามี
กองหิน และมีทรายเรือแตกกำลัง
อยู่ข้างๆ เรือแตกด้าน ผู้บังคับการ
เรือได้เล่าให้ฟังว่า เกิดจาก ความ เข้า
ใจผิดของผู้บังคับ การเรือไฟเครื่อง
หมายผิด แท้จริงตอนนั้นมันยากอยู่
เหมือนกัน เพราะมีไฟบอกที่หมายอยู่
เพื่อไปและยุ่งยาก คนไม่เคยหรือไม่
ชำนาญก็อาจจะไปชนหินได้เหมือนกัน
ตอนที่เรือจะถึง Glasgowแม่น้ำยังแคบ
มากมีขนาดกว้างเท่าคลองบางกอก-
น้อยของเรา บางแห่งก็องคินเบามาก
เขาได้บ้ายไว้ให้ เรือปฏิบัติเช่นนั้น ทั้ง
นี้เพราะคลื่นจะไปขัดฝั่งให้พัง ตอน

สร้างนั้น มีเรือ เค็มไปหมดทั้ง ๒ ฝั่ง
แม่น้ำ มีการต่อเรือทั้งเรือรบเรือค้า-
ขาย เรือ Queen Marry กำลัง ต่อ
ยังไม่แล้ว ได้ความว่าเรือมีขนาดใหญ่
มาก ผู้รับทำการ ก่อสร้าง ๆ จนทุ-
หมด ทางรัฐบาลถึงกับต้องออกเงิน
ช่วย พอจนจะถึงที่มีโรงงานทำจักร
Singer ตั้งอยู่ตรงหน้าใหญ่โตมาก
เวลานี้เขาได้ประดิษฐ์เอาไฟฟ้าเข้าช่วย
แรงงานในการเย็บ และมีเรือ รับ
ส่งคน ข้าม ฟาก อยู่เป็น ระยะ ทุกแห่ง
อยู่ ในการ ควบคุม ของ เทศ ภา-
คนโดย ตำรวจ ไม่ ต้อง เสีย ค่า โดย ตำ-
รวจจะสร้างสะพานข้ามยอมจะเปิด

และไม่สะดวก เราจึงทำเรือ รับส่ง
ด้วยคนคนหนึ่ง พอเรือถึงท่า นำ
ร่องก็ยิ่งพลาดเหมือนกันได้นำเรือเข้า
จอดฉีกที่ ต้องทำให้ดำ ข้ำไป อีก
ครั้ง ๒ ชั่วโมง เพราะจะต้องกลับดำ
ในที่แคบ ไม่ใช่เป็นของง่าย จะทำ
เล่น ผู้นำร่องนำเรือเข้าท่าสำคัญ
[มีต่อหน้า ๑๑]



คดีแพ่งเลขแดงที่ ๓๐๖ พ.ศ. ๒๔๘๐

ประกาศ

ศาลจังหวัดสุราษฎร์ธานี
เครื่องหมายบังคับให้
ปฏิบัติตามคำพิพากษา

ด้วยคดีระหว่าง นาย ยี่ แซ่เค้ง
โจทก์ นายถวิลเต้ง แซ่เค้ง จำเลย
เรื่องไม่ชำระหนี้ คดีนี้ศาลจังหวัด
สุราษฎร์ธานี ได้ พิพากษาให้ จำเลย
ใช้เงินต้น ๓๖๐ บาท แก่โจทก์ กับ
ดอกเบี้ยในอัตราร้อยละ ๑๕ ต่อปี นับ
แต่วันที่ จนกว่าจะ ใช้เงินเสร็จ และ
ให้ จำเลย ใช้ ค่า ฤชาธรรมเนียม ค่า
ทนายอีก ๒๕ บาท แทนโจทก์ ด้วย บัด
นี้โจทก์ ได้ยื่นคำร้องว่า ไม่สามารถ
นำเจ้าพนักงาน ส่งหมายบังคับให้ แก่
นายถวิลเต้ง แซ่เค้ง จำเลยได้ เพราะ
นายถวิลเต้ง แซ่เค้ง จำเลยตั้งอยู่ที่
เดิม ไม่ทราบว่าไปสำนักอยู่แห่งใด
ครั้นจะมอบโน้ตบัตร หมายไว้ แก่ผู้
หนึ่งผู้ใด ก็ไม่มีบุคคลที่สมควรจะ
รับแทน.

เพราะฉะนั้น จึงประกาศให้ นาย
ถวิลเต้ง แซ่เค้งทราบ โดยหนังสือพิมพ์
นี้แทนการส่งหมายว่า ศาลได้บังคับ
ให้นายถวิลเต้ง แซ่เค้ง จำเลยชำระเงิน
ดังกล่าวแล้วตามคำพิพากษาแก่โจทก์
ภายในกำหนด ๓๐ วัน นับแต่วันประ
ภาคนั้นเป็นต้นไป.

ประกาศมา ณ วันที่ ๕ พฤศจิกายน
พ.ศ. ๒๔๘๐

เสนอ บุญยเกียรติ
ผู้พิพากษา

๕-๕/๘/๘๐

รับประกันตลอดอายุปากกา

บริษัทแมคฟาร์แลนด์พิมพ์ดีด จำกัด

มุกถนนบูรพา - เจริญกรุง พระนคร
มี แทนจำหน่ายเริ่มต้นในสยาม

ข่าวสินค้าของห้างเด็กเฮงหยู

แนะนำการชื้อจากห้าง

ประจำสัปดาห์

ขมุกขมูญ

พระราชบัญญัติควบคุมการขายยา พ.ศ. ๒๔๗๘ ได้เริ่มใช้ตั้งแต่เดือนตุลาคม พ.ศ. ๒๔๗๘ พระราชบัญญัตินี้ได้ทำให้ร้านขายยา รุ้สึกหนักใจกันมาก ขัดห้างเด็กเฮงหยูขอเสนอให้ท่านทราบ ว่า ไม่ควรหนักใจ เพราะการขายยาเดี๋ยวนี้ง่ายกว่าแต่ก่อนเสียอีก.

คำถามของท่านเกินความสามารถของ ห้างจะตอบได้ ห้างจะติดต่อกับกรมสาธารณสุข เพื่อขอคำตอบมาแจ้งให้ท่านทราบ แต่ห้างจะตอบเฉพาะที่เป็นประโยชน์แก่ท่านส่วนรวม.

ยาบางชนิดท่านขายได้โดยไม่ จำเป็น ต้องมีใบอนุญาตอันใดเลย พระราชบัญญัติได้บังคับไว้ว่า ยาสามัญประจำบ้าน.

ยาสามัญประจำบ้านที่ห้างเด็กเฮงหยูปรังจำหน่าย มีดังต่อไปนี้—

ยานัตถ์อาจารย์ทอง



การที่ห้างเด็กเฮงหยูแนะนำให้ท่านหาทำไรทางขายยาก็คือเพราะว่า ยาเป็นสิ่งที่จำเป็นของมนุษย์ เนื่องจากมนุษย์เราจะต้องมีการเจ็บป่วยกันทุกคน ฉะนั้นถ้าท่านดำเนินการร้านขายยาของท่าน ถูกหลักวิชาการค้าแล้ว ก็เป็นการแน่ๆ ว่า ท่านจะมีกำไรงามและดำเนินการค้าให้เจริญไปได้แน่นอน.

ถ้าท่านยังสงสัยในเรื่อง พระราชบัญญัติควบคุมการขายยาแล้ว โปรดจดหมายถามไปยังห้างเด็กเฮงหยู ห้างจะตอบให้ทราบโดยทางหนังสือพิมพ์ฉบับนี้ จดหมายของท่านถ้าบอกทั้งนามจริงและนามแฝง ตลอดจนตำบลที่อยู่ด้วยจะเป็นการดีมาก.

ข้อสำคัญ โปรดทราบว่า ห้างยินดี ตอบคำถามของท่านเสมอโดยไม่มีความรังเกียจอันใดเลย ถ้า

ยานัตถ์ ขนานนี้ เป็นที่รู้จักกันแพร่หลาย ที่หอขวดวันใหม่มีรูปอาจารย์ทองยืนเด่นมีค้อยู่ สังเกตเห็นได้ง่ายพดถึงสรรพคุณ ท่านผู้เคยใช้ย่อมได้ทราบอยู่แล้ว เวลานี้ห้างได้ปรับปรุงเพิ่มด้วยยาอีก ๒ อย่าง เพื่อให้เป็นยานัตถ์ที่ถูกใจท่านนักเป่ายานัตถ์ทั่วไป ราคาขายก็เพียงขวดละ ๕ สตางค์เท่านั้น ถ้าต้องการซื้อเป็นห่อเชิญตรงไปที่ห้างเด็กเฮงหยู จะตัดขายให้ท่านถูก ๆ.



นี่อีก ท่านยังจำได้ไหม ? เมื่อวันที่ ๓-๕-๒๕๓๑ ถึงหาคคม ๒๔๗๖ ห้างได้จัดการฉลองวันขมุกขมูญอย่างครึกโครม ตั้งแต่นั้นมาขมุกขมูญก็ยังอยู่ในความทรงจำของมหาชน ทั้งทางสรรพคุณและชื่อเสียง ขอพินิจความจำของท่านสักนิดคือ ขมุกขมูญ ทาแก้ปวดหัว, แก้ท้องเสีย, ปวด, บวม, รับประทานแก้ปวดท้อง, ท้องขึ้นเพื้อ, คมมกกลิ่นหอมทำให้ชื่นใจ, ทาตามรอบตาทำให้ตาสว่าง. เวลานี้มี ๒ ชนิด ชนิดนี้เขยวดยกกับละต่างก็ ชนิดนี้หน้าตาคล้ายกับละ ๕ สตางค์.

ยาหอมขมุกขมูญ



นี่เป็นยาแก้ปวดยาขมุกขมูญ เป็นยาแก้ลมตะเยือก แน่นจุดหวาดเรอ และลมต่าง ๆ หญิงมีครรภ์รับประทานแล้วชื่นใจ และบำรุงครรภ์ ผู้ใช้ดมดมก็ดีมาก รับประทานแล้วอารมณ์แจ่มใส บำรุงสมอง เด็ก ๆ ตั้งแต่วัยทารกให้รับประทานได้จนโต โดยเป็นยาบำรุงทารก. ยาเหล่านี้เป็นยาสามัญประจำบ้านท่านที่ไม่ได้ รับอนุญาตให้ขายยาก็คือขายได้ โดยไม่ต้องห้าม ฉะนั้นพ่อค้าทั่วไปจึงชอบซื้อประจำร้านไว้ขาย ท่านหาซื้อได้ง่ายค้าย ถ้าซื้อของในเรื่องการซื้อใช้ โปรดติดต่อกับห้างเด็กเฮงหยู ถนนเจริญกรุง พระนคร.

ห้างโกลด์สถานเด็กเฮงหยู พระนคร



ภาษาอังกฤษโดยทางไปรษณีย์

ของ

ร.ร.อักษรศาสตร์ วิทยาลัยทางไปรษณีย์

ถนนลมเด็จเจ้าพระยา กรุงเทพฯ

สอนด้วยแนวสอน Good English ดำเนินภายใน ๑ ปี สอนโดย
ตำราชุด ๖๐ เล่มมีแบบฝึกหัดเพียบพร้อม และมีภาพประกอบทุกเล่ม
เป็นวิธีเรียนที่ถูกหลักธรรมชาติ ไม่เปลืองสมองในการเรียน-ไม่พบกับ
ปัญหาและข้อยากอย่างตำราอื่น ๆ ท่านสามารถจริง ๆ เมื่อจบหลักสูตร
ความรู้ภาษาอังกฤษของท่านจะกว้างขวาง จะพบในสิ่งที่ไม่เคยพบและ
ปลดปล่อยความโง่เขลา เห็นทางเจริญใหม่ในวิชาอังกฤษอย่างแท้จริง

สำเร็จมีการสอบเอาประจำภาคนี้บัตรและ เข็ม

รับสอนคนตาและคนสูง

รับขอระเบียบการมาดูเลยวันนี้ ลงให้ฟรี

ขอเลขบัตรแมน

สอนวิธีใหม่ ไม่ต้องเขียนสระ รับรอง
ให้ใช้งานได้จริง ๆ ใน ๖ เดือน ค่าเล่า
เรียนถูกที่สุด ไม่สำเร็จตามกำหนดสอน
ให้ฟรีจนสำเร็จ

การบัญชี

สอนด้วยวิธีดี ได้ผลรวดเร็ว-ค่าเล่าเรียน
ถูก รับส่งรายชื่อนักเรียนให้เขาเรียนใน
มหาวิทยาลัยประเทศอังกฤษ เมื่อได้
สำเร็จจากโรงเรียนนี้แล้ว

ขอระเบียบการที่อักษรศาสตร์ วิทยาลัย

ภาพยนตร์

[ต่อจากหน้า ๘]

ห่อหนังทุกอย่างเช่นนี้ เปนที่เห็น ได้ว่ามีชีวิต วิถีเนี้ย ย่อมมี หวังได้แสดง ดีเท่า
คนทั้งหลาย.

นิยายพิศวาทที่เกิดขึ้นนอกเวที ภาพยนตร์ ระหว่างโรเบิร์ตเทเลอร์กับ
บาบาราเฮนดริกทำให้หญิงชายทั้งคู่นี้ได้แสดงภาพยนตร์ร่วมกันอีกหลายเรื่อง
เมื่อเร็ว ๆ นี้ โจอันครอฟอร์ด จำต้องหากระดานมาปิดช่อง โทวแห่งหนึ่ง
[มีต่อหน้า ๓๐]

ประคองตัวของท่าน

[ต่อจากหน้า ๓๑]

ความอภัยข้อดี โดยปราศจากการ
กระทำผิดของคนให้เป็นที่น่าหวาด และ
หากเป็นไปได้ แสงหาเกียรติไม่มาก
ก็น้อย ไปมอบแต่บิดาและมารดา บัง
เกิดเกล้าของคน ตลอดจนทำ ประ
โยชน์ให้แก่เพื่อน มนุษย์ ที่แวดล้อม
ตัวเราด้วย.

เราถูกปฏิเสธไม่ให้มีชนมายืน
ยาว เพราะฉะนั้นเราจึงมาตั้งหน้า
ประกอบสิ่งใดสิ่งหนึ่ง เพื่อแสดงให้
เห็นว่าเราเคยดำรงชีวิตมาแล้ว.

ชีวิตโรเบิร์ตผู้กล่าวประโยคนี้ และ
ก็นับว่าเป็นการสมควรแล้วที่เขาจำ-
นึกถึงมันได้ ในเมื่อเคียรของ เขาเกือบ
จะถูกบั่นออก ขณะที่เขานั่งไปใน
เตียงของเขา.

(มีต่อหน้า ๓๕)



การทำความสะอาด
หน้าต่างนั้นทำอย่างไร

แล้วใน

ปากกาหมึก

ซึมจะทำไฉน?

ปากกาหมึกซึมที่ใส่ให้เห็นหมึก
จะทำความสะอาดได้

ปากกาหมึกซึมชนิดลบที่ทนทาน รักษ
ษาความสะอาดได้ดีและให้เห็นหมึกเสมอ
ปากกาหมึกซึมคุณภาพ และให้ความ สะดวก

Relican

เปนนินมาก จึงเปนนปากกาที่เด่นในท้องตลาด

มีจำหน่ายทั่วไป



คดีดำที่ ๓๗/๒๔๘๐

ประกาศ

ศาลจังหวัดสมุทรสงคราม
เรื่อง กำหนดวันให้
นายชั้น ไตรตรีก จำเลยแก้ฟ้อง
ด้วยนางทองแถม ไตรตรีก อยู่
บ้านตำบลกระดังงา อำเภอบางคนที
จังหวัดสมุทรสงคราม ได้เป็นโจทก์
ยื่นฟ้อง นายชั้น ไตรตรีก อยู่บ้าน ตา
มดกระดังงา อำเภอบางคนที จัง
หวัดสมุทรสงคราม เป็นจำเลยต่อ
ศาลนี้ เรื่องขออย่าขาดจากการเป็น
สามีภรรยากัน โจทก์นำเจ้าพนักงาน
ศาลตั้งหมายเรียก แต่จำเนาฟ้อง ให้
จำเลยณบ้าน ที่เคยอยู่ ดังกล่าวข้าง
ต้นนี้ไม่ได้ โดยจำเลยอพยพหลบหนี
มาอยู่เฉย ไม่ทราบจะไปสำนักอยู่แห่งใด
ครั้นจะมอบโฉนดที่ดินหมายไว้แก่ผู้หนึ่ง
ผู้ใดก็ไม่มีความประสงค์จะรับแทน
เพราะฉะนั้น จึงประกาศให้นาย
ชั้น ไตรตรีก จำเลยทราบโดยหนังสือ
พิมพ์แทนการตั้งหมายว่า ศาลได้
นัดพิจารณาคดีเมื่อวันที่ ๓๑ พฤศจิกายน
พ.ศ. ๒๔๘๐ เวลา ๑๐ นาฬิกา
ถ้าจำเลย มีความประสงค์จะแก้ฟ้อง
ของโจทก์ประการใด ให้ทำคำให้การ
ยื่นต่อศาลก่อนวันนัดพิจารณาไม่
น้อยกว่า ๘ วัน ถ้าเนาฟ้องของโจทก์
ขอรับได้ ที่ห้องจำคุก.

ประกาศมา ณ วันที่ ๓๑ ตุลาคม
พุทธศักราช ๒๔๘๐.

อินทอาญา

๓๖ - ๓๐/๑/๘๐ ผู้พิพากษา

ต้องการ

คนขายของพหุภาษา อังกฤษได้
สำหรับห้างฝรั่ง มีเงินเดือน ค่า
ขายของและค่ารถให้เสร็จ เป็นหน้า
ที่สำหรับขาด ข้าง หน้าของผู้สนใจ
ยื่นใบสมัครและรายละเอียด กรุณ
ที่ ๒๗ ไปรษณีย์กลาง.

ประกาศ

สินค้าทุกชนิดต้องการขายราคาถูก
ให้หมดไปในเร็ววัน เพื่อเด็ก และ
เบียดเบียนการค้าใหม่ เร็วเร็วที่.

ธนาคาร พุทธรักษ์, พระนคร



คดีดำที่ ๓๗/๒๔๘๐

ประกาศ

ศาลจังหวัดนครนายก
เรื่อง กำหนดวันให้จำเลย แก้ฟ้อง
ด้วยนางพอง อิงควนิช ผู้รับมอบ
ฉันทนายร้อยตรีบุญ อิงควนิช อยู่
บ้านเลขที่ ๓๓๒ ตำบลชนบท อำเภอ
บางศรีเมือง จังหวัดนครนายก ได้เป็นโจทก์
ยื่นฟ้องนายชวง นางแก้ว เป็นจำเลย
ต่อศาลนี้ โดยกล่าวหาว่า เมื่อวันที่
๙ เมษายน พ.ศ. ๒๔๗๒ จำเลยได้
ทำสัญญาจำนองที่ดินโฉนดที่ ๘๐๓ คา
บดกระดังงา อำเภอองครักษ์ จัง
หวัดนครนายก ให้ต่อนายร้อยตรีบุญ
อิงควนิช เป็นเงิน ๓,๐๐๐ บาท แต่
มิได้ส่งดอกเบี้ยให้เลย จึงขอให้ศาล
บังคับจำเลยนำเงินคืน และดอกเบี้ย
รวม ๓,๗๕๐ บาทค่าการจำนอง โจทก์
แถลงว่าจำเลยอพยพไปเสียจากที่อยู่
เดิมไม่ทราบจะไปสำนักอยู่แห่งใด ขอ
ให้ศาลประกาศเรียกจำเลยทางหนังสือ
พิมพ์

เพราะฉะนั้น จึงประกาศให้นาย
ชวง นางแก้วจำเลยทราบโดยหนังสือ
พิมพ์แทนการตั้งหมายความว่า ศาล
ได้นัดพิจารณาคดีเมื่อวันที่ ๓๑พฤศ
ศจิกายนพ.ศ. ๒๔๘๐ เวลา ๙ นาฬิกา ถ้า
จำเลยมีความประสงค์จะแก้ฟ้องของ
โจทก์ประการใด ให้ทำคำให้การยื่น
ต่อศาลก่อนวันนัดพิจารณาไม่น้อย
กว่า ๘ วัน ถ้าเนาฟ้องของโจทก์ ขอรับ
ได้ ที่จำคุก.

ประกาศมา ณ วันที่ ๓๑ ตุลาคม
พุทธศักราช ๒๔๘๐

แนเดิม อัจฉิกาญจน์ผู้พิพากษา
๓๖-๓๘/๑/๘๐

ต้องการขาย

ขอคืน ๓๘ แรงม้า ชนิดเก๋ง จะ
ขายราคา ๕๕๐๐ บาท ราคาซื้อใหม่
๕๘๐๐ บาท ได้ใช้ไปแล้วระยะทาง
ประมาณ ๒๐,๐๐๐ ไมล์ เจ้าของต้อง
การซ่อมแซมเล็กน้อย.

ถามที่ อาร์. ซี. เอคเวอร์ตส์
เมอร์แคนไทล์แบงก์



ประกาศ

เรื่องเวนคืนอสังหาริมทรัพย์เพื่อ
จัดสร้าง สถานที่ ทดลอง การ เกษตร
กลางตำบลลาดยาวอำเภอบางซื่อ จัง
หวัดพระนคร.

เนื่องจากรัฐบาลมีความประสงค์
จะสร้าง สถานที่ ทดลอง การ เกษตร
กลาง ตำบลลาดยาว อำเภอ
บางซื่อจังหวัดพระนคร จึงได้ตรา
พระราชบัญญัติเวนคืนอสังหา รมิ
ทรัพย์ เพื่อก่อสร้างสถานที่ ทดลอง
การเกษตรกลาง จังหวัด พระนคร
พุทธศักราช ๒๔๘๐ ขึ้น ซึ่งได้ประ
กาศใช้แล้ว ดังปรากฏหลักฐานใน
ราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๕๔ ตอนที่ ๓๐
ลงวันที่ ๒๐ กันยายน ๒๔๘๐ นั้น.

ที่ดินที่จะต้องเวนคืนเพื่อสร้างสถานที่
ทดลอง การ เกษตร กลาง ดัง กล่าว
ข้างต้น ตาม ความ ในมาตรา ๓ และ
มาตรา ๔ กำหนดไว้ว่า ให้เวนคืนอสัง
หาริมทรัพย์ตามที่ได้ กำหนดเขตไว้
ในแผนที่ท้ายพระราชบัญญัติ ซึ่ง
ปรากฏรายชื่อผู้ถือกรรมสิทธิ์ หรือ
ผู้ปกครอง โดยชอบด้วย กฎ
หมาย ตาม บัญชีท้ายพระราชบัญญัติ
เวนคืนอสังหา รมิ ทรัพย์ เพื่อก่อ
สร้างสถานที่ทดลอง การ เกษตร กลาง
จังหวัดพระนครพุทธศักราช ๒๔๘๐ ให้
แก่กระทรวงเกษตรธิการ และให้
รัฐมนตรีว่าการ กระทรวง เกษตรวชิ
การมีหน้าที่รักษาการให้เป็นไปตาม
พระราชบัญญัตินี้ เจ้าของหรือผู้
ปกครองอสังหา รมิ ทรัพย์ ที่ ต้อง เวน
คืน จะขอค่าเช่าเรื่องนี้ได้ ณ ที่ว่า
การอำเภอบางซื่อ จังหวัดพระนคร.

ฉะนั้นจึง ขอประกาศให้บรรดา
เจ้าของ และ ผู้ปกครอง อสังหา รมิ
ทรัพย์ ที่ต้องเวนคืนตำบลลาดยาว อำ
เภอบางซื่อ จังหวัดพระนคร ซึ่งเป็น
ผู้มีสิทธิได้รับค่าทำขวัญหรือผู้มีสิทธิ
ได้รับชำระเงิน จาก ค่าทำ ขวัญ ตาม
ความ ใน มาตรา ๓๐ หรือ มาตรา ๓๑
แห่งพระราชบัญญัติว่าด้วยการ เวน

คืนอสังหา รมิ ทรัพย์ พุทธ ศักราช
๒๔๘๐ ทราบทั่วกันว่า คณะกรรมการ
การเวนคืนอสังหา รมิ ทรัพย์จะได้ออก
ไปตรวจที่ดินซึ่งต้องเวนคืนและรับคำ
ร้องขอ ตกลงเรื่อง ราคา หรือค่าทำ
ขวัญ ในการ เวนคืน อสังหา รมิ ทรัพย์
ณที่ว่าการอำเภอบางซื่อ จังหวัดพระ
นคร ในวันที่ ๖ ธันวาคม พ.ศ. ๒๔๘๐
เวลา ๑๓ นาฬิกา ให้ผู้ที่เป็นเจ้าของ
หรือผู้ปกครองอสังหา รมิ ทรัพย์ที่
ต้อง เวน ซึ่งมีสิทธิ ดังกล่าวแล้วไปยื่นคำ
ร้องทำความตกลง เรื่องราคา หรือค่า
ทำขวัญต่อคณะกรรมการการเวนคืนอสัง
หา รมิ ทรัพย์ ด้วยตนเอง ในเวลาที่
กรรมการออกไปตรวจ ถ้าจะไปด้วย
ตนเองไม่ได้ ก็ให้แต่งตั้งผู้แทนให้ถูก
ต้องตามกฎหมาย ไปร้อง ขอทำความ
ตกลงต่อคณะกรรมการในวันนั้น ถ้า
มิสามารถจะไปด้วยตนเอง หรือตั้ง
แต่งตั้งผู้แทนไม่ได้ ก็ให้ทำเรื่องรา
วแล้วส่งให้ชุดชั่งชั่งน ต่อคณะกรรมการ
อำเภอบางซื่อ ให้ทราบก่อนวันที่ ๖ ธ
ันวาคม พ.ศ. ๒๔๘๐

แบบคำร้องขอค่าทำขวัญกับหนังสือ
มอบอำนาจ ขอรับได้ ณ ที่ว่าการ
อำเภอบางซื่อ จังหวัดพระนคร.

อนึ่ง ที่ดินที่ต้องเวนคืนตาม พระ
ราชบัญญัติเวนคืนอสังหา รมิ ทรัพย์เพื่
ก่อสร้างสถานที่ทดลองการเกษตรกลาง
จังหวัดพระนคร พุทธ ศักราช ๒๔๘๐
นั้น ถ้าผู้เป็นเจ้าของกรรมสิทธิ์เดิม
ได้ถึงแก่กรรมไปแล้ว และผู้รับม
คยังมีได้ แก่โฉนดได้ซื้อตน เป็นเจ้า
ของให้ถูกต้องตามกฎหมาย ก็ขอ
ให้ผู้รับมรดกเหล่านั้น ไปจัดการ แก่
โฉนดได้ซื้อตนเองเป็นเจ้าของเสียให้
ถูกต้องตามกฎหมาย เสียทุก รายด้วย
มีฉันทน อาจเป็นเหตุ ชัดชอง ในเรื่อง
รับค่าทำขวัญได้.

ศาลากลางจังหวัดพระนคร และธนบุรี.

ประกาศมา ณ วันที่ ๓ พฤศจิกายน
พุทธศักราช ๒๔๘๐.

อมรฤทธิธำรง

ข้าหลวงประจำจังหวัด พระ
นครและธนบุรี.

พระราชชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านพระราชชาติ

ยาปราบมดลูก

กินแก้ปวดมดลูก, มดลูกอักเสบ
มดลูกเคลื่อน ข้ำ เปนแผล แก้วระ
ขาว ระดูเสีย บำรุงโลหิต เปนยา
ระบายอ่อน ๆ ขวดเล็ก ๕ สตัง
ใหญ่ ๒ บาท ไซ้กับยาขับลมร้าย
อมละ ๑ บาท เปนยาช่วยรักษามด
ลูก แก้วที่ทาให้หน้ามดลูกเวียน
อ่อนเพลีย

ยาทำลายพิษ

เปนยากิน, ทา และกวาด หตะ ติ
ของชาว ดันชาวปากคอเบื้อยเป
นแผล แก้วระมดลูก หวัดพิษ หวัดามะ
ลอก รักษาแผลที่ในน้ำมนต์แล้วเป
นพิษ แก้วระมดลูกและระหวดระ ๑ บาท
๑๐-๒๕ สตังค์ และอมละ ๑ บาท

ยาชูกุมาร

เปนยาบำรุงกำลัง บำรุงไขกระดูก
เด็ก กินแก้ ข้ำ คมขุด ออกเส้น ข้ำ
มดลูก แก้วรางฟงโรมดลูกทั้ง เป
นยาเจริญอาหารและบำรุงธาตุ ทำให้
เด็กแข็งแรงและอ่อน ขวดละ ๑ บาท
ถ้ารู้ดีว่าเด็กของลูก ไซ้ยาปราบ
ทรางเด็กขวดละ ๑ บาท คู่กับยาช
กุมาร เปนยาระบายอ่อน ๆ

ยาปราบนาสิก

กินแก้ริดสีดวงจมูก แก้วเจ็บคนปวด
จมูก รักษาแผลในช่องจมูก บงค
น้ำมูกให้แห้ง ขวดเล็ก ๕ สตัง ใหญ่
๒ บาท ไซ้กับยา ค.ช. นาสิกของ
ละ ๒๐ สตังค์

ยาไอพระจันทร์

ใช้จับแก้ไอ แก้วหลอดลมอักเสบแก้
เจ็บและคันคอ เปนยาขับเสมหะ
มีรสหวานชุ่มคอ ใช้ได้ทั้งเด็กและ
ผู้ใหญ่ ราคา ๓๐-๕๕ สตังค์ และ
๑ บาท

ปรุงที่

ห้างพระจันทร์ โอสถ

ตั้งแยกโรงเรียนนายร้อย พระนคร
โทรศัพท์ ๒๐๐๓๓

ต้องแผ่นดิน

[ต่อจากหน้า ๑๑]

ที่ควรจะมีไว้ กับ ความ เด็ด ร้อนใน
เรื่อง โลกย์วิสัยพรรณ นด้วย เจา
มีผิดหรือไม่?"

ยอชเงยหน้าขึ้นด้นตาทำน พร้อม
กับรับอย่างเสียใจและถ้านักคิดว่า.

"ผิดขอรับ."

"ผิดมากหรือไม่?"

"ผิดมากขอรับ."

"นั่นแหละ ในเรื่องที่ว่า เจา จะ

รักจะชอบใคร ที่จริงไม่รักใครของ
ชาติควรจะพูดว่ากล่าว. แต่เมื่อรับ
ได้ รับพ้องจากคุณหญิง ขำก็จำ
เป็นที่จะต้องพูด. เจาทำให้ท่าน

เดือดร้อนโดยไม่เห็นแก่หน้าแก่ชื่อของ
ท่านบ้าง ทำให้ ชื่อของท่าน เกียรติ

ยศของท่านมีหมอง นอก จาก
ท่านจะเป็นผู้ ใหญ่แล้ว ท่านยังมี

พระคุณแก่ตัว แก้วระมดลูกด้วย นับ
ว่า เจาผิดมากพอใช้. ท่านขอให้

ขำตั้งเจาไปอยู่เสียที่อื่น ขำเห็นว่า
ความผิด ของ เจา ก็ ควร ที่ จะ อยู่ ใน

เกณท์ของโทษสถานน้อย ขำจึงรับ
คำ. ยอเสียใจเลย จึงก้มหน้า
รับผิดของคนโดยซนตาเกิด. เจา

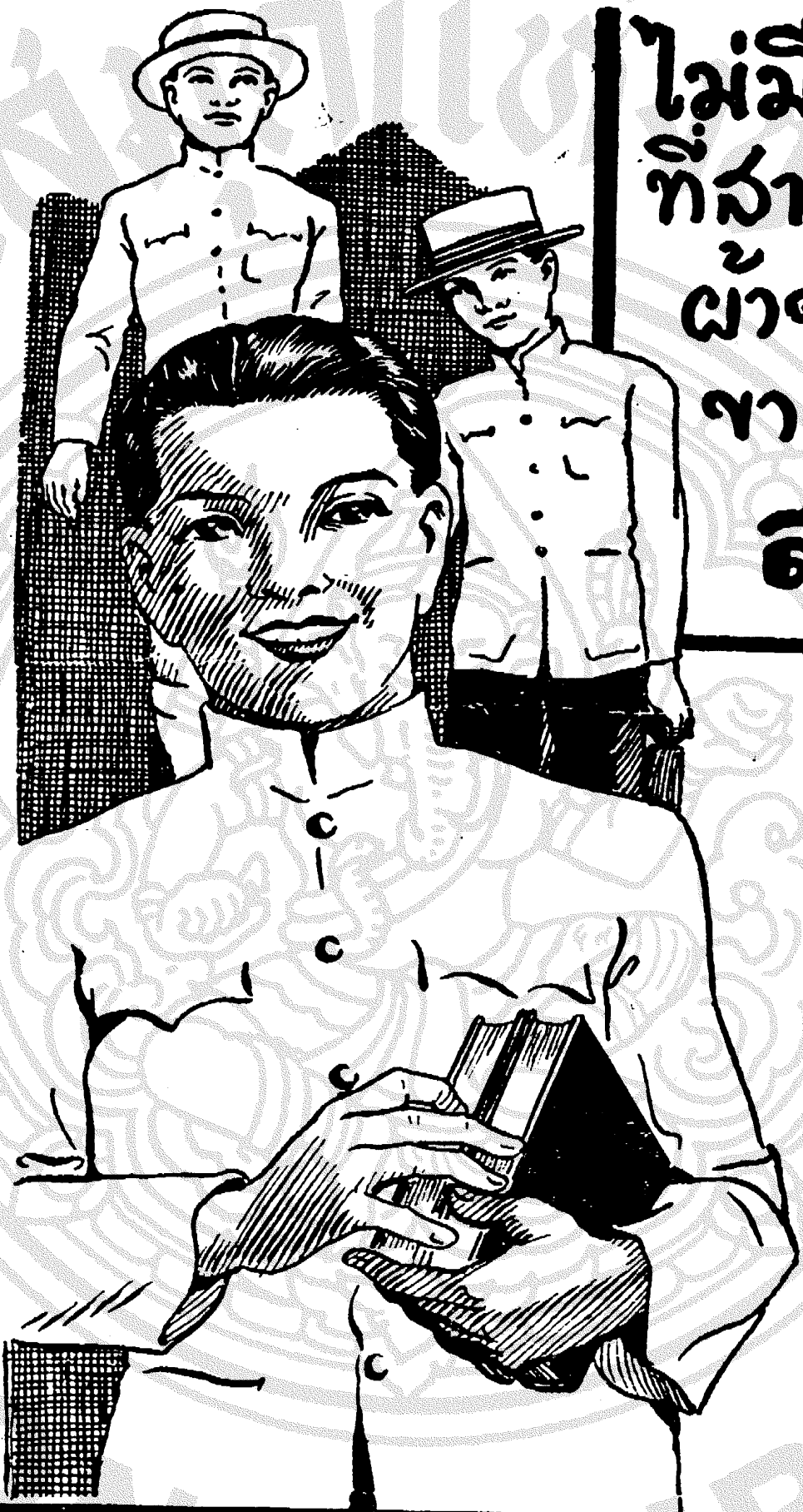
ทำผิดมาก เจาทำกรรมโดยไม่
นึกถึงจิตใจของผู้ใด ว่าจะต้อง

เดือดร้อนหรือเสียชื่อเสียง เพราะ การ
กระทำของเจา ทั้งๆที่ได้รู้เรียน

รู้ตัวชัดแล้ว ดังนั้น เจาจึงรับผิดชอบ
ของกรรมที่เจาทำเองโดยดี ยอว่า

โกรธคนผู้ใดเลย."

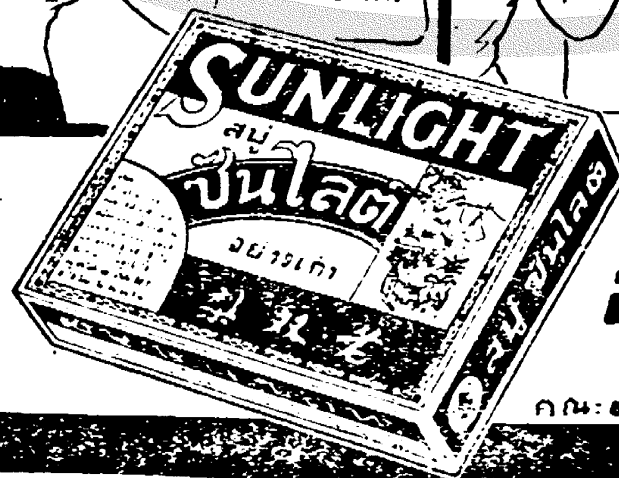
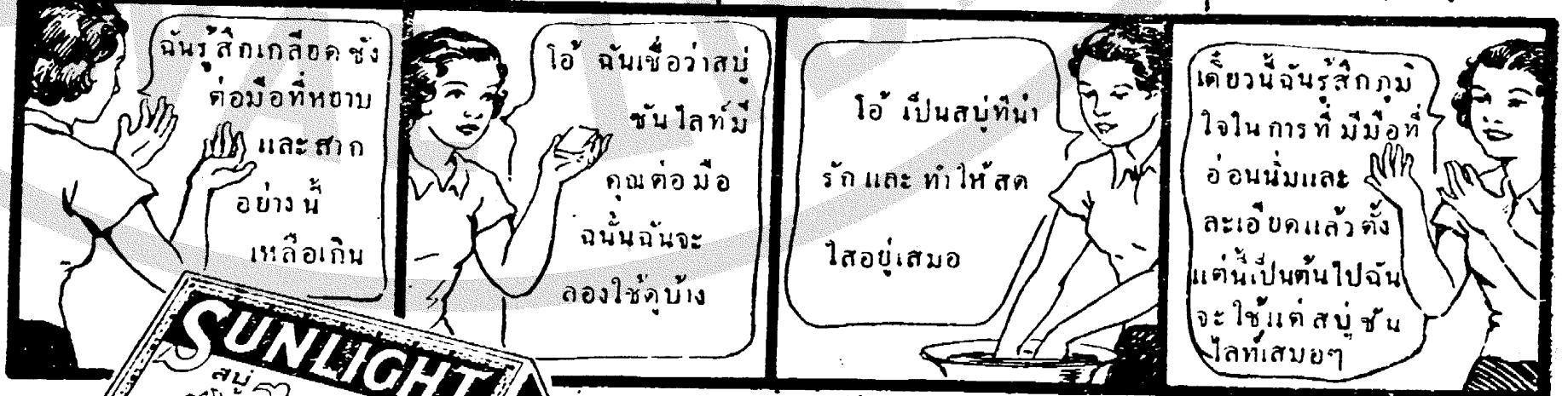
[ยังมีต่อ]



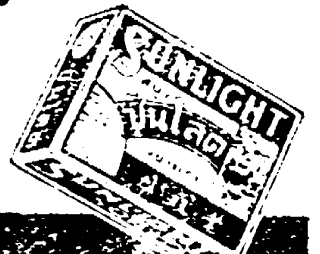
ไม่มีสบู่นิดไหนเลย ที่สามารถจะทำให้เสื้อ ผ้าของท่านมีประกาย ขาวสะอาดได้เหมือน สบู่นีโลห์

หญิงแม่บ้านที่ใช้สบู่นีโลห์เสมอจะได้รับผล
ตอบแทนในการซักฟอกทุกครั้ง คือ เสื้อผ้าของ
เธอจะมีประกายแวววาว และเธอรู้สึกภูมิใจ
ในเสื้อผ้าที่เธอซักฟอกด้วย และ เธอมีความรู้สึก
พอใจในการใช้สบู่นีโลห์ เพราะเธอรู้ว่าสบู่นีโลห์
ให้ความปลอดภัยแก่เสื้อผ้าของเธอ และ
เครื่องใช้ต่างๆ ในบ้านของเธอ เธอจะมีความ
ทนทานอยู่ได้นานด้วย

อย่าเชื่อว่าสบู่นีโลห์ที่คุณสมบัติไม่ดีจะให้ประกาย
ขาวสะอาดและทำให้เสื้อผ้าและเครื่องใช้ต่างๆ
ในบ้านของท่าน มีความทนทาน อยู่ได้เป็นเว
นาน จงใช้สบู่นีโลห์เสมอๆ เพราะสบู่นีโลห์
จะให้ความสะอาด และความปลอดภัยแก่เสื้อผ้า
และเครื่องใช้ต่างๆ ในบ้านของท่าน



สบู่นีโลห์





วันที่ ๓๐/๑๑/๕๑

ประกาศศาลจังหวัดภูเก็ต

เรื่องขอให้ศาลสั่งโอนขายที่ดินแทนเด็กหญิงสอหงอและเด็กหญิงสอแจ้ง ผู้เยาว์

ด้วยนาย โยหอด แซ่ฮ้อ อายุ ๓๘ ปี บิดนางเรือนอยู่บ้านก้อจัน ตำบลบางเหนียว อำเภอท่งคา จังหวัดภูเก็ต ยื่นคำร้อง ต่อศาล ว่า ผู้ร้องซึ่งเป็นบิดาของเด็กหญิงสอหงอ อายุ ๓ ปี มี เด็กหญิงสอแจ้ง อายุ ๘ ปี ซึ่งเกิดกับนางเองหัว ก่อนนางเองหัวตายขณะมี ผู้ร้อง ได้ ซอทดิน และเรือนรวม ๓ ห้องเป็นเงิน ๓๕๐ บาท ลงชื่อผู้ร้องกับนางเองหัว เป็น ผู้ ถกรกรรมสิทธิ์ และผู้ร้องกับนางเองหัว ได้แบ่งแยกขายที่ดินไปเสียก่อนแล้ว ๒ ห้องยังเหลืออีก ๑ ห้อง ตามโฉนดที่ ๓๒๒๗ ซึ่งตั้งอยู่ที่ตำบลบางเหนียวอำเภอท่งคาจังหวัดภูเก็ต ต่อมาเมื่อประมาณ ๖ ปีมาแล้วนางเองหัวได้ตายขณะมี ที่บ้านผู้ร้อง ผู้ร้องได้ไปขอให้เจ้าพนักงานที่ดินแก้ไขโฉนดดังกล่าวแล้วได้ ชื่อ เด็ก หญิง สอหงอ และ เด็กหญิงสอแจ้ง เป็นผู้รับมรดก ฉะนั้นส่วนหนึ่งของ นางเองหัว เป็น ผู้ ถกรกรรมสิทธิ์ เวลานี้บุตรทั้งสองคนยังอยู่ในความปกครองของ ผู้ร้อง ซึ่งเป็นบิดาตลอดมาจนบัดนี้ บิดนผู้ร้องมีความประสงค์ จะขายที่ดิน และเรือนจากตามโฉนด ดัง กล่าว แล้วนั้น เสียเพื่อเอาเงินมาลงทุนค้าขาย หาผล ประโยชน์ บำรุงเลี้ยงรักษาและเสียค่าเล่าเรียนแก่บุตรทั้งสองนั้นต่อไป และทั้งจะไม่พอกับค่าเสียหาย โดยได้ ค่าเช่ารวมมีเงิน ๓๒ บาท ๕๐ สตางค์ และบางปีต้องใช้จ่ายและ เสียค่าซ่อมแซมถึงราวๆประมาณเงิน ๑๐๐ บาทเศษเงินรายได้ ไม่พอกับรายจ่าย เวลานี้เรือนนี้ยังอยู่ จะขายได้ ราคา ๒๐๐ บาท แต่เวลานี้เด็กหญิงสอหงอและเด็กหญิง

สอแจ้งยังไม่บรรลุนิติภาวะจะทำ นิติกรรมใด ๆ ให้สมบูรณ์ โดย ลำพัง ตนเอง ไม่ได้ จึงขอให้ศาลมีคำสั่งอนุญาตให้ผู้ร้องมีอำนาจโอนขายที่ดินรายนี้ แทนเด็กหญิง สอหงอ และ เด็กหญิง สอแจ้ง ผู้เยาว์ ตามประมวล กฎหมายแพ่ง และพาณิชย์ตาม มาตรา ๑๕๔๖ ต่อไป.

ศาลได้ นัดไต่สวนคำร้องนี้ กำหนดวันที่ ๒๗ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๑๐ เวลา ๙.๐๐ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้ร้องผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้าน คำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐาน ต่อศาล ก่อนวัน นัดไต่สวนคำร้องเรื่องนี้ หรือโดยคำศาล

ประกาศมา ณ วันที่ ๓๑ ตุลาคม พุทธศักราช ๒๕๑๐.

นายชวน ถึงหกละ
ผู้พิพากษา

อังกฤษ-บัญชี

ทางไปรษณีย์

อังกฤษเรียนเร็ว ๐ ปี
อังกฤษเรียน ๓ ปี
บัญชีเรียน ๖ เดือน

ตั้งแต่ฉบับ ๖ สตางค์มา
ขอระเบียบการ

โรงเรียนกรุงเทพอังกฤษศึกษา
ถนนสีพระยา พระนคร

ประกาศ

บัดนี้ ข้าพเจ้าได้ลาออกจากตำแหน่งหน้าที่ของ ดัดตดาราสดานไปแล้ว จึงขอประกาศให้เป็นที่ทราบแก่ท่าน ผู้ที่เกี่ยวข้องทั้งหลายด้วย.

สุตจิตร คุณะคิลก

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

แผ่นเสียงตราดัง

เพลง } รักเมืองไทย
 } ทหารของชาติ

เพลง } มาพวกเราชาวอิสลาม
 } ใจเจ้าเอ๋ย

ราคาแผ่นละ

๑.๗๕ บาท

ราคามีจำหน่ายแห่งเดียวที่ด้วยวัง
โปรดรับซื้อเร็ว



ผู้ชอกามารมณ

ผู้ส่งชอกามารมณทุก คนถ้ามีได้ รับหนังสือภายในวันที่ ๒๐ เดือนนี้ โปรด เขียน จดหมาย ตอบถาม หนังสือเรื่องนั้นเสร็จจากว่ากำหนดได้ ราว ๓๐ วัน ในระหว่างนั้นจนถึงวันที่ ๓๐ เราเปิดโอกาสให้ ขอได้ในราคา ๒๕ สตางค์ (รวมทั้งค่าส่งเสร็จ) ตั้งแต่ฉบับไปยังนายประยูร รัตพัทธ์ เลขที่ ๒๘๘ น. ซ้างวังกรมหมื่น ไชยานาง เจ้า พระนคร อนึ่ง ผู้ขอรับแจกหนังสือ กามบูชาที่ยังไม่ได้ รับมอกลตายคน เราก จะได้ ส่งหนังสือไปให้แทน เพื่อ มีให้เสียใจ.

คู่มือสอบแข่งขัน

ข้าราชการ พลเรือน ข้าราชการชั้น ๓, ๔, ๗, มีภาคปฏิบัติภาค วิชา การ กับ มีเพิ่ม ภาค พิเศษใหม่ มีพระราชบัญญัติบริหาร พระราชบัญญัติปรับปรุง กระทรวงทบวงกรม กรม พร้อมด้วยคำอธิบายและคำถามคำตอบ กับมีคำถามคำตอบ พระราชบัญญัติข้าราชการพลเรือนใหม่ มีประโยชน์มาก

พิรุณพานิช โรงทอ

ดาวอากาศ

เที่ยวต่างจังหวัด



หมวกกันแดดสภาพดี เด็กหญิง-ชาย ทรงงามแบบทันสมัย หุ้มด้วยผ้าตายตองขาวอย่างดี มีมือการเย็บตกแต่งทรงได้สวยงามไม่เหมือน ชุมได้ ที่วัฒนมาตา
ช่างทำหมวกไทย ถนนเฟื่องนคร พระนคร ตั้งใต้ทาง พ.ก.ง.

ขายรถยนต์

รถยนต์เพียตเก็ง แบบ ๔ คับ เครื่องเรียบร้อย ขายโดยราคาเยี่ยมเยียว งามดูได้ที่
สำนักงานนายจันดา
๔๘๓ ถนนสีพระยา พระนคร
โทรศัพท์ ๓๐๓๖๓

เรียนพิมพ์

เวมิงตัน-คัมเตอร์วัด
ชวลเลขเกริก ปิตแมน ที่



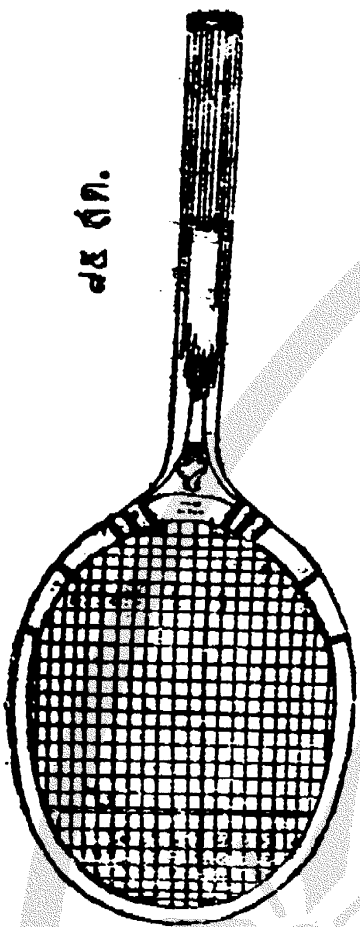
ตรงข้าม
จะได้นัด
ซ่อมพิมพ์ดีด
ซ่อมรับ
ไพฑูริ
อุดมวิทยา ร.ร. พิมพ์ดีด-รวดเร็ว



โอลิมปิค
และ ไทเทิล
หลังวังบูรพา พาหุรัด โทรศัทพ์ ๕๐๘๓๗

ต่างจังหวัดสั่งได้ทาง พ.ก.ง.
สั่งให้วิธีใหม่ๆไม่ไม่ซ้ำเ็นคี่
แกลดล็อกสั่งให้ฟรี

๘๕ ๘๖.



“ไซ-โย”

แรกเกิดแบดมินตันแบบพิเศษ มุมมือ
สปริงดี ไม่ฉาม อันตร ๘.๐๐ บาท
อย่างอื่น ๆ มีประมาณ ๒๐ ชนิด

STREAMLINE	25.00	บาท
BAILY	12.50	”
CROWN	12.50	”
WIMBLEDON	11.50	”
DAVIS CUP	10.00	”
QUEEN	10.00	”
MATCHPOINT	10.00	”
WINNING	10.00	”
HIGHEST	9.00	”

ราคานี้จะเพาะเฟรม

SMART	3.50	”
-------	------	---

ราคาเงิน

เอ็นฝรั่ง	5.00	บาท
MIDLAND	6.00	”
BOW BRAND	7.50	”
WORLD WIN	12.00	”
VICTORY SPEC	18.00	”

ซึ่งด้วยเครื่อง AUTOMATIC ตั้งเท่ากันทุกเส้น
เนื้อเอ็นไม่ซ้ำ ไม่ทำให้น้ำมันตกแต่งให้ ใหม่ฟรี
ค่าขนไม่คิดด้วย ค่อยไปจะหาโอกาสเช่นนี้ยาก

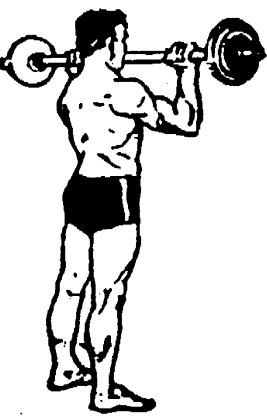
* ไม่ใหม่ดัดออกทั้งเส้น แต่ต้องการให้ท่านมีโอกาสทดลองความ
สามารถและคุณภาพ ราคาจึงยอมเยาะเช่นนี้

บาร์เบลมาแล้ว

๑๖.๕๐ บาท

ไทเทิลสไตร

ถนนวังบูรพา พาหุรัด



นิราศ-นิรา

[ต่อจากหน้า ๘]

อ่านต่อไปนี้.

โคกบ้วยเคี้ยวเคี้ยวทรง] [๕] [๕] เฉยฉมนุชนง
อันนาน “นิราศ” ชาติถนอม

และ

เดกหม้ายไร้วัดามิคน

บ้วยเปณภพผล

ประโยชน์สิ่งใดไม่มี

ก็อเชคคั่นกรั

ก็อคงคาชาครตวั

“นิราศ” นเรนทรรองถวั

และ

โคกบ้วยเคี้ยวเคี้ยวทรง

วิภาณูเรณูดำเคี่ยม

โฉมขุนนาง

“นิราศ” ร้างบรวงศร

และ

เพราะเพื่อนบพเพภพดังจาด

มี “นิราศ” นิรันดร

กาดส้มภิรมย์จิตต ฤ รอย

เด่นที่ร่วมมโนสมาณ

—สรรพสิทธิคำฉันท์

(ยังมีต่อ)

KELLY--TIRE
ARMORRUBBER

ยางเคลดี

เหนียวที่สุด

สึกช้า, จับถนนแน่น, ไม่ลื่น, ปลอดภัย
ได้ระยะทางเต็มที่ถูกรอบล้อ ทุกเส้น
มีเกราะป้องกันผ้าใบเป็นพิเศษ

บริษัท เอล. วี บราเดอร์

ถนนมหาธาตุ โทรศัทพ์ ๒๐๐๖๒ กรุงเทพฯ ๑

เอเยนต์แต่ผู้เดียวในสยาม

(ต้องการเอเยนต์ต่างจังหวัดเชิญติดต่อ)

บริษัท รมประภัตชีวิต

ซีเกร็คอัสเตนไคฟ์ แอสซัวร์นส์ จำกัด
(สำนักงานใหญ่ตั้งที่ลอนดอน)

ตอกรกักปัดนบุช กรุงเทพพระมหาสมุทร

มีกรรมธรรมสัญญาประกันชีวิตหลายชนิด
การทำให้เรียบร้อยด้วยเบี้ยประกันย่อมเยาว์

ต้องการเอเยนต์ สมัครที่

ตบลิ. เว. กิบ

ผู้จัดการสาขาแห่งกรุงสยาม



= สโตวาโซล =

มีผู้นิยมแพร่หลายทั่วโลก

ได้ผลทดลองอย่างดี ในทางบำบัดรักษาโรค
บิด ษะนิคมิตัวสฬิฟลิส, คุดทะเลาต, ไข้จับ
สั่น, และบำบัดกามโรคทุกษะนิคมิต ๑ ๓ ๑

เวลาซื้อโปรดสังเกตุหีบแดงและระวางยาปลอม

ยูนิเวอร์แซลเทรดดิ้ง ผู้แทนจำหน่าย

ยานิจารา จลไมกซ์
จะทำให้นอนหลับสบาย ระวัง-
ความเจ็บปวด และส่มอภินิชา
เพราะใช้ความคิตมาก
หรือโรคเล้านประสาท

ยานิจารา จลไมกซ์

รับประทานยาน้ำจิงกาไวท์ ตราเสือ

ถ่ายท้องให้เป็นปกติ เจริญอาหาร

รับประทานยาน้ำจิงกาไวท์ ตราเสือ

แก้ท้องขึ้น, ท้องผูก, ท้องเฟ้อ, หรือ
ท้องเสีย ซึ่งถ่ายอุจจาระไม่เป็นปกติ

รับประทานยาน้ำจิงกาไวท์ ตราเสือ

แก้ความอึดอัด หรือคั่งคั่งคั่งคั่ง



รับประทานยาน้ำจิงกาไวท์ ตราเสือ

ขับลมในกองชาต, ถ่ายไข้พิษ ถ่ายโรคกะษัย ถ่ายโรคคณร่าย
หรือโรคพยาธิ

รับประทานยาน้ำจิงกาไวท์ ตราเสือ

ถ่ายระคุดคุดไม่ปกติ ถ่ายโรคคุดคุดคุดคุด ถ่ายโรคคุดคุดคุด
เมื่อย หรือโรคคุดคุดคุด ภายนอกและภายใน

ห้างขายยาตราเสือเองอันตอง เจ้าของ

เลขที่ ๒๖๕-๒๖๗ ถนนเจริญกรุง พระนคร โทรศัพท์ ๒๐๕๕๕



โดยพระบรมราชานุญาต

พรมอังกฤษ "AXMINSTER"

และ

พรมจีน (PEKING & TIENTSIN CARPETS)

ตกเข้ามาถึงใหม่

มีขนาด, สี, และลวดลายต่าง ๆ ราคาข้อมเยาว์

ห้างเกอร์ตันเฟอร์เนเจอร์

ถนนลัดม ไทรคัพพ์ ๓๐๓๓๐

ภาพยนตร์ [ต่อจากหน้า ๒๔]

ที่หมู่บ้านของหล่อน ซึ่งแต่ก่อนห้องโถงนี้เป็นทางเข้าของสุนัขที่หิวอาหารเข้าไปหากิน.

นักเดินกตัญญูรูปหนึ่ง ได้พบช่องโหว่ของรั้วนั้นเข้า จึงได้ลักลอบเข้าไปภายใน แต่ถูกโจนเห็นในขณะที่เรากำลังถ่ายภาพหน้าและตัวบ้านของหล่อน ในที่สุดเขาก็หนีรอดไปตามช่องรั้วโหว่นั้น.

โจนมักจะได้พบกับนักแอบถ่ายรูปเสมอ ตั้งแต่เมื่อหลายเดือนมาแล้ว หล่อนแตร ฟรัน ซอคโทนเห็นว่าจำเป็น ต้องขออำนาจตำรวจมาช่วย ในขณะที่นายนักถ่ายรูปสมัครเล่นรูปหนึ่ง คอยตั้งกล้องถ่ายภาพที่ หล่อน กำลังเดินแบ็คมินตันอยู่.

คีย์ ควินเซอร์ [ต่อจากหน้า ๔]

บำรุงแนวกรรมกรเข้า ท่านคีย์คหวงฟัง คิวเตอร์เหล่านี้ด้วยความสนใจมาก.

พระองค์ได้ทรงรับสั่งถาม ชนที่ทางออกคนหนึ่งของโรงงาน ในขณะที่ทศกพระเนตรเห็นแซนวิชอันไม่น่ามีรสชาติที่พวกหญิงสาวนั่งกินกัน อยู่ที่โต๊ะทำงานว่า นั่นเป็นอาหารมอกกลางวันหรือไม่ใช่.

“เรามีโรงอาหารที่อยู่อีกแห่งหนึ่ง” คร. เบลีย์อธิบายด้วยเสียงดัง “แต่ทั้งนี้เป็นเพราะพวกหญิงเหล่านี้

นี้ขี้เกียจเดินไปกินยังที่นั่นเท่านั้น.

คนงานหัวเราะ

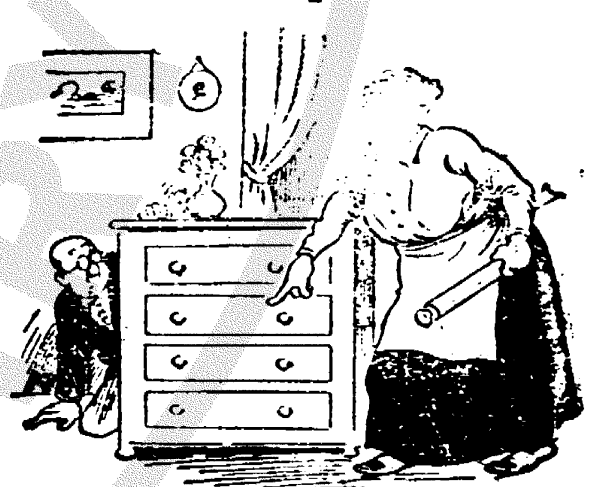
“พวกคนงานของเรามีความสุขมาก. ขอให้กอดพระเนตร ในเวลาเช้าหัวเราะกันเถิด” เขาพูดอย่างภาคภูมิใจที่ได้ผ่านพวกคนงานอันมีจำนวนมากมายหนึ่งไป. “เอ้า, หัวเราะต่อไปสิ!”

แต่พวกคนงานเหล่านี้หัวเราะให้ดูภายในห้องโถงใหญ่ในโรงงานสำหรับคนงานพักผ่อน เวลานี้ได้ถูกประดับประดาไว้ ด้วยดอกไม้และม้อเกดศราวใหญ่ดวงหนึ่งในเบอร์ลินได้ คอยที่จะบรรเลงเพลงของแวกเนอร์ เป็นการต้อนรับท่านคีย์ ควินเซอร์.

“ท่าน มักจะมีคอนเสิร์ต ชะนคนบ่อยๆ หรือ?” ผู้แทนหนึ่งถือพิมพ์นิสต์ครอนิคส์ที่ตามเสด็จไปด้วยถามคนงานคนหนึ่ง ซึ่งแต่งตัวด้วยชุดสีน้ำเงิน แดงๆ ของเขามีหัวหน้าประจำเหล่าคนหนึ่งยืนอยู่ด้วย.

“ถูกทีเดียว, เราจัดให้มันบ่อยๆ” คนงานผู้นั้นตอบรับรอง. ต่อมา นักหนังสือพิมพ์ผู้นั้นได้แอบกระซิบถาม คนงานคนอื่น ๆ ด้วยคำถามประโยคเดียวกัน ก็ได้รับคำตอบว่า นี่เป็นคอนเสิร์ตครั้งแรกที่ชมกันภายหลังเวลา ประมาณ ๓ เดือนมาแล้ว.

Help!



ช่วยด้วย!

ยาระบายมีงเกิดจจะระบับอาการโมโหจนเฉียวใจ หงุดหงิดให้หายได้โดยง่ายติดให้แป้นปกติ

ยาระบายมีงเกิดจเป็นยาระบายเม็ดเคลือบน้ำตาล รับประทานง่ายไม่ใช้ท้อง จจะระบับอาการท้องผูก คัด้นเหียน วิ่งเวียนศีรษะ ปวดศีรษะ โมโหจนเฉียวใจ หงุดหงิด ท้องขึ้นท้องเฟ้อ ท้องอืด เรอเหม็นเปรี้ยวให้หาย ทำให้ใจเบิกบานแจ่มใส มีจำหน่ายตามห้างร้านขายยาทั่วไป.

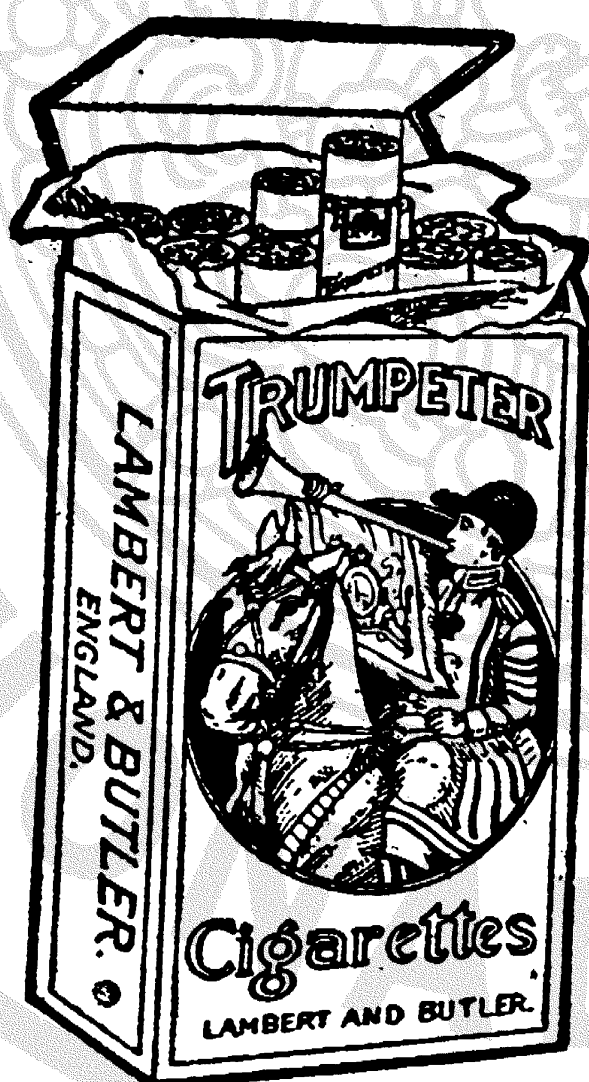
วิลเลียมเมดิซิน

บุหรี ตราม้า

ใหม่เสมอ

และเป็น

บุหรีที่แพร่



หลายที่สุด

ตราหนึ่งใน

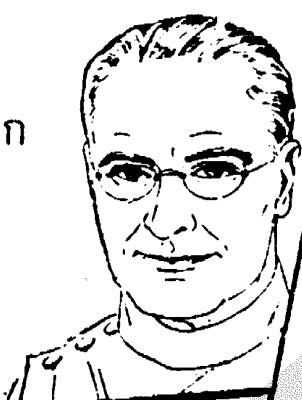
ราชอาณาจักร

บริษัทยาสูบอังกฤษอเมริกัน (สยาม) จำกัด.

**เหงือก ที่แน่น และ
สดเหมือน สีกุหลาบ**
สร้างความงามน่ารักให้แก่ปาก



ทันตแพทย์ว่า: "อาหารที่อ่อน
เหงือกยอม
ขาดการออก
กำลังยึด
เหนียว"



"และ ใ้แนะ นำให้ชาวเรา
บำรุงรักษาเหงือก
โดย สีสัน ด้วย
คอลเกต
ทุกเช้า



บัตินปากของเธอมั่น-----

เหงือก ที่แน่น และ สดเหมือน สีกุหลาบ ย่อมเป็นของคู่ควร กับฟันที่ เป็น ประกาย สดใส และ ยิ้มเต็มเส้นหยวนใจ ---
วิธีสีฟันแบบคอลเกต
ทุกเช้าและถากด่างคันท่อนนอน ใช้ แปรงสีฟันด้วยยาคอลเกต ตาม ฟัน ส่วนบนแต่ เหงือกลงมา

ส่วน ด่าง สดแต่ เหงือก ขึ้น ไป และ ตามไรฟัน ซอกฟันส่วนกลาง ของฟันให้ทั่ว แล้วอมน้ำบ้วน ปากชำระล้างสิ่งสกปรกให้หมดสิ้น หยตคอลเกตลงที่นอก ครึ่งหนึ่ง ถลอกกถวปากด้วย น้ำสะอาด หลาย ๆ ครั้ง คอลเกตจะชำระล้าง ฟันของท่านให้ ได้อาติงขึ้น - สร้าง ประกาย สดใสทุกซอก และเหงือก ของ ท่านจะมั่นคงและสดเหมือน สีกุหลาบ



คอลเกต
เส้นไหมนุ่มสาว

ข่าวเลขปีทแมน

สอนให้ท่านใช้งานได้ดี
ไม่ใช่สอนเหมาให้ท่านเพียงแต่สำเร็จ
(ต้องเรียนเกินกว่า ๖ เดือน)

ขอระเบียบการที่

ลำนักขวเลขบิตแมนทางไปรษณีย์

ถนนลามเลน พระนคร เพราะเป็นสำนักแรกที่ใช้วิธีเรียนโดยไม่ต้องไล่ส่ ให้ใช้ จ นเลียงสำหรับฝึกหัดใช้บทเรียนใหม่ทั่วหมดจักแก้ไขให้ ดัชนีในกรสอน



ผมและการระวังกษา

ก่อนสระผมทุกถากด่างคันท่อนนอน ควรใช้ "วาสลีน แฮร์ทอนิก" ใ้ผม ถากซึมให้ทั่วถึงกัน เมื่อเวลาอาบน้ำตอนเช้า จึงค่อยสระผม ฟันระของและขวงแค้เกะหนาคตามเส้นผม และรากผมให้หลุดร่วงออกไปได้ง่าย และ จะช่วยทำให้เส้นผมละเอียดอ่อนและสบายแก่หนังศีรษะขงน



Vaseline

เพื่อความสดชื่นใหม่
และชีวิตใหม่จงใช้ "วาสลีน แฮร์ทอนิก" เสียวันนี้

ไปเร็ว ? รีบไปเลือกของดี ๆ เสียก่อน ห้างเฮงเฮงขายถูกครั้งใหญ่ วันสัปดาห์คู่

จัดไว้กองโต ๆ ให้ท่านเลือกตามใจชอบ สินค้าที่เคยขายดี บาทสองบาท ถดลงมาเป็นสัปดาห์คู่ไปหมด เช่น:-

๑๑ สต. ๒๒ สต. ๓๓ สต. ๔๔ สต. ๕๕ สต.
๖๖ สต. ๗๗ สต. ๘๘ สต. ๙๙ สต.

เพื่อความสนุกครึกครื้นขงน ทางได้จัดให้มีการแถมพลึงของอันมีค่าด้วยวิธี

แถมพลก-ส้อยดาว

ท่านอย่าละโอกาสอันดีครั้งน้เสีย ถึงของบางอย่างเราเขาแต่ทุน บางอย่างเราขอมขาดเนื้อแดง ๆ ไปรคบอกเพื่อนฝูงของท่านด้วย รีบไปแค่เช้า ๆ

เริ่มแต่วันที่ ๑ ถึง ๑๕ พฤศจิกายน ๒ สัปดาห์เท่านั้น

ห้างเฮงเฮง

ถนนเขาวราช ข้างโฮเต็ล ๑ ชั้น สามแยก

เหตุยุ่งในป่าเลดโตน

[ต่อจากหน้า ๓]

ให้แต่พวกยิว, ถ้าแม้ว่าสิทธิของพลเมืองที่ไม่ใช่ยิวจะไม่เป็นที่ถ้อยแถลงให้ง่ายและสะดวกขึ้น.

มันดาพวกพลเมืองที่ไม่เป็นยิวทั้งหมดจะคิดเห็นว่สิทธิของตนจะเป็นที่ถ้อยแถลงเมื่อปรากฏว่ามีผู้ถ้อยแถลงทางพหุพหุเข้ามาตั้งหลักแหล่งภายในประเทศ มีจำนวน มากขึ้นเรื่อยๆ.

ด้วยความมุ่งประสงค์ที่จะทำการซื้อที่ดินดำไทอันเป็นสมบัติส่วนบุคคลของพวกอาหรับ, และจะจัดตั้งเป็นบ้านเมืองของคนจีนในพหุภาคอันอุดมสมบูรณ์ ที่สุดของป่าเลดโตน.

[ยังมีต่อ]

จีนกับญี่ปุ่น

[ต่อจากหน้า ๖]

ระหว่างจีนกับญี่ปุ่น โดยตรงเท่านั้น. (แรงใจ) เชียงไต้ ๙ พฤศจิกายน - ตั้งแต่

เมื่อคืนวานนี้ (๖ พฤศจิกายน) กองทหารซีก ซึ่งได้ประจำอยู่ที่ทุ่งนับแต่เหตุพิพาทได้ระเบิดขึ้นเป็นต้นมาได้เริ่มถอยไปทางตะวันตกเฉียงเหนือ [มีต่อหน้า ๓๔]

งานฉลองรัฐธรรมนูญ จังหวัดนครราชสีมา

พ.ศ. ๒๔๘๐

มีงาน ๕ วัน ๕ คืน เริ่มแต่วันที่ ๘ ถึงวันที่ ๑๒ ธันวาคม ครึกครื้น ยิ่งกว่าปีก่อนๆ โดยจัดขึ้นเป็นพิเศษกว่า

เคยมีการ พะนัน ประเภท ๒ คือ บึง โคตเบ็ด โยนห่วงกับ ชกมวย ชนโค กิฬานักเรียนการออกกร้าน มหาดพ.

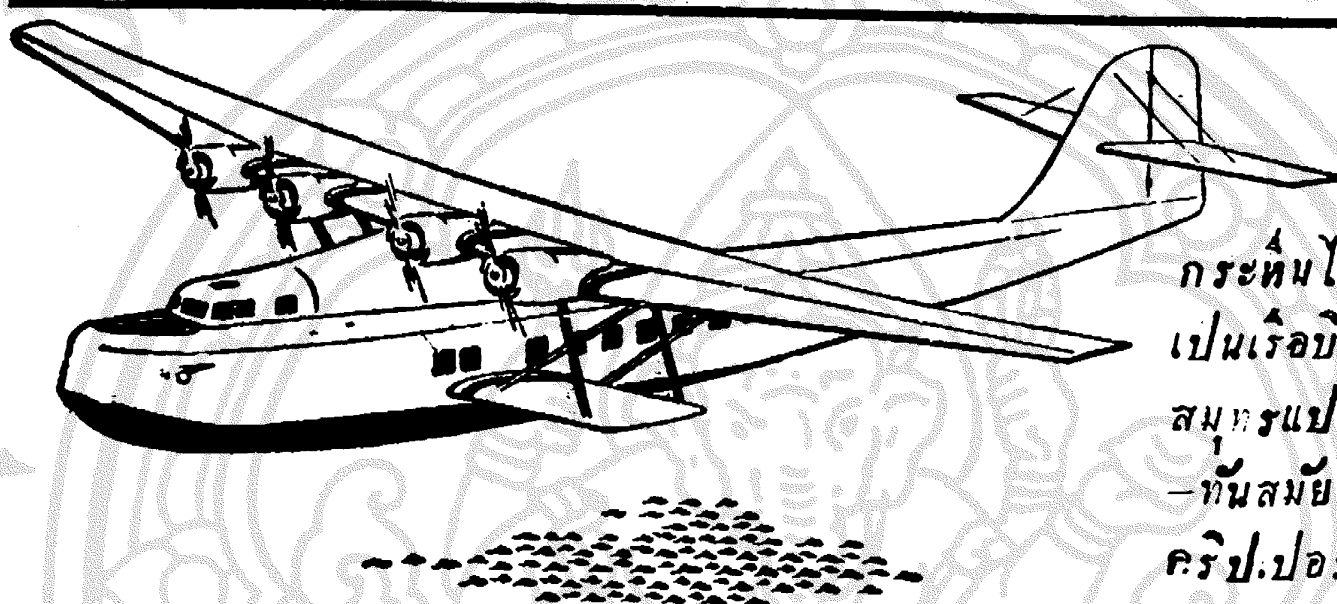
ค่าผ่านประตู ๑๐ สตางค์ ค่าเช่าร้านและอื่นๆ เก็บครึ่งราคาของงานเดือน ๑๐.

ผู้ใดต้องการเข้าร่วมการพะนันเชิญติดต่อกับ เทศบาลเมือง นครราชสีมา.

กองโฆษณา

งานฉลองรัฐธรรมนูญจังหวัด นครราชสีมา

ทำชื่อเป็นประวัติ กาล



ไชนาครีปเปอร์

เจ้าของเพียงที่คราว กระทั่งไปทั่วทิศ มีปีกแสงเงิน, เป็นเรือบินขลุ่ยแรกทักซ์ มหาสมุทรแปซิฟิกถึงมาโนราห์รวดเร็ว - ทันสมัย และเหนียว "ไชนาครีปเปอร์" จึงเป็เจ้าฟ้าอากาศ.

ปากเกอร์ ปากกาดีมีดงาม ประทับประติมากรรมทุกส่วน, คุณภาพไม่ซ้ำกับใคร และด้วยเหตุนี้เอง ทำให้ปากกา หมึกซึม ทพยายาม สว่าง เลียนแบบอื่น ๆ ต้องเลิกตีไป.

ปากเกอร์แวคคัมมาคิค ปนปากกา หมึกซึมที่ใช้งานทนมีรสละมุนของ



Parker
VACUMATIC

โปรดจำ-

ปากกาหมึกซึมอื่น ๆ โดยมาก มีรูปลักษณะบางอย่างสร้างคล้ายแบบปากเกอร์ แต่ถ้าวางสังเกตให้ดีแล้ว ทั้งรูปสมบัติ และคุณสมบัติของปากกาปากเกอร์แตกต่างกับปากกาอื่นมากทีเดียว.

ปากกาปากเกอร์สร้างด้วยวัสดุจากที่ทนทานถาวร และประติมากรรมฝีมือของช่างที่ชำนาญอย่างแท้จริง!

เวลาซื้อโปรดจำไว้ว่า ปากกาปากเกอร์ชนิดเดียวเท่านั้นที่มีคุณสมบัติตามนี้ - จุน้ำหมึก ๑๐๒% - น้ำหมึกไม่แข็งกักขณะเขียน - เวลาเติมหมึกมีระดับหมึกแสดงอย่างชัดเจน - ที่จุดปลายปากกามีทั้งทองขาวและทองแท้ - รูปลักษณะงามกระทักรัด.

มีจำหน่ายตามห้างร้านทั่วไป

ราคา - ๒๔.๐๐, ๑๘.๐๐, ๑๒.๐๐ บาท

ห้างดิออนแอนเชิมัวร์จำกัด ๘๐ สหประชาเอเยนต์

ต้อนรับพระ [ต่อจากหน้า ๓]

ยุค พ.อ. พระรามณรงค์ข้าหลวงประจำจังหวัดราชบุรี และ พ.อ. หลวงเสนาณรงค์ ผู้บังคับการมณฑลทหารบกที่ ๕ ได้กล่าวต้อนรับในนามข้าราชการ และประชาชนในจังหวัดราชบุรี ที่พระองค์ท่านได้เป็นผู้นำเกียรติยศของ คนไทยไปเผยแพร่ในต่างประเทศ พระองค์เจ้าจุฑาได้ทรงกล่าวตอบว่า รู้สึกปลาบปลื้มในการที่ได้รับความต้อนรับเช่นนั้น ข้าหลวงประจำจังหวัดผู้บังคับการมณฑลทหารบก และนายประมุขอินทรวัดมนานายกมนตรี เมืองราชบุรี ได้ถวายพวงมาลัยแด่ทั้งสองพระองค์ เมื่อรถเคลื่อนจากสถานี เลี้ยวซ้ายของผู้ต้อนรับ ทั้งหลาย ได้ตั้งกักกองพร้อมด้วยธงไตรรงค์ซึ่งกวัดแกว่งไปมาจนชวนรถดับด้วยตา.

เรณายกลม [ต่อจากหน้า ๓]

พลว.ก่อนจมอยู่ในน้ำ ยังกั้นหาศัพไม้น้ำดังสารพัด.อ.ดินซึ่งไม่มีโอกาสได้ช่วยตัวเองในยามคับขันหรือกำลังเผชิญกับภัยเช่นนี้เลย เพราะถูกพวกกรมเกาะอยู่หลายคน จึงได้จมหายไป ในน้ำในดงมืดดำขุ่นมัว พลัดลื่นระลอก รวดเร็ว ๑ กระบอก กับสิ่งของ ทอง รูปพรรณ และ ตัวเงินอีกมาก.

เมื่อเหตุการณ์มาถึงเจ้าพนักงานตำรวจ พ.ต.ต. หลวงธำรงรักษาประชากร ร.ต.อ. เจียม ถึงหับระดมผู้บังคับกองตำรวจ นคร สุวรรค พร้อมด้วยนายใหญ่ ขามเทศ นายอำเภอผู้ช่วยอำเภอปากน้ำโพ ได้รับลงเรือร้อยตำรวจ เรือยนต์ของกองตำรวจไปไล่ล่า ส่วนยังที่ เกิด เหตุ โดยทันที ครั้นเจ้าหน้าที่ดังกล่าว ได้ไปถึง ยังที่ เกิดเหตุ ได้พบ ศพหญิง ถูกลูกคนอายุประมาณ ๓๐ ปีกับหญิงสาวอีก ๑ คนอายุประมาณ ๒๒ ปี ทั้งสองคนไม่ทราบชื่อและที่อยู่แน่นอน แต่สงสัย

ว่าจะเป็นคนทางจังหวัด กำแพงเพชร ทราบว่า ทาง ตำรวจ ได้ โทรเลข แจ้งเหตุไปแล้ว กับพบ ศพเด็กชาย อายุ ๖ ขวบ ซึ่งเป็น บุตร พ่อค้าจีน อยู่ติดปากน้ำโพ อีก ๑ คน จม น้ำ อยู่ในลำแม่น้ำโขง ห่างที่เกิดเหตุ ประมาณ ๑๕ ไมล์ ทางเจ้าหน้าที่ตำรวจ ได้มอบศพทั้งหมดให้คณะ กรรมการอำเภอจัดการต่อไป ครั้น วันที่ ๕ เดือนนี้ ร.ต.ต. คง สวัสดิ์วิริยะ เจ้าพนักงานตำรวจราชบุรีพร้อมด้วยสืบพลตำรวจและราษฎรได้ช่วยกันค้นหาศพคน อีก ๑ คน ครั้น เวลา ๘.๐๐ น. เศษของวันเดียวกัน ได้พบศพ.ต.อ. หลวงศ.

ดิน วิเชียรวรรณ จม น้ำตาย อยู่ใกล้กับที่เรือล่ม ห่างเพียง ๓ ไมล์ ได้พบศพ ๑ กระบอก กระสุน ๓๐ นัด ด้ร้อยคอ๑เส้น เงิน ๒๒ บาท ๔๐ สตางค์ กับเครื่องแต่งตัวอีกหลายอย่าง นอกจากนี้ยังพบรายอีกคนหนึ่งปรากฏว่าชื่อนายเหมา เกิดชื่อเดิม เป็นคนในท้องถิ่นบ้านย่านมัทรี อำเภอพยุหะคีรี จังหวัดเดียวกัน กับศพเด็กหญิงอายุประมาณ ๘ ขวบ อีก ๑ ศพ จมอยู่ในน้ำเช่นเดียวกัน กับศพอื่นๆ มาในเวลาราว ๑๒.๐๐ น. ๑๓.๐๐ น. ได้มีราษฎรค้นพบ ศพ ใน น้ำอีกทั้งหญิงทั้งชายได้หลายศพ.

เมื่อ ร.ต.ต. คง สวัสดิ์วิริยะนำความมารายงาน พ.ต.ต.หลวงธำรงรักษาประชากร ผู้กำกับการตำรวจให้ทราบ ว่า ได้พบศพ .ต.อ. ดิน กับราษฎรอีกหลายคนแล้ว ท่านผู้กำกับการและผู้บังคับกอง พร้อมด้วยนายสืบพลตำรวจอีกหลายคน ก็ได้รีบลงเรือร้อยตำรวจไปรับศพ .ต.อ. ดินทันที ส่วนศพราษฎรที่ตายนั้นได้มอบให้คณะกรรมการ อำเภอจัดการต่อไป แล้วนำศพ .ต.อ. ดินมายังกองตำรวจจังหวัดนครสวรรค์ เพื่อจัดการตามประเพณีนิยมต่อไป ประชาชน [มีต่อหน้า ๓๔]

นำหน้า

เริ่มโอ

ยาตรีโอเทอรบิน

*
ทุก ๆ ๑๐ นาที มีตัวยาดังนี้

Each fluidounce contains:

Codeine Phosphate,	1 gr.
Chloroform,	1 min.
Terpin Hydrate,	2 grs.
Creosote,	4 mins
Calcium Glycerophosphate,	4 grs.
Sodium Glycerophosphate,	4 grs.

นำคำหรับไปถามนายแพทย์จะได้รับความรู้เพิ่มขึ้นว่าเป็นยาขนานที่นายแพทย์ชอบแนะนำคนไข้ไอ, ไอเกี่ยวกับปอดหรือเนื่องจากหลอดลมอักเสบ, ไข้หวัดและไอเรื้อรัง

ห้างเฮนรี เค. แวมโป ประเทศแคนาดา ผู้ปรุง

ห้างบุญมี สามแยก

โทรศัพท์ ๒๐๓๔๖

เป็นเอเย่นต์

เรณายกลม

[ต่อจากหน้า ๓๓]

ถนัดเมื่อได้เห็นเจ้าพนักงานตำรวจ เอาใจใส่ช่วยเหลือราษฎรเช่นนี้ ต่างพากันนิยมชมเชยเป็นอันมาก.

ส.ค.อ. สัน วิเชียรวรรณ เป็นผู้ ที่เอาใจใส่ในหน้าที่และเข้มแข็งในการจับกุมผู้ร้ายมาก เป็นนักศึกษาของมหาวิทยาลัยวิชาธรรมศาสตร์ และการเมืองจนสอบไล่ได้ภาค ๔ แล้ว.

จนกับญูน

[ต่อจากหน้า ๓๒]

เชียงใหม่ ๘ พฤศจิกายน— ได้ถูกคุกคามโดยกำลัง หนน ของ ญูน ซึ่งไปขึ้นทางฝั่งเหนือฮาว ฮังเจาในวันที่ ๕ พฤศจิกายน เมื่อวานนี้ (๖ พฤศจิกายน) ทหารญูน กอง ฟุจโงได้โจมตีที่มั่นสำคัญของตนในเจียงเจียง และในเวลา ๑๐.๐๐ น. ได้ขับไล่ข้าศึก จากที่มั่นสำคัญที่สุดทางใต้แหลมฮูเจา. (แรงใจ)

ข่าวทางด่านจีน

เชียงใหม่ ๘ พฤศจิกายน— เมื่อวานนี้ (ที่ ๗) ที่ปรึกษาชาวอเมริกันของจอมพลเย็นชาน ผู้บัญชาการทหาร มณฑลชานซี ได้ให้สัมภาษณ์แก่ผู้แทนหนังสือพิมพ์ว่า เมื่อวัน ๕ เดือนนี้ เขาได้ไปการรบในแนวหน้าพร้อมกับจอมพลเย็นชานได้เห็นการสู้รบของ ทหาร จีน ด้วยตัวเอง ทหารจีน ทำการ ต่อสู้ กับข้าศึกอย่างกล้าหาญ และยอมเสียสละ แล้วทุกคนเวลานั้น นายพล ไซ หิง ไค แม่ทัพกองทัพอัน ๑๔ คนก่อนซึ่งเคยสู้รบกับญูน มาแล้วเมื่อ ค.ศ. ๑๙๓๒ ก็ได้ไปบัญชาการรบอยู่ในแนวหน้า แต่ในระยื่อนอากาศทางเหนือมณฑลชานซีหนาวจัด ทหารภาคใต้ ซึ่งไม่เคยเผชิญกับความหนาว เช่นนี้ มาแต่ก่อน จึงรู้สึกลำบากอยู่บ้าง.

โทรเลข จาง ยาง ซึ่ง รับ ต่อ จาก รอยเตอร์ แพร่ข่าวว่า การรบที่เมืองไทยวน ยัง ดำเนิน ต่อมา อย่าง รุนแรง รายละเอียดยังไม่ทราบ.

วันเพ็ญ ๘ พฤศจิกายน— คณะรัฐบาลมณฑลชานซีพิจารณาเห็นว่าเมืองไทยวนซึ่งเป็นที่ตั้งมณฑลชานซี

จะต้อง เป็น สนามรบ ซึ่งจะมี การ รบอย่าง ร้ายแรง ต่อไป และ ใน รอบสัปดาห์นี้ เครื่องบิน ญูน ๖ ลำ มาทำการโจมตี เมืองไทยวน แทบไม่เว้นวัน จึงได้ตกลงย้ายที่ทำการฝ่ายทหารและพลเรือนตลอดโรงเรียนสำคัญไปตั้งที่ดินเพิน แต่ทางการได้แถลงว่า การย้ายที่ทำการของรัฐบาล และโรงเรียนต่าง ๆ ครั้งนี้ ไม่หมายความว่า จะทอดทิ้งเมืองไทยวนเสีย ผู้ที่ประจำรักษา เมืองไทยวน อยู่ ในขณะนี้ คือ นายพลฟุจโยย ที่ทำการต่าง ๆ และโรงเรียนของรัฐบาลซึ่งได้ย้ายมาตั้งที่ดินเพินแล้วรวม ๘๐ กว่าหน่วย พลเมืองในอำเภอดินเพินเพิ่มขึ้นประมาณ ๒๐,๐๐๐ คน.

คนชาน ๘ พฤศจิกายน— กองทหารญูน ซึ่งถอยข้ามแม่น้ำฮูเจาทางตำบลเจียงเจียง และ ตำบลเทียนตู่ ดันถกกอง ทหาร จีน ถอย ไล่ และ ใช้ปืนใหญ่ระดมยิง กองทหารจีนกอง ๑ ได้รุกเข้าที่มั่นของทหารญูนทางเหนือตำบลเจียงเจียงและตำบลเทียนตู่ ทหารญูน ถอยถอยไป กองทหารจีนยึดที่มั่น ของ ทหาร ญูน ไว้ ได้ แล้ว กองทหารญูน ทางฝั่งใต้ ของ แม่น้ำฮูเจาจึงถอยอยู่ในที่มั่นทาง ๔ ด้าน.

เชียงใหม่ ๘ พฤศจิกายน— กองทหารญูน ทางตำบลเซินเจิ้นพยายามจะถอยข้ามแม่น้ำ ฟูเจา เมื่อเวลา ๑๑.๐๐ น. (ที่ ๗) กอง ทหาร จีน ได้ คอยสกัดด้วย ที่ทำเรื่องจากหนน ทหารญูน พยายามสู้รบอยู่จนถึง ๑๔.๐๐ น. จึงได้ถอยกลับไป การรบครั้งนี้ทหารญูน ตายกว่า ๘๐ คน.

วานนี้ (ที่ ๗) กองทหารญูน ที่ตำบลเจียงเจียงได้รุกเข้าที่มั่นของทหารจีน ที่ตำบลเซินเจียง ในเวลาเดียวกันกองทหารญูน ทางฝั่งเหนือ แม่น้ำฮูเจาก็ใช้ปืนใหญ่ระดมยิงที่มั่นของกองทหารจีน แนวรบของจีนได้รับความเสียหายเล็กน้อย เวลา ๑๗.๓๐ น. กองทหารญูน ได้ หนีไปโจมตี ที่มั่นของกองทหารจีน ในตำบลเป่กุงเจ กองทหารจีน ได้ ทำการต่อสู้ จนถึง ๒๒.๐๐

น. กองทหารญูน จึงได้ถอยไป การรบครั้งนี้ ทหารญูน ตาย และบาดเจ็บกว่า ๑๐๐ คน. (โทรเลขจีนพิเศษ)

ความรักของเยนแอร์

แปลโดย "จูเอียง"

● ● “ความรักของเยนแอร์” เป็นหนังสือที่บรรดา ศาสตราจารย์ใน ทาง อักษรศาสตร์ได้ยกย่องว่า เป็นเรื่องแสดงลักษณะนิสัยของตัวละคร ซึ่งขาดอคติ บรรอนต์ ผู้ประพันธ์ได้ร้อยกรองขึ้นไว้ด้วยฝีมือศิลป์ชั้นเอก จนแลเห็นเหมือนหนึ่งชีวิตของคนจริง ๆ. เป็นบทประพันธ์ที่แม้ในทววันนี้ ก็ยังรักษาความเป็นเอกไว้ได้อย่างน่าอัศจรรย์.

● ● ชีวิตของตัวละคร แม้ว่าเป็ชีวิตของคนอังกฤษ เมื่อ ๘๐ ปีมาแล้วก็ตาม แต่เมื่อได้แปลออกเป็นภาษาไทยแล้ว ก็เป็นชีวิตที่จริงจริงใจผู้อ่านไม่ว่าจะเป็นชนชาติใด ทั้งนี้ เพราะเหตุว่า เป็นชีวิตที่เป็นของจริง สำหรับมนุษย์ทั่วไป และเวลา ๘๐ ปีนั้นเท่ากับเวลาในเวลานี้เอง. ชีวิตของเยนแอร์ คงเด่นอยู่จนตราตรึงใจคน ต้องผจญกับความยากลำบาก ความประสาธน์ของผู้ที่กำพร้าบิดามารดาได้วางตัวเป็นชีวิต ที่ได้ร้อยกรอง ขึ้นไว้อย่างเรียบ ๆ แต่ที่น่าใจที่สุด. หนังสือเล่มนี้ค่าเกินกว่าที่จะอ่านแค่พอเพลิน ๆ แล้วโยนไว้ที่ไหนก็ได้ หนังสือเรื่องนี้ได้สร้างขึ้น สำหรับเป็นดวงมณีอีกเล่มหนึ่ง เพื่อประดับห้องสมุดของท่าน เพื่อประดับใจของท่านจะได้อ่านต่อ ๆ กันไปอีกหลายคน เพื่อเขาเหล่านั้นจะได้ สังเกต เรียน รู้ ถึง ความเป็นไป นานา ประการใน ชีวิตของมนุษย์ ซึ่งนักประพันธ์ ที่มีมือแท้จริงเท่านั้น จะสามารถบรรยายให้เห็นได้อย่างแจ่มแจ้งชัดเจน และในขณะก็อ่านก็ได้รับความสนุกเพลิดเพลิน และดูดดื่มเข้าไปพร้อมกัน. ขอพิศุจน์ ทว่า เรื่อง “ความรักของเยนแอร์” มีค่าเพียงไรนั้น ก็คือ สำนึกของ “ประชาธิปไตยรายสัปดาห์” ซึ่งแม้ว่าได้อ่านหนังสือเรื่องนี้นับไปแล้ว ก็ได้สั่งจองหนังสือพิมพ์เล่มนี้เป็นประจำจนมาก. ท่านที่ยังไม่เคยอ่านหรือได้อ่านมาไม่ตลอด เราขอเชิญให้สั่งจองเสียโดยเร็ว ด้วยหนังสือจะพิมพ์เสร็จในเดือนนี้ และเราจะมีการสั่งจองในไม่ช้า.

เป็นหนังสือขนาดใหญ่ ๑๐๐๐ หน้า

ออกวางปลายเดือนนี้ ราคาตลาดเล่มละ ๒.๕๕ บาท

สิทธิพิเศษของผู้สั่งจองล่วงหน้า

ในพระนคร: ผู้สั่งจองจะได้รับสิทธิพิเศษ ดังต่อไปนี้ ๑. จะได้ลดราคาเหลือเล่มละ ๒.๒๕ บาท ๒. จะได้รับหนังสือก่อนวางขายในท้องตลาด โดยนำส่งถึงที่อยู่. ต่างจังหวัด: ๑. จะได้ลดราคาเหลือเล่มละ ๒.๕๐ บาท (ต้องส่งเงินพร้อมกับคำสั่ง) ๒. ไม่ต้องเสียค่าส่งทางไปรษณีย์ ๓. จะได้รับหนังสือก่อนวางขายในท้องตลาด. ขอเชิญท่านนักเลงหนังสือจดหมายสั่งจองและส่งเงินที่นายรวม ยอดท้าย สำนักงาน “ประชาธิปไตย”

อ่านหนังสือวรรณคดีอังกฤษตามขอเลียง
รับสั่งก่อนปิดการจอง เพื่อได้ราคาถูกลง

นามผู้ได้รับเลือก

[ต่อจากหน้า ๕]

ประภวตงาน เลขที่ ๑๘๕๘ นาง
แก้ว ประภวตงาน เลขที่ ๑๘๖๐
นางสังวาลย์ บำรุงศิริ เลขที่ ๑๘๖๑
นางอุตร บำรุงศิริ เลขที่ ๑๘๖๒
นางคลับ บำรุงศิริ เลขที่ ๑๘๖๓
นางสังัด จิตรงามคำ เลขที่ ๑๘๖๔
นายสมพร บำรุงศิริ และเลขที่ ๑๘๖๕
นายชมภู บำรุงศิริ ตามรายนาม
ซึ่งกล่าวมาแล้วทั้ง ๘ คนก็ยังไม่ปรากฏ
อยู่ในบัญชีผู้มีสิทธิเลือกตั้งผู้แทน
ราษฎรเพิ่มเติม เท่าที่ได้อ้าง คำนวณ
หน่วยลงคะแนน จึงสรุปว่า ที่ตั้งนาม
ผู้ได้รับเลือกด้วยเหมือนกัน แต่ชื่อผิด
กันอยู่ ๒ คนคือ ที่ตั้งนามผู้ได้รับเลือกปรากฏ
เป็นชื่อ นายอุดม บำรุงศิริ และ นาง
ชมภู บำรุงศิริ ซึ่งกระทำให้บังเกิด
ความสงสัยเป็นอย่างยิ่ง.

นอกจากนี้แล้วยังพุดกันหาว่า
บางคนอยู่ในบ้านเดียวกัน เจ้าของ
ที่ดินนั้น ตั้งชื่อลงคะแนนเลือกตั้ง แต่
เหตุใดจึงไม่มีชื่อของตนในบัญชี ครั้น
เข้าไปขอความเข้าใจจาก กรรมการ
ประจำหน่วย ก็ได้รับตอบอย่างสั้นๆ
ว่า "ไม่ทราบ" เป็นอันว่าบุคคลนั้นๆ
หมดสิทธิของตน.

ในอันตามควรเสียเนน มีลักษณะ
ต่างๆ กัน เช่นผู้มีสิทธิลงคะแนน
นี้กฎหมายเลือกตั้งต้องการทั้งลงไป
ในกระป๋องซึ่งตั้งอยู่ในคูหา แล้ว
เอาหมายเลขที่เลือกตั้ง หักบัตรแบ่ง
เบี่ยงไว้ในช่องสั่งให้กรรมการหย่อน
ลงหีบ บางรายปิดหมายเลขไว้นอก
ของ และบางรายปิดหมายเลขที่ต้อง
การไว้ที่ผนังคูหา.

พอกรณณคร และรถ สามล้อ
เคราะห์ร้าย ซึ่งคิดชิงโฆษณาและเกิด
โปสเตอร์ของ ผู้สมัครรับเลือก
ลงเข้าไป ในเขตห้ามชักชวนขอ
คะแนน หรือทำการโฆษณาเพื่อการ
เลือกตั้งโดยบังเอิญ ถูกตำรวจจับ
และถูกปรับรายละ ๓ บาท รวมด้วย
กันหลายราย โดยมากการจับกุม
นี้เกิดขึ้นในบริเวณหน่วยเลือกตั้งที่

มตสนามน้ำจืด หลังศาลาเฉลิมกรุง.

ในวันเลือกตั้งนั้น นรินทร์ถึง ใน
เครื่องแต่งกายแบบ ดังกด ย้อมด้วย สี
เหลืองแก่่งทำหน้าที่สำคัญในการ ทั้ง
ใบปลิว โฆษณาช่วย ขอคะแนน เพื่อ
นายเจียงกับนายเคตตันหัว พระนคร
และถูกเจ้าหน้าที่ตำรวจจับกุมไป
ไปได้ส่วนในฐานทั้งใบปลิวโดย ไม่มี
ตราอนุญาตของกรมตำรวจ และพิมพ์
ข้อความ ในบาง ตอน ในใบปลิว นั้น
กล่าวเป็นการดูหมิ่นกฎหมาย แต่การ

ได้ส่วนไม่ได้ความจริง นรินทร์จึง
ถูกปล่อยตัวออกมา นอกจากนั้น
สาวกรของนรินทร์หลาย คน ถูก จับใน
ท้องที่ต่างๆ ฐานโฆษณาชักชวนให้
ออกเสียงให้แก่ ผู้สมัครรับเลือก ทั้ง
บางคน ภายในบริเวณ ๓๐ เมตร.

การเลือกตั้งในต่างจังหวัด
เราได้ทราบผลของการเลือกตั้ง
ใน จังหวัดต่าง ๆ บาง จังหวัดจาก
ผู้ส่งข่าวของเราซึ่งส่งข่าวมาโดยทาง
โทรเลขดังต่อไปนี้.

จังหวัดฉะเชิงเทราผู้ได้รับเลือก
ได้แก่นายนิมเรืองเกษตร์ จังหวัด
มีผู้สมัครรวมทั้งสิ้น ๕ คน ผู้ที่คาด
หมายกันว่า จะได้รับเลือก คือนาย
เจียงอวดดีดี ผู้ตรวจการ เทศบาล
หรือนายเชอพิทักษากร ข้าราชการใน
ตำแหน่งนายกรัฐมนตรีนครโคคนหนึ่ง.

นครนายก ผู้ได้รับเลือกได้แก่
พระยาธำมรงค์มัยซึ่งได้คะแนน ๓๕๘๗
คะแนน จังหวัดนี้มีผู้สมัครรวมทั้ง
[มีต่อหน้า ๓๖]

ตัดปัญหา ยาก ของนักปรุงเครื่องหอม

หัวน้ำมันหอมธรรมชาติโดยมาก เมื่อนำมาใช้
ผสมกลั่นลงในน้ำมันเซตัมหรือน้ำมันไต้ผม ที่มี
ส่วนน้ำมันแก้ว (ลิควิดปาแรฟฟิน) อยู่ด้วย
แล้ว จะทำให้น้ำมันนั้นกลับมึนข้นไม่กินกัน

หัวน้ำมันหอมที่หาขึ้นเป็นพิเศษ สำหรับใช้
เฉพาะการนี้ คือ หัวน้ำมันหอมพวก "โซโม"
(SOMO. Series, Floral Oils) หัวน้ำมันนี้จะละลาย
เข้ากันได้ ไม่ว่าน้ำมันพื้นฐานใด เช่น พวก
น้ำมันแก้ว, พวกน้ำมันพืชสดออยล์, พวกแฟตตี
ออยล์, พวกมินเนอรอลออยล์ ฯลฯ จะละลาย
ได้อย่างใสสะอาดโดยไม่ต้องกรอง เวลานั้นเข้า
มาหลายกลิ่น คือ

แอสมัน	กล้วยไม้
ลิลี	กุหลาบ
ราตรี	กุหลาบขาว
มิ้มโมชา	ชันดาเลีย
มิลลิเฟลอส	ไวโอเลต

เชิญมาเลือกกลิ่นทดลองดู

บริษัท เครื่องหอม รังเคล
(เลขที่ ๗ มอร์ริส คอเฟร็งซ์)

ถ้ำ ๓ ชั้น ริมแม่น้ำท่าจีนหน้าสะพานพระปกเกล้า
กรุงเทพฯ ๑๐๐





ทูตจีนมาสยาม [ต่อจากหน้า ๓]

เลี้ยงอาหาร แล้วพักนอนที่สำนักงานข้าหลวงพาณิชย์. ผู้ สัมภาษณ์ของเราได้รับโอกาส สัมภาษณ์ ในระหว่าง เวลาอันน้อยที่นายเซินกุงปอกพักอยู่ในกรุงเทพฯ. การ สัมภาษณ์ ได้กล่าวถึง การสงครามจีนญี่ปุ่น นครเวินเป็นส่วนใหญ่ เพราะว่า อาคันตุกะ ของเราเป็นผู้ ซึ่งมาจากดินแดนแห่งเหตุการณ์ร้ายแรงนั้น.

ท่าน เอกอัครราชทูต พิเศษผู้ นี้แจ้งว่า ท่าน ออก จากกรุงนานกิง เมื่อวันที่ ๓๐ ตุลาคม โดยทาง เรือ ถึงฮ่องกงในวันที่ ๖ แล้วจับเครื่องบินโดยสารมา ถึง สยาม ตามวัน เวลา ที่ กล่าวข้างต้น. การไปยุโรปของนายเซินกุงปอกครั้งนี้จะใช้เวลา ประมาณ ๓ เดือนจึง จะ ถึง ราชการที่ได้รับมอบหมายมา.

ท่านเอกอัครราชทูตได้กล่าวถึง สงครามจีนญี่ปุ่น นครเวินว่า แม้เหตุการณ์ที่เป็นอยู่จะปรากฏว่า จีน เป็นฝ่ายเสียเปรียบก็ตาม แต่ญี่ปุ่น ก็ น่าจะอยู่ เกณฑ์ ไม่ได้อะไร ที่เป็น ขัยอำนาจอันแท้จริง. แผนการทำสงครามของญี่ปุ่นนั้นเห็นว่า ญี่ปุ่นจะใช้กำลังทหาร ๕๐๐,๐๐๐ คนทำสงคราม คราวนี้ แต่ในการยุทธทางด้านเหนือ ญี่ปุ่นกำหนดจะ ดึงจีนเหนือให้ได้ภายใน ๓

★ พระองค์เจ้าจุลจักรพงษ์กับ พระองค์เจ้าพรพศังจาก ปราสาทเทพบิดร เมื่อ ถวายบังคม อติตมหาราช แล้ว

เดือนและทางใต้จะดีเยี่ยมให้ได้ใน ๓ เดือน แต่ เมื่อ เวลา ได้ ต้อง มาถึงบัดนี้ ทั้งที่ได้รับความผดุงออกไปประจำแนวรบถึง ๕ แสนคนแล้ว การรบทางเหนือก็กินเวลากว่า ๓ เดือน ญี่ปุ่นก็ยังตั้งหน้าตั้งตาไม่ได้ และข้าพราภฏการณ์ ในปัจจุบัน ยังไกลต่อความคาดหมายของญี่ปุ่นมากนัก ยิ่งทางด้านเชียงไฮ่เกือบ ๓ เดือนแล้ว เพียงส่วนหนึ่งของเชียงไฮ่เท่านั้น ที่ ตกอยู่ในมือญี่ปุ่น.

นอกจากเหตุการณ์ ในทาง การสงคราม ญี่ปุ่น ปัจจุบัน ยัง ต้องเผชิญหน้ากับภัย แห่ง โภคกิจ ที่อาจมาถึงอีก และจะก่อความร้ายแรงยิ่งขึ้นทุกที. โดยที่ ในการสงครามคราวนี้ ญี่ปุ่น ต้อง ใช้ จ่าย เงิน ใน การ ทำ สงครามวันละประมาณ ๗๕๐,๐๐๐ ปอนด์ ถึง ๑,๐๐๐,๐๐๐ ปอนด์ เดือนหนึ่งคิดเป็นเงินเยนถึงประมาณ ๖๐๐,๐๐๐,๐๐๐ เยน อัน พันชบัตร์ ๒,๐๐๐,๐๐๐,๐๐๐ เยน ที่ญี่ปุ่น นำออกมาจำหน่ายเมื่อเร็ว ๆ นี้ ได้เงินพอ ที่จะใช้จ่ายได้เพียง ๓ เดือนเท่านั้น แต่ก็เป็นภาระอันหนักยิ่ง แก่ ประชาชน ชาวญี่ปุ่น อยู่ แล้ว ฉะนั้น ถ้าหาก ว่าจีน สามารถ แข็ง

ข้อต่อต้าน ไปได้อีก โภคกิจ ของญี่ปุ่น ก็จะก่อความทุกข์ความยุ่งยาก และแล้วฐาน โภคกิจทางการคลังของญี่ปุ่นก็อาจจะถึง ซึ่งความลำบากได้.

“ในปัญหาเรื่องอาชญากรรมทางอาหาร และการ โภคกิจ ทาง จีน นั้น” นายเซินกุงปอกกล่าว “พูดถึงการอาชญากรรมทางอาหารแล้ว การ สงคราม สงครามและคุณภาพของอาหาร ไม่มีปัญหา แต่จำนวน นั้นแหละ ของเรา (จีน) ญี่ปุ่น เขายังไม่ได้. ‘แนวหลัง’ หรือ ‘กำลังท้อง’ คืออาหารนั้นของเรา(จีน)มีอย่างเหลือเฟือ. ส่วน โภคกิจยังไม่ปรากฏความวิปริต ดังจะสังเกตเห็นได้จาก การ แลกเปลี่ยน [Exchange] ระหว่างประเทศว่ายังคงอยู่ในระดับเดิม ราคาสินค้าก็เช่นเดียวกัน”

นายเซินกุงปอกกล่าวว่า สิ่งที่จีนต้องการอย่างยิ่ง ในเวลานี้คือข้าว แต่ก็ไม่ควัดใจ เพราะว่าราคาข้าวต่ำเกินไป ความเคลื่อนไหวที่น่าสนใจ ในระหว่างสงครามคือสินค้าต่างประเทศแพงขึ้น แต่ไม่ดี กระทั่ง กระเทียม เถาไร นก ด้วยสิ่งเหล่านี้ไม่ใช่ของจำเป็นต้องใช้

คำถามประการสำคัญที่ท่านเอกอัครราชทูตขอตัวไม่ตอบคือ คำถามเรื่องรัสเซียและมองโกเลียนอก จะช่วยจีนได้เพียงใด นายเซินกุงปอกว่าเป็นความเมื่องของจีนที่ยังไม่ควรเปิดเผย.

นายเซินกุงปอก เอกอัครราชทูต พิเศษของจีนในดินแดนอังกฤษ ฝรั่งเศส เยอรมนีและ อิตาลีผู้ นี้ มีประวัติย่อ เป็นชาวเมืองนานไฮ แห่งมณฑลกว่างตุง วิทยะฐานะชั้นปริญญาอักษรศาสตร์ แห่งมหาวิทยาลัยนิวยอร์ก เคยเป็นศาสตราจารย์ อยู่ในมหาวิทยาลัยกว่างตุง, ข้าหลวงฝ่ายการต่างประเทศประจำมณฑลฮูเป่, กรรมการร่างคณะกรรมาธิการ, กรรมการสภาการเมืองกลาง และรัฐมนตรีว่า

การกระทรวงยุติธรรมเป็นตำแหน่งสูงสุด เวลานี้มีอายุ ๔๗ ปี.

ผู้ได้รับเลือกตั้ง [ต่อจากหน้า ๓๕]

หมด ๕ คน พระยาจักรีจักษุเป็น ตัวเก็งอยู่แล้ว

จังหวัดสมุทรสาคร ผู้รับเลือกตั้งได้แก่ขุนสุคนธ์วิจิตรศึกษากร จังหวัด นม ผู้สมัคร รวม ทั้ง หมด ๕ คน ขุนสุคนธ์ ว่าเป็นผู้มีหวังมาก อยู่แล้ว. จังหวัดภูเก็ต ผู้รับเลือกตั้งได้แก่ ขุนชินสถานพิทักษ์ จังหวัด นม ผู้สมัครรวมทั้งหมด ๖ คน ขุนชิน ว่าเป็นผู้มีหวังมากเท่ากับพระพิไลย์ผู้แทนเก่า.

จังหวัดสมุทรปราการ ได้แก่ ขุนชำนาญล้ำสัน จังหวัด นม ผู้สมัคร ๓ คน ผลของการเลือกตั้ง ที่ได้ทราบจากสำนักงานโฆษณาการคือ:

หาดนันทบุรี ผู้รับเลือกตั้งได้แก่ ร.ต.อ. พึ่ง ระวังภัย ในจังหวัด นม ผู้สมัคร ๓๔ คน.

จังหวัดสมุทรสงคราม ได้แก่ ราษฎรศิริรักษา.

ข่าวเพิ่มเติม จังหวัดราชบุรี คณะจะทรง ผลแน่นอนวันที่ ๓๐ แต่ในเวลานี้ ขุนพรพศังได้คะแนนนำหน้า.

จังหวัดเพชรบุรี หลวงบำรุงปฤษฎี (นิล จุรานนท์) นายกเทศบาลได้รับเลือกตั้ง.

จังหวัดสิงห์บุรี นายอำเภอ อิศรางกูร ณ อยุธยาได้รับเลือกตั้ง.

ปฏิสังขรณ์ โบสถ์ วัดมหารณพ นางสาวผิม บุญะรัตเวช พรหม ด้วยผู้มี ศรัทธา ได้บริจาคทรัพย์ปฏิสังขรณ์ กุฏิ ในวัด มหารณพาราม อำเภอบางคนแคว มีนิตย, กรรมการ และได้ทำการฉลองแล้วเสร็จสิ้น เงิน ๓,๗๓๘ บาท ๗๖ สตางค์.

หม่อมพริ้ว วรวรรณ เจ้าของ ม.จ. ทองค้อ ทองแถม บรรณาธิการ นายชวนนท์ จาคูประยูร ผู้ช่วยบรรณาธิการ นางอรุณ พัฒนศรี ผู้จัดการการเงิน นายรวม ขอดทัย ผู้อำนวยการแผนกโรงพิมพ์และการจำหน่าย นายรำพรรณ พุกกะเจียม ผู้พิมพ์โฆษณา สำนักงานและพิมพ์ที่ โรงพิมพ์ “ประชาธิปไตย” ถนนหลานหลวง พระนคร โทรศัพท์ ๒๐๖๔๔๕